

دِوْمَبَر

تألیف

میر سید شرفیہ ابو الحسن علی بن محمد

۷۷۰ - ۸۱۶ھ

مکتبۃ البشیری
کراچی - پاکستان



صَفْرَمْبَر

تأليف

مِير سید شریف ابو احسن علی بن محمد الشفیع

٨١٦ - ٧٧٠ هـ

طبعه مدریة رسمیة مارنہ



اسم الكتاب : **صَرْفٌ مُبِينٌ**

تأليف : ميرزا شريف ابوالحسن علی بن محمد

عدد الصفحات : 96

السعر : 45 روبيہ

الطبعة الأولى : ١٤٣٢ هـ / ٢٠١٢ م

اسم الناشر : مکتبۃ البُشْرَیٰ

جمعیة شودھری محمد علی الخیریہ (مسجّلة)

Z-3، اوورسیز بنکلوز، جلستان جوہر، کراتشی۔ باکستان

الهاتف : +92-21-34541739, +92-21-37740738

الفاکس : +92-21-34023113

الموقع على الإنترنٹ : www.maktaba-tul-bushra.com.pk

www.ibnabbasaisha.edu.pk

البرید الالکترونی : al-bushra@cyber.net.pk

يطلب من : مکتبۃ البشّریٰ، کراتشی۔ باکستان +92-321-2196170

مکتبۃ الحرمین، اردو بازار، لاہور. +92-321-4399313

المصباح، ۱۶ - اردو بازار، لاہور. +92-42-7124656, 7223210

بلک لینڈ، سئی پلازہ کالج روڈ، راولپنڈی. +92-51-5773341, 5557926

دار الإخلاص، نزد قصہ خوانی بازار، پشاور. +92-91-2567539

مکتبۃ رشیدیہ، سرکی روڈ، کوئٹہ. +92-333-7825484

وأيضاً يوجد عند جميع المكتبات المشهورة

فہرست مضمائیں

صفحہ	موضوع	صفحہ	موضوع
			مقدمة
۱۹	حروف موثرہ در فعل	۵	اقام کلمہ
۱۹	حروف ناصبہ و جازمہ	۶	تعريف تصریف و اقسام اسم
۲۰	بحث امر	۷	اقام فعل
۲۰	قاعدہ بنائے امر	۷	حروف اصلی و زوالہ
۲۱	اقام فعل	۷	اقام اسم و فعل باعتبار حروف اصلیہ
۲۱	لازم و متعددی	۸	صینائے ثلاثی مجرد
۲۲	فعل ماضی مجہول	۱۰	ابواب ثلاثی مزید فیہ
۲۲	قاعدہ بنائے فعل ماضی مجہول	۱۱	ابواب رباعی مجرد و مزید فیہ
۲۳	فعل مستقبل مجہول	۱۲	مصدر و غیر مصدر
۲۳	قاعدہ بنائے فعل مستقبل مجہول	۱۳	تصاریف افعال
۲۴	امر حاضر مجہول		
۲۴	امر بانون تاکید ثقیلہ	۱۴	نھرو ضرب
۲۵	اسم فاعل	۱۵	فعل مستقبل
۲۵	اوزان اسم فاعل	۱۵	قاعدہ بنائے فعل مستقبل
۲۶	اسم مبالغہ و اسم مفعول	۱۶	علامات فعل
۲۶	اوزان مبالغہ و مفعول	۱۶	علامات تثنیہ و جمع

موضوع	صفحه	موضوع	صفحه
هفت اقسام		صفحه	موضوع
مثال	۲۷	باب مفاعله	۶۰
اجوف	۳۰	خاصیات مفاعله	۶۰
ناقص	۳۳	باب استفعال	۶۱
لفیف	۳۰	خاصیات استفعال	۶۲
لفیف و مهوز	۳۲	باب ت فعل	۶۲
مهوز	۳۳	خاصیات ت فعل	۶۲
مضاعف	۳۳	باب تفاعل	۶۷
مصدر میکی و اسم طرف	۳۵	خاصیات تفاعل	۶۷
اوزان اینجا	۳۵	فوانید متفرقه در ت فعل	۶۸
در حروف حلقی	۳۶	در باب استفعال	۶۹
باب افعال	۳۷	تصاریف افعال از رباعی	۷۰
خاصیات افعال	۳۷	خاتمه در فوانید متفرقه	۷۲
تبصره ضروری	۵۲	تکمله در خاصیت افعال و افعال ایال	۷۲
باب تفعیل	۵۹	صرف میر منظوم	۸۳
خاصیات تفعیل	۵۹		

بسم الله الرحمن الرحيم

بدال - أيدك الله تعالى في الدارين - كه کلمات لغت عرب بر سه قسم ست : اسم و فعل و حرف . اسم چوں : رَجُلٌ وَعِلْمٌ . فعل چوں : ضَرَبَ وَدَحْرَجَ . و حرف چوں : مِنْ وَإِلَى .

زدآں یک مرد سگ غلطانید آں یک مرد

بسم الله: افتتاح کرد مصنف حش کتاب را به بسم: للحدیث النبوی: "کل أمر ذي بال لم يبدأ بیسم الله فهو أحذم" واکتفاء نمود بر ہمیں بسمه و تحریم نگفت با آنکه حدیث صحیح ست: "کل أمر ذي بال لم يبدأ بیسم الله فهو أحذم أقطع أو أبتر" ازانکه بحسب ظاهر عمل ہر یکے ازیں ہر دو مراحم می شدن دیگرے راجحہ تقدیم بسمه متدعی بود تا خیر حملہ او بالعس، واصل آنست که اگر دو حدیث متعارض المعنی واقع شود مہماً ممکن حمل بر محمل صحیح باید کرد، لہذا مصنف حش یکے رابردا یات فی الکتابة، دیگرے رافی التلفظ حمل کرده، بسمه رادر کتابت مقدم ساخت، و تحریم را قل از شروع مقصود بسان خود گفت: عملاً بالحدیثین، و تحریم بر تحریم لسانی مصنف حش تداول و تعاور و عدم قطع و بترا ایں رسالہ است کما لا یخفی، و توجیہات دیگر ہم در دفع تعارض ست خوف اطناب رخصت ذکر آں نمی دهد.

و بدال کہ ایں توجیہ باعتبار اکثر نسخ صحیح است، فاما بر بعض نسخ کہ بسمه و حملہ دارد حاجت توجیہ نخواهد بود، مگر صرف برائے رفع تعارض حدیثین و آں مندفع ست. إما الحمل الأول على الحقيقي، والثانى على الإضافي أو العريف أو كليهما على العريف، فافهم. (مولوی انور علی) أيدك الله: قوت دهد تراخدائے بر تردد دین و دنیا.

کلمات: کلمات لغت عرب بر سه قسم ست، درین قسم اشارت ست بسوئے موضوع علم صرف که دانست آں بر شارع ایں علم ضرورست، و آں کلمات موضوع لغت عرب ست که بحث کرده می شود درین فن از عوارض ذاتیہ آں مثل: اعلال و تضعیف و امالہ و نسبت وغیرہ. اما تعریف آں پس بیان کرو بقول خود: "گردنیدن یک لفظ" آه، و غرض ازاں صیانت ذہن مبتدی است از خطائے لفظی در کلام عرب نہ از جہت اعراب و بناء بلکہ از راه اصل و بناء، واضح ایں علم معاذ بن مسلم الہراء [الہراء بفتح الہاء و تشدید الراء نسبتاً إلى بفتح الشياب الھروية] ست، واضح علم نحو ابوالاسود و کلی ست کہ یکے از کبار تابعین ست، در "حیاة الحیوان" وغیرہ روایت ست کہ علی بن ابی طالب رض روزے بسوے ابوالاسود خطاب کرده فرمود: که قواعد زبان ماراتدوین کئی [پس عرض کردن چکونہ تدوین نمائیم] پس آنحضرت رض ارشاد کرد: کہ هر کلام یا اسم ست یا فعل یا حرف، پس بر خاست ابوالاسود از مجلس شریف، و گفت: کہ تدوین وضعی کنم بر نحویکه از زبان مبارک ارشاد شده، ولذا کسی ذلک العلم بذلک الاسم، اعنی النحو؛ لکونه علی نحو ما قاله امیر المؤمنین علی بن ابی طالب رض، پس گویا در تقدیم ایں تقسیم تینست بكلام برکت التام آنحضرت رض، واشارت ست بسوئے بودن آن مقدم بالشرف والوضع بر مباحث ما بعد. (مولوی انور علی)

تصریف در لغت: گردنیدن چیزے ست از حالے بحالے، و در اصطلاح علمائے صرف: عبارت بمعنی قرارداد ست از گردنیدن یک لفظ بسوئے صیغهای مختلفه، تا حاصل شود ازاں معنیای مختلف یعنی مصدر متفاوت، و تصریف در اسم اندک باشد چوں: رَجُلٌ رَجُلَانِ رِجَالٌ رُّجَيلٌ، و تصریف در فعل پیشتر باشد چوں: ضَرَبَ ضَرَبَّا ضَرَبُوا إِلَيْهِ يَضْرِبُ يَضْرِبَانِ يَضْرِبُونَ تَا آخر، و تصریف در حرف نباشد بمعنی اصطلاحی زیرا که در حرف تصریف نیست.

فصل

اسم راسه بناست

تصریف: باید دانست که نزد متاخرین صرف و تصریف هردو مترادف اند، اما بر قول سیبویه تصریف جزو صرف است که آس جزو خواست. (مولوی محمد عبد العلی) حاصل شود؛ و بعضی از محققین تعریف صرف چنین کرده که علمی است که دانسته شود ازاں احوال کلمات از روئے آس تصریف که در ای اعراب و بنارامد خل نباشد، و بعضی چنان گفتند: که در ای از مفردات من حیث صورها و میناها بحث کرده شود، پس موید ایں معنی است که آنکه گفته اند: که تصریف و معانے و پیمان و بدیع تحویل جمیع علوم ادبیه دریں مشترک اند که موضوع آنها کلمه و کلام است، و فرق در میان آنها جزاین نیست که باعتبار حیثیات است و بس، فافهم.

متفاوت: مثل لفظ ضرب که ازاں ضربَ پَضْرِبُ اضْرِبَ و ضاربَ وَضَارِبٌ وغیره بنا کنی حاصل می شود ازاں معنیای مختلف، کما لا یخفی. و تصریف در حرف: دریں جا اعتراض است مشهور، و آس اینکه دریں عبارت مصادره علی المطلوب که عبارت است از گردنیدن مدعایین دلیل، یا جز آس لازم می آید، و ایں اقتح است، جواب بش آنکه ایں اعتراض فقط از سوء فہم بر ظاهر عبارت وارد می شود، واما: تعمیق نظر پس عبارت مصنف بلطفه خالی از غبار و کدورت است، از آنکه در دعوی یعنی در قوله: "تصریف در حرف نباشد"، مراد از تصریف اصطلاحی است که معنیش بالا گذشت، و مراد از تصریف در دلیل تصریف لغوی است، و تصریف اصطلاحی خاص است از تصریف لغوی، پس حاصل عبارت آنکه تصریف اصطلاحی در حرف یافته نمی شود، ای گردنیدن آس بسوئے صیغهای مختلف تا حاصل شود ازو معنیای جد اگاهه، س از آنکه در حرف تصریف لغوی یعنی گردنیدن یک لفظ از حالے بحالے یافته نمی شود، و هرگاه که عام در آس مقام متنقی باشد خاص بطریق اوی متنقی خواهد بود.

ثلاثی و رباعی و خماسی، وہر یکے ازیں بناهابرد و وجہ است: یکے مجرد از زوائد، یعنی ہمه حروف وے اصلی باشد، و دیگر مزید فیہ کہ دروے حرف زائد باشد. فعل راد و بناست: ثلاثی و رباعی، وہر یکے ازیں دو بنا مجرد باشد، و مزید فیہ برائ قیاس کہ دانستہ شد دراسم.

فصل

میزان در شناختن حروف اصلی از حروف زائدہ "فاء" و "عین" و "لام" است، پس ہر حرفیکہ در مقابلہ یکے ازیں حروف ثلاثة باشد اصلی بود چوں: رَجُلٌ کہ بروزن فعل است و نصر کہ بروزن فعل است، وہر حرفیکہ در مقابلہ لینہنا نباشد زائدہ بود چوں: ضارب و ناصر کہ بروزن فاعل است، وَيَنْصُرُ وَيَطْلُبُ کہ بوزن يفعل است، و در بنائے رباعی اسم و فعل "لام" یک بار مکر شود، و در خماسی اسم دو بار چنانچہ معلوم گردد.

ثلاثی: بدائلکہ نسبت ثلاثة و رباعی وغیرہ بسوئے ثلاثة واربعہ است. تغیر حرکت نہ بسوئے ثلاثة ورباع، چنانکہ از ظاہر لفظ معلوم می شود، وزیرا کہ راست نہی شود قول ایشان: زَيْدٌ ثَلَاثٌ بایں معنی کہ زید صاحب سہ سہ حرف دارداہی از جملہ آنہاست، ولا یخنفی ما فيه من التکلف اگر گوئی: کہ دریں صورت ہم نسبت راست نہی شود، زیرا کہ در منسوب و منسوب الیہ تغیر ضرور است، دور زید ثلاثة مثلاً لازم می آید نسبت شیء بسوئے نفس خود، گویم: تغیر موجود است، ازائلکہ منسوب جموع حروف مع حروف قبیر، واگر گوئی: کہ اسم احادی وثنائی قلیل اند اعتبار را نشاید و دیگر آنکہ مقدم اسم ممکن است پس ایں ہر دواز مقسم خارج است؛ زیرا کہ ایں ہر دو مبنی غالباً باشد. و خماسی: و سدا کی نہی شود؛ زیرا کہ نزد لحق حروف زوائد کلمہ بسیار ثقیل بر زبان می شود.

یعنی: در بعضے نجی بجائے "یعنی" کاف بیان ہم آمدہ. فعل را: فعل خماسی نہی شود، زیرا کہ نزد لحق زوائد والصال حماہر بار زہ بسیار ثقیل بر زبان می شد، و تقسیم حرف نہ کرد بسوئے ایں اقسام از آنکہ در حرف تصرف نہی باشد و صرفی بحث نہی کند مگر از کلمہ متصرفہ. بروزن فاعل: بنائے کلمہ عبارت است از جموع حروف و حرکات و سکنات کہ در کلمہ آید. (مولوی انور علی) لام: و اختیار لام برائے تکرار اشعار برآنست کہ لام از حروف زوائد است، پس سزاوار تکرار باشد، و نیز در آخر کلمہ واقع است و آخر کلمہ سزاوار تغیر است از اول وثانی.

فصل

اسم ثالثی مجرد را ده صیغه است: فَلْسٌ فَرَسٌ كَتْفٌ عَضْدٌ جَبْرٌ عَنْتٌ إِلْ كُفْلٌ صُرَدٌ عُنْقٌ وزید فیه وزن پیش از شانه بازو داشتند انگور شتر معروف است بچشم گردان وے بسیار است: واسم رباعی مجرد را پنجم صیغه است: جَعْفَرٌ دَرْهَمٌ زِبْرَجٌ بُرْشَنْ قَمَطْرَ.

وزید فیه وے کمتر است، واسم خماسی مجرد را چهار صیغه است: سَفْرَ جَلٌ قَذْعَمْ جَحْمَرَشْ همیز شتر قوی میزون چهارمین چیزے قلیل چلپاسه شتر قوی بلا، ناق، بزرگ وزیر گز خُزَ عَيْلٌ خَنْدَرْیَسْ شراب کهنه.

بسیار است: که ضبط نتوان کرد مگر قاعده کلیه و ضابطه اش بیان کرده می شود که زائد یا یک حرف است و آن یاء قبل از "فاء" باشد چوں: مضرب، یا بعد "فاء" چوں: ضارب و "یاء" بعد "عین" چوں: رجیل، یا بعد "لام" چوں: ضربی، یا زائد دو حرف است، پس یا فاء کلمه در میان آنها باشد چوں: مساجد، ویا "عین" کلمه چوں: جاسوس بر وزن فاعول، ویا "لام" چوں: قصیری بر وزن فعالی، ویا فاء و "عین" چوں: إِعْصَار، ویا "عین" ولام چوں: خیولة بر وزن فیعله، یا فاء و "عین" ولام هر سه چوں: مندلی بر وزن مفعلي یا هر دو واقع شود قبل فاء چوں: منطق یا در میان فاء و "عین" چوں: ضوارب یا در میان "عین" ولام چوں: بسطیخ بر وزن فعالی، یا بعد لام چوں سلالیم، یا زائد سه حرف است و آن نیز یا با افتراق باشد چوں: مصابیح یا با اجتماع پیش از فاء چوں: مستنصر یا در میان "عین" ولام چوں: سلالیم، یا بعد لام چوں: عنفوان بر وزن فعلوان، ویا دو حرف مجتہ باشد واحد مجتہ دیگر چوں: سلطان یا زائد چهار حرف باشد نحو: احیمار. (مولوی انور علی)

وزید فیه: از وزید فیه ثالثی؛ زیرا که زیادت ایں بیش از سه حرف نبود، پس اگر زائد واحد است یا قبل فاء باشد چوں: مدح رج کسفخلل یا بعد از فاء چوں: کفخر کفنعلل، یا بعد از "عین" چوں: قرنفل کفعلنل، یا بعد از لام چوں: فردوس کفعلول، یا بعد لام ثانیه چوں: درجه کفعله، واگردا و است یا جداگانه است هچو: منجنوق کمفعلول، ویا مجتمع است چوں: عنکبوت کفعللوت، واگرزا زائد سه است مثالیش هچو بعبوثران بر وزن فعلولان. (مولوی انور علی)

اندک است: به نسبت وزید فیه رباعی؛ زیرا که زیادتی در آن بحرف واحد است فقط، و آن یا پیش از لام ثالث است، و آن چهار اوزان دارد چوں: غضرفوط قرطبوس خزعبل خندریس یا بعد لام ثالث، و آن یک وزن دارد چوں: قبعشی.

قرطبوس: همچنین یافته می شود در شرح رضی و شرح جابر بدی بر "شایفی" و امام صاحب "قاموس" و شارح "اصول" وغیرها بتقدیم طاء بر راء آورده، والعلم الحق عند الله سبحانه. (مولوی انور علی)

فعل خلاٰثی مجر دراسه صیغه است: نَصَرَ وَعَلِمَ وَشَرُفَ، ومزید فیه وے بسیار است چنانکه بیاید.
و فعل رباعی مجر درا یک بناست چوں: دَحْرَاجَ بِرَوْزَنَ فَعَلَّ، ومزید فیه وے اندک است چنانکه
مند کور شود.
سنگ غلطانیدن

فصل

هر اسے فعل کے در حروف اصول وے حرف علت و همزہ و تضیییف بناشد آزا صحیح و سالم خوانند
چوں: رَجُلٌ وَنَصَرٌ، وہر چہ دروے همزہ باشد آزا مہموز خوانند چوں: أَمْرٌ وَأَمْرٌ، وہر چہ دروے
تضیییف باشد یعنی دو حرف اصلی وے از یک جنس باشد آزا مضاعف خوانند چوں: مَدٌ وَمَدٌّ،
وہر چہ دروے حرف علت باشد که
آں "واو" ست و "یاء" والفع کے منقلب باشد از واو و یاء آزا معتقل خوانند، پس اگر حرف علت
بجائے فاء بود آزا معتقل الفاء و مثال گویند چوں: وَعْدٌ وَوَعْدٌ، واگر بجائے عین بود آزا معتقل
العین واجوف خوانند چوں قول و قال،

صحیح و سالم: برائے صحیح و سالم بودن آں از حروف علت و تضیییف وغیره. مضاعف: ازا که یک حرف دراں دو بار مکرر می
شود، و مضاعف دو بار کردن را گویند. معتقل خوانند: اگر گوئی: کہ بریں قید لازم ہی آید کہ الف ذاہب کے بدل از چیزے نیست
و ہمچنین الف آمن کے بدل از همزہ است حرف علت بناشد، وایں خلاف اجماع است جواب: مراد از الف دریجاً لفست که
اصلی باشد، والالف اصلی لا محالة مبدل از واو و یاء باشد؛ زیرا کہ ہر کاہ در ماضی خلاٰثی تحرک ہر سہ حرف آں ضرور افتاد، والالف ہمیشہ
ساکن ہی باشد، پس چگونہ اصلی خواهد شد؟ فیلا لازم آید ساکن بودن حرفي از حروف ماضی دراصل، و در ماضی رباعی اگر چہ ٹانی
ساکن ہی باشد، واما واجب است کہ غیر الف بود؛ زیرا کہ اگر الف باشد التباس واقع شود بہماضی مفہوم است، پس حاصل ایں است کہ ہر
الف کے بجائے اصول ماضیین واقع شود ضرور است کہ مبدل از واو و یاء باشد، و إلا ساکن بودن حرف از حروف ماضی خلاٰثی
لازم آید یا التباس، وایں ہر دو ممنوع است، وایں تقریر واضح شد کہ قید انقلاب متعلق باصلی است نہ بعلت، فائد ف الا عراض.
(مولوی انور علی) معتقل الفاء: ازانکہ ماضیش مثل صحیح است در تصریف.
اجوف خوانند: ازانکہ در جوف خود حرف علت دارد یا، ازانکہ از حرف صحیح خالی واجوف است.

واگر بجائے لام بود آزا معتل اللام وناقص خوانند چوں: رَمْيٌ وَرَمَى، واگر در معتل دو حرف علت باشد آزرا الفیف خوانند، پس اگر حرف علت بجائے فاء ولام باشد آزرا الفیف مفروق خوانند چوں: وِقَايَةً وَوَقَى، واگر در مقابله عین ولام باشد آزرا الفیف مقررون خوانند چوں: طَيْهَةً وَطَوَى، پس مجموع اسماء وفعال بر هفت نوع بود، بیت:

صحیح است و مثال است و مضاudem لفیف و ناقص و مہوز و اجوف

واحوال ہر یک از لینا دریں کتاب روشن گردد، بعون الله تعالی وحسن توفیقه.

در بیان ابواب و تصاریف آنها

فصل

دانسته شد که فعل شلائی مجردراسه صیغه است فعل فعل فعل و ایں ہر سه فعل ماضی است، و فعل ماضی آنست که دلالت کند بر زمان گذشته، و ہر یک را مستقبل است، و مستقبل آنست که دلالت کند بر زمان آینده، و مستقبل فعل سه است یافعل چوں: نَصَرَ يَنْصُرُ، وَيَفْعُلُ چوں: ضَرَبَ يَضْرِبُ،

وناقص خوانند: از آنکه حرف علت پیشتر از آخری افتاد، پس در بنائے کلمه نقصانے حادث می شود چوں: رَمَوا وَرَمَّيْمُونَ وَرَمَّيْمِينَ. حرف علت: معتل بر حرف که از ا معتل مطلق گویند در کلام عرب نیامده مگر لفظ او ویاًی در اسم و ویت و ویت در فعل. لفیف: از آنکه در بیگداد و حرف علت حرف صحیح را پیچیده اند. لفیف مقررون: لفیف مقررون را الفیف گفتن مجاز است که لا یکنی. سه است: بدائله قسمت عقلی متفضی آن بود که برای ہر ماضی سه مستقبل با اختلاف حرکات عین که کسره فتح ضمه باشد می آمد، پس بریں قیاس نہ باب می شد، لیکن سوائے فعل بفتح عین یعنی که راسه مستقبل نیامده، و از فعل مکور العین یک مستقبل که مضموم العین باشد رواند اشتبه، لشبه خروج الكسر إلى الضم، وأما فَضِيلَ يَفْضُلُ وَدَمْتَ تَدْؤُمُ از تداخل است، و از فعل مضموم العین دو مضارع که مکور العین و مفتوح العین باشد از اعتبار ساقط کردند، اما مکور العین پس برای توهم خروج از ضم بسوئے کسره، و امامفتح العین پس از جهت ثقل ماضی و خفت مضارع والدرایة تقتضی بالعكس، وأما لَبَيْتَ تَلْبُتُ وَدَمْتَ تَدَامَ که بعض ماضی وفتح مضارع آمده از تداخل لتخمین است که عبارت از گرفتن ماضی یک باب والحق آن بمضارع باب دیگرست، و کُدْتُ تَكَادُ بعض کاف شاذ است افعح و کثیر الاستعمال کِدْتُ تَكَادُ بکسر کاف ماضی از علم بعلم است.

وَيَفْعُلُ چوں: مَنْعَ يَمْنَعُ، وَسْتَقْبِلَ فَعِلَّ دَوْسَتَ يَفْعُلُ چوں عَلِمَ يَعْلَمُ، وَيَفْعُلُ چوں: حَسِبَ يَحْسِبُ، وَسْتَقْبِلَ فَعِلَّ يَكِي سَتَ يَفْعُلُ چوں: شَرْفَ يَشْرُفُ، پس مجموع ابواب شلاٹی که ماضی او مجردست از حروف زوائد شش است: فَعِلَّ يَفْعُلُ وَفَعِلَّ يَفْعُلُ وَفَعِلَّ يَفْعُلُ، وایس سه باب را اصول خوانند که حرکت عین مستقبل مخالف حرکت عین ماضی است، وَفَعِلَّ يَفْعُلُ وَفَعِلَّ يَفْعُلُ وَفَعِلَّ يَفْعُلُ، وایس سه باب را فروع خوانند، زیرا که حرکت عین مستقبل موافق حرکت عین ماضی است.

فصل

فعل شلاٹی مزید فیہ راده باب مشهور است: باب إفعال: أَفْعَلَ يُفْعِلُ إِفْعَالًا چوں: أَكْرَمَ يُكْرِمُ إِكْرَامًا. باب تفعیل: فَعَلَ يُفْعِلُ تَفْعِيلًا چوں: صَرَفَ يُصَرِّفُ تَصْرِيفًا. باب مُفاعَلة: فَاعَلَ

اصول خوانند: ازانکه چوں معنی ماضی خلاف معنی مستقبل می باشد، پس اصل آن شد که حرکت ماضی نیز مخالف حرکت عین مستقبل باشد. فروع خوانند: ازانکه چوں از اصل خود تجاوز نموده برآ توافق رقتند، پس گویا فرع آن ابواب شدند ازانکه هرچه برآصل است حکم اصل دارد، و هرچه ازاں تجاوز نمود حکم فرع گرفت.

مزید فیہ: مراد از مزید فیہ آنست که زیادتی در آنها برآئے الحال نباشد، و لا برآئے شلاٹی مزید است و هشت باب باشد، هفت باب ملق بدحرج، و هفت باب ملق بندحرج، دو و باب ملق باحر نجم بر رائے جمهور، و چهار باب بر رائے مصنف للهم چنانچه ذکرش می آید. مشهور است: قید مشهور بنا بر آنست که نزدیک بعضی شلاٹی مزید رادوازده باب است زیادتی باب افسیحال و افعوال چنانچه صاحب "صراح" وغیره ذکر کردہ اند، و نزد بعضی دیگر چهارده باب بزیادة اختلال و افتلاء، چنانچه در "زنجانی" است وایس ہر چهار باب نزد مصنف للهم ملق رباعی است، اگر گوئی: که در آخر کتاب مصنف للهم ایں ہر چهار باب را در شلاٹی مزید شمار کرده، گوییم: که ایں اشاره است بسوئے آنکه بعضی ایں ابواب را از شلاٹی مزید فیہ هم دانسته اند، و حق آن است که از ملق رباعی است، چنانچه عدم ذکر آنها در بخواه، و ذکر کردن آنها در آخر کتاب بعد ذکر رباعی شاہد عدل است بریں دعوی.

فعَل: در زیادت عین ایں باب اختلاف است، نزد بعضی عین اول زوائد است ازانکه ساکن ضعیف است. بخلاف شلاٹی که متحرک قوی است، والضعیف اولی بالزیاده، و نزد بعضی عین ثانی ازانکه تکرار باو حاصل شد، و همچنین در تقلع، و در ہر جائے که در آن مقام یکی زوائد باشد، و مد غم سوائے دو باب اخیر که او غام در آنها لازم نیست. (مولوی انور علی)

یُفَاعِلُ مُفَاعَلَةً چوں: ضَارَبَ يُضَارِبُ مُضَارَبَةً، وَدَرْمَاضِيٍّ هُرْ يَكَ حَرْف زَانَدَ سَتَّ. بَابِ اِفْتَعَالَ: إِفْتَعَلَ يَفْتَعِلُ اِفْتِعَالًا چوں: إِكْتَسَبَ يَكْتَسِبُ إِكْتِسَابًا. بَابِ اِنْفَعَالَ: إِنْفَعَلَ يَنْفَعِلُ اِنْفِعَالًا چوں: إِنْصَرَفَ يَنْصَرِفُ إِنْصِرَافًا. بَابِ تَفَعُّلَ: تَفَعَّلَ يَتَفَعَّلُ تَفَعُّلًا چوں: تَصَرَّفَ يَتَصَرَّفُ تَصَرُّفًا.

باب تَفَاعُلَ: تَفَاعَلَ يَتَفَاعَلُ تَفَاعُلًا چوں: تَضَارَبَ يَتَضَارَبُ تَضَارُبًا. بَابِ اِفْعَالَ: اِفْعَالَ يَفْعَالَ اِفْعَالًا چوں: اِحْمَارَ يَحْمَرُ اِحْمَرَارًا، وَدَرْمَاضِيٍّ هُرْ يَكَ دَوْهَرْف زَانَدَ سَتَّ. بَابِ اِفْعِيلَالَ: اِفْعَالَ يَفْعَالُ اِفْعِيلَالًا چوں: اِحْمَارَ يَحْمَارُ اِحْمَيْرَارًا. بَابِ اِسْتِفَعَالَ: اِسْتُفَعَلَ يَسْتُفَعِلُ اِسْتِفَعَالًا چوں: اِسْتَخْرَجَ يَسْتَخْرِجُ اِسْتَخْرَاجًا، وَدَرْمَاضِيٍّ هُرْ يَكَ دَوْهَرْف سَهَ حَرْف زَانَدَ سَتَّ.

فصل

ماضی فعل رباعی مجرد را یک بناست چنانکه مذکور شد، و مستقبل او نیز یک است، فعل ل یُفعَلُ

تصَرُّفًا: دَسَتْ در کاری کردن و در گردیدن. **تَفَاعُلَ:** لَيْكَنْ سَئَالَ لِفْتَحِ اول و ثانی و رابع بر وزن فَعَالَ بمعنی سَأَلَ از ترکیب لغتین است، نه بابے علیحده است بر وزن فَعَالَ. **يَتَضَارَبُ:** باهم خصومت کردن و جنگ نمودن. **اِفْعَلَ:** بعضه گفتہ: که ازین باب ست اِفْعَلَ بزیادت همزه و صل و زیادت فائے مد غم چوں: إِدَمَجَ اِدَمَاجًا یعنی داخل شد در شیء و افعلنی بزیادت همزه و صل و زیادت الف بعد لام چوں: إِحْوَى إِجْتِنَوَاء و ظَاهِر آنست که اول از باب افعال است و دوم از باب افعال، که اصل إِدَمَجَ إِدَمَحَ بود بر قاعده "اد کر" تائے افعال را از جنس فاء کلمه بدل شموده او غام کر و ند إِدَمَحَ شد. (مولوی عبد العلی) **اِسْتَخْرَاجًا:** بیرون آوردن، و بیرون کردن خواستن. بناست: یعنی اگرچه با تحمال عقلت از ضرب چهار حالت فاء در چهار حالت عین، بعده حاصل را در چهار حالت لام اول شست و چهار می شود، لیکن در افعال نیامده مگر یک بنا، آن لفظ لفْتَح فاء برای تقدیر ابتداء بسکون است، و سکون عین برای کراحت اربع حرکات و سکون هالث مستلزم انتقام سکنین بالصال ضمیر بارز، و حرف اخیر در ماضی مبنی علی الفتح، و اختیار فتحات برای خفت است. (شرح نور محمد لاہوری)

فَعْلَةً وَفَعْلَلَاً چوں: دَحْرَجَ يُدَحْرِجُ دَحْرَجَةً وَدَحْرَاجًا، وَمَزِيدٌ فِيهِ وَرَاسِهِ بَابٌ سَتٌ.
 جمع شورن
 بَابٌ تَفْعِلْ: تَفْعِلَ يَتَفَعَّلُ تَفَعْلَلٌ چوں: تَدَحْرَجَ يَتَدَحْرِجُ تَدَحْرُجًا، وَدَرِ مَاضِي اِيْسِ بَابٌ
 يَكِ حَرْفٌ زَانَدَ سَتٌ. بَابٌ إِفْعِنَلَالٌ: إِفْعِنَلَ يَفْعِنَلُ إِفْعِنَلَلٌ إِفْعِنَلَلَاً چوں: إِحْرَنَجَمَ يَحْرَنْجَمُ
 إِحْرَنْجَامًا. بَابٌ إِفْعِلَالٌ: إِفْعِلَلَ يَفْعِلَلُ إِفْعِلَلَاً چوں: إِقْشَعَرَ يَقْشَعَرُ إِقْشَعَرَارًا. وَدَرِ مَاضِي
 هَرِيْكِ اِزِيْسِ دَوْ بَابٌ دَوْ حَرْفٌ زَانَدَ سَتٌ.

فصل

اسم بردو گونه است: مصدر و غير مصدر. مصدر: آنست که ازوی چیزے اشتراق کردہ شود،
 و در آخر معنی فارسی وے دال و نون یا تاء و نون باشد، چوں الضرب زدن، والقتل کشن فعل
 ماضی ومضارع وامر و نهی و جمد و لفظی و اسم فاعل و اسم مفعول و اسم زمان و اسم مکان و اسم آلہ
 و اسم تفضیل از مصدر مشتق اند.

اِقْشَعَرَارًا: برتر اشیدن ای موسے برتن خاستن. اشتراق: ازیں قید احتراز است از مثل لفظ: جِيدُ و عَنْقَه که بمعنی گردن است
 و از لفظ ضمیر متکلم که بمعنی خویشتن آید که هر دواز خلیه اشتراق عاری است.
 معنی فارسی: اگر ایں قید زاند نمی کرد تعریف مانع نمی شد از دخول ماضی از آنکه مضارع ازو گرفته می شود، پس ازنجما معلوم شد که
 اکتفاء بریکے ازو وجزو تعریف درست نیست، چنانچه از بعضی صرفیین مسامحه واقع شد، یاد ربعضی نخی ایں کتاب یافته می شود مگر
 بتکلف و اعتبار قید، فاهم. اسم تفضیل: اگر گوئی: که چرا ذکر نکرد از جمله مشتقات سه اسم دیگر را که صفت مشبه و مصدر مینی
 و "فعال" بمعنی امر باشد؟ جواب: صفت مشبه داخل است در اسم فاعل و اسم مفعول و مصدر مینی در ظرف و "فعال" بمعنی امر در
 امر، پس حاجت ذکر آنها علیحده نبود. مشتق اند: ای مصدر ثلاثی مجرد از آنکه از مصدر غیر ثلاثی مجرد اسم آله و اسم تفضیل نمی آید،
 اگر گوئی: که مضارع از ماضی مشتق می شود چنانکه دریں کتاب می آید، و همه باقی از مضارع بیرون می شود، پس چگونه راست آید
 قول او که همه ایں دوازده از مصدر مشتق اند؟ جواب: می گوییم: که اشتراق از مصدر اعم است از یک که بلا واسطه باشد هچو اشتراق
 ماضی از اما، یا بواسطه چوں: اشتراق باقی بواسطه مضارع از مصدر.

فصل

فعَلَ يَفْعُلُ ازْ سَجِحَ التَّصْرُّ يَارِي كَرْدَنْ مَاضِي وَرَأْ چَهَارَ دَهْ مَثَالْ بُودْ شَشْ غَائِبْ رَا بُودْ، سَهْ ازَالْ مَذْ كَرْ رَا چَوْلْ: نَصَرَ نَصَرَا نَصَرُوا، وَسَهْ ازَالْ مَوْنَثْ رَا چَوْلْ: نَصَرَتْ نَصَرَتَا نَصَرَنَ وَشَشْ مَخَاطِبْ رَا بُودْ، سَهْ ازَالْ مَرْمَذْ كَرْ رَا چَوْلْ: نَصَرَتْ نَصَرَتْمَا نَصَرَتْمُ وَسَهْ ازَالْ مَوْنَثْ رَا چَوْلْ: نَصَرَتْ نَصَرَتْمَا نَصَرَتْنَ وَدَوْ ازَالْ حَكَيَتْ لَفْسْ مَتَلَكْمْ رَا بُودْ چَوْلْ: نَصَرَتْ نَصَرَنَا، وَمَسْتَقِيلْ رَا نَيْزْ چَهَارَ دَهْ مَثَالْ بُودْ، چَنَالَكْهْ دَرْ مَاضِي دَانَسْتَهْ شَدْ چَوْلْ:

تَنْصُرُ	يَنْصُرُونَ	يَنْصُرَانِ	تَنْصُرَانِ	تَنْصُرُ	يَنْصُرَانِ	يَنْصُرَونَ	يَنْصُرُ
تَنْصُرُ	أَنْصُرُ	تَنْصُرَنَ	تَنْصُرَانِ	تَنْصُرُونَ	تَنْصُرِينَ	تَنْصُرَانِ	يَنْصُرُونَ

وَدِيْگَرْ ابَابْ بَنْجَاهَهْ هَمْ بَرِيسْ قِيَاسْ بُودْ چَوْلْ: ضَرَبَ ضَرَبَأَ ضَرَبُوا تَآخِيرْ، عَلِمَ عَلِمَأَ عَلِمُوا تَآخِيرْ، مَنَعَ مَنَعَأَ مَنَعُوا تَآخِيرْ، حَسِبَ حَسِبَأَ حَسِبُوا تَآخِيرْ، شَرُفَ شَرُفَأَ شَرُفُوا تَآخِيرْ، وَمَسْتَقِيلْ چَوْلْ: يَضْرِبُ يَضْرِبَانِ يَضْرِبُوْنَ تَآخِيرْ، يَعْلَمُ يَعْلَمَانِ يَعْلَمُوْنَ تَآخِيرْ يَمْنَعُ يَمْنَعَانِ يَمْنَعُوْنَ تَآخِيرْ يَحْسِبُ يَحْسِبَانِ يَحْسِبُوْنَ تَآخِيرْ يَشْرُفُ يَشْرُفَانِ يَشْرُفُوْنَ تَآخِيرْ.

النصر: صرف صغیر:

نَصَرَ يَنْصُرُ تَصْرِا فَهُوَ نَاصِرٌ وَنَصَرَ يَنْصُرُ نَصَرِا فَذَاكَ مَنْصُورٌ مَا نَصَرَ مَا نُصَرَ لَمْ يَنْصُرَ لَا يَنْصُرُ لَا يَنْصُرَ لَنْ يَنْصُرَ الْأَمْرُ مِنْهُ أَنْصُرٌ لِتَنْصُرٍ لِيَنْصُرٍ لِيَنْصُرَ وَالنَّهِيَّ عَنِهِ لَا تَنْصُرُ لَا تَنْصُرُ لَا يَنْصُرُ الظَّرْفُ مِنْهُ مَنْصُورٌ وَالْأَلْهَ مِنْهُ مَنْصَرٌ مَنْصَرَةً مَنْصَارٌ التَّصْغِيرُ مِنْهُ مَنْيَصِرٌ مَنْيَصِرَةً وَمَنْيَصِيرَةً وَالْجَمْعُ مِنْهُمَا مَنَاصِرٌ وَمَنَاصِيرٌ أَفْعُلُ التَّفْضِيلِ مِنْهُ أَنْصُرٌ وَأَنْيَصِرٌ وَالْمَؤْنَثُ مِنْهُ نُصَرَى وَنُصَصِيرَى وَالْجَمْعُ مِنْهُمَا أَنْصَرُوْنَ وَأَنَاصُرُ وَنَصَرَ وَنَصَرَيَاتٍ.

حَكَيَتْ لَفْسْ مَتَلَكْمْ: در ازو دیاد لفظ "حَكَيَتْ" و "لَفْسْ" اشعار است بر آنکه بواسطه این دو صیغه مَتَلَكْمْ بنفسه بدون اشتراک غیر حَكَيَتْ می کند، و خبر میدهد از چیزی که در ضمیر او است بطرق خاص.

فصل

فعل مستقبل را از فعل ماضی گیرند بزیادتے یک حرف از حروف "أتین" در اول وے، وایس حروف راز وائد اربعه خوانند، وایس حروف مفتوح باشد، مگر در چهار باب که ماضی آں چهار حرفی بود، **أَفْعَلَ يُفْعِلُ، وَفَعَلَ يُفْعَلُ، وَفَاعَلَ يُفَاعِلُ، وَفَعْلَلَ وَيُفَعْلِلُ** که دریں چهار باب مضموم باشد ابدا، **فَعَلٌ** مستقبل بمعنی حال واستقبال آید چنانکه گوئی: **أَنْصُرُ يَارِي كَنْمٍ وَيَكْنِمُ**، وہرگاه در وے لام مفتوح در آید معنی حال را بود چوں: **لَيَضْرِبُ لِيَعْنِي مِي زَنْدَآنِ** یک مرد **إِنِّي لَيَحْرُزُنِي**، واگر سین یاسوف در آید چوں:.....

(یوسف: ۱۳)

فعل مستقبل: سابق در حاشیه گذشتہ که اشتقاق بر دو نوع است بالذات وبالواسط، پس تناقض لازم نمی آید دریں قول، ودر قول مصنف **الله** که سابق گذشتہ که ماضی و مضارع اخنج از مصدر مشتق اند؛ زیرا که مراد از اشتقاق در انجعام است، از یکه بالذات باشد، خواه بالواسط، و در بجا بالذات مراد است، فلا تناقض؛ لعدم اتحاد الموضوع. أَتِينَ: صیغه جمع مؤنث عائب است از ماضی معروف از ایمان بمعنی آمدن. در اول: اگر کے گوید: چرا مضارع را بزیادت خاص کردن؟ جواب: میدهتم: که تفرق باشد در میان او و در میان ماضی. اگر گفتہ شود: چرا عکس کنگردند؟ جواب گویم: که ماضی مقدم است بر مضارع، و **همچنین** تجد در تزاید مقدم است، پس اول به اول، و ثانی به ثانی دادند. زائد اربعه: زیرا که بر اصل بنازائد مے شود از جملہ حروف ہستند کہ زیادت در کلمہ نمی باشد مگر بواسطہ آنها.

مفتوح باشد: تو فتح ایں مقام ایکہ علامت مضارع معلوم مفتوح می باشد در همه ابواب، ثلثا کان او غیره، مگر در ابوایک ما پیش چهار حرفی است که در آنجا علامت مضارع مضموم آید و ماقبل آخر که عین کلمہ است مکور باشد در همه ابواب غیر خلاص مجرد مگر ابوایک او لش ہمزہ و صل برائے تعذر ابداء بسکون چنانکه: **دَرَاطَهَرَ وَإِنَّا قَلَ** که ماخوذ اند از **تَطَهَّرَ وَتَنَاقَّلَ** برائے زائد چنانکه: در تقابل و تفعیل بوده باشد مفتوح آید، فاحفظ هذه الضابطة لعلها تتفعل. مضموم باشد: اگر گوئی: که ضمہ بایں چهار باب چرا خاص شد؟ گویم: که ضمہ انقل است و این چهار باب اقل، پس انقل به اقل دادند برائے تعادل. (شرح زنجانی) و فعل مستقبل: یعنی مشترک است در ہر دو زمانہ علی ما هو الصحيح. **كَنْمٌ وَمَيْكَنْمُ**: بدائلکه "کنم" مجرد از "می" برائے استقبال و با "می" یعنی میکنم برائے حال، و در بعضے نسخ "میکنم و خواه کرد" یافتہ شود بدون "کنم" وایس ظاہر است. وہرگاه: **همچنین** "ما" برائے نفی چوں ما یضرب. **إِنِّي**: بدستیکه در غم مے اندازد مرا.

سَيِّنَصْرُ وَسَوْفَ يَنْصُرُ، استقبال را بود، یعنی قریب سُت که یاری خواهد کرد.
در اول

فصل

بدانکه الف در نَصَرَا علمات تثنیہ مذکور و ضمیر فاعل سُت، و واو در نَصَرُوْ اعلامت جمع مذکور و ضمیر فاعل سُت، و تائے ساکن در نَصَرَتْ اعلامت تثنیت فاعل سُت، و ضمیر فاعل نیست، والف در نَصَرَتْ اعلامت تثنیه موئنت و ضمیر فاعل سُت، و تاء اعلامت تثنیت سُت، و نون در نَصَرَنْ اعلامت جمع موئنت غائب و ضمیر فاعل سُت، و تائے مفتوح در نَصَرَتْ ضمیر واحد مخاطب مذکور، و فاعل فعل سُت، و تائے مکوره در نَصَرَتْ ضمیر واحد مخاطبه موئنت، و فاعل فعل سُت، تُما در نَصَرُتْ تُما گاه ضمیر تثنیه مخاطب مذکور است، و گاه ضمیر تثنیه مخاطبه موئنت و فاعل فعل سُت، و تُمْ در نَصَرُتْ تُمْ ضمیر جمع مخاطب مذکور و فاعل فعل سُت،.....

سَيِّنَصْرُ: و همچنین پر خول نواصی و بعض جوازم و بر دنوں تاکید خالصاً برائے استقبال باشد. الف در نَصَرَا: تخصیص الف برائے علمات تثنیه بنا بر آنست تا دلالت کند بر همان، و همچنین واو برائے علمات جمع مذکور تا دلالت کند بر "هم" که حالاً "هم" مقف آش شریت دارد، اگر گوئی: "ها" و میم نیز دلالت می کند بر "هما" و "همو" پس چرا الف و واو را خاصه برائے ای دلالت اختیار کردند؟ گویم: که اصل در زیادت حروف مدولین است.

و تائے ساکن در نَصَرَتْ: وجہ اختیار تاء برائے علمات موئنت شاید که ایس سُت که مخرج تا وسط الفم است آش در مرتبه ثالثی است از خارج، و همچنین موئنت نیز ثالثی است در تخلیق ازانکه حوا از پہلوئے چپ آدم علیہ السلام ثانیاً پیدا شده، اگر گوئی: که تخصیص تاء برائے ایس زیادت چیست؟ سین و نون وغیره نیز از جمله حروف زیادت از وسط الفم است، گویم: که در تاء ترجیحه دیگر یافته می شود آن مبدل شدن آن از حروف مدولین که در زیادت اصلی است بچو: و کلان و تکلان و ائسر و ایتسر.

فاعل نیست: بد لیل آمدن فاعل ظاہر بعد از بتوسط عطف چوں نَصَرَتْ امرأة باوجود انتشار تعدد فاعل.

جمع موئنت غائب: ازانکه دلالت می کند بر "هن" که ضمیر جمع موئنت غائب سُت. نَصَرَتْ: بجهت دلالت او بر آنست مذکور. نَصَرَتْ: بسب دلالت او بر آنست موئنت. تُما در نَصَرُتْ تُما: ازانکه دلالت می کند بر آنست که در تحت آن مضر است.

و تُمْ در نَصَرُتْ تُمْ: زیرا که دلالت می کند بر آش.

و قُنَّ در نَصْرَتْنَ ضَمِيرِ جَمْعِ مُخَاطِبَةِ مَوْنَثٍ وَفَاعِلٍ فَعْلٌ سَتْ، وَتَائِيَّ مُضْمُومٌ در نَصْرَتْ ضَمِيرِ وَاحِدٍ مُتَكَلِّمٌ سَتْ خَواهِ مَذْكُورٌ خَواهِ مَوْنَثٍ وَفَاعِلٍ فَعْلٌ سَتْ، وَ"نَا" در نَصْرَنَا ضَمِيرِ مُتَكَلِّمٌ بِالْغَيْرِ سَتْ خَواهِ تَشْنِيَّهِ خَواهِ جَمْعِ خَواهِ مَذْكُورٌ خَواهِ مَوْنَثٍ وَفَاعِلٍ فَعْلٌ سَتْ، وَفَاعِلٍ نَصَرٌ وَنَصَرَتْ شَایِدٌ كَهْ ظَاهِرٌ باشَدْ چُولْ: نَصَرٌ زَيْدٌ وَنَصَرَتْ هِنْدٌ، وَشَایِدٌ كَهْ ضَمِيرِ مُسْتَقْبَلٌ وَعَلَامَتْ غَيْبَتْ سَتْ، وَيَاءُ در يَنْصُرَانْ نِيزْ عَلَامَتْ غَيْبَتْ وَحَرْفِ اسْتِقْبَالٌ سَتْ، وَالْفِ عَلَامَتْ تَشْنِيَّهِ مَذْكُورٌ وَضَمِيرِ فَاعِلٌ سَتْ، وَنُونُ در روَّے عَوْضٍ رَفْعٌ سَتْ كَهْ در وَاحِدٍ بُودْ، لِعَنِي يَنْصُرُ وَيَاءُ در يَنْصُرُونَ عَلَامَتْ غَيْبَتْ سَتْ، وَحَرْفِ اسْتِقْبَالٌ وَوَاوُ ضَمِيرِ جَمْعِ مَذْكُورٌ سَتْ وَفَاعِلٍ فَعْلٌ، وَنُونُ در روَّے عَوْضٍ رَفْعٌ سَتْ كَهْ در يَنْصُرُ بُودْ، وَايِّضَهْ كَهْ هَسْتَ بِرَائِيَّ مَنَاسِبَتْ وَاوَسْتْ، وَتَاءُ در تَنْصُرُ وَتَنْصُرَانْ عَلَامَتْ غَيْبَتْ وَحَرْفِ اسْتِقْبَالٌ سَتْ، وَالْفِ عَلَامَتْ تَشْنِيَّهِ مَوْنَثٍ وَضَمِيرِ فَاعِلٌ سَتْ، وَنُونُ عَوْضٍ رَفْعٌ سَتْ كَهْ در وَاحِدٍ بُودْ لِعَنِي در تَنْصُرُ،

تن: چَراَكَهْ دَلَالَتْ مِيْ كَنْدَ بِرَافْتَنْ. وَتَائِيَّ مُضْمُومٌ در نَصَرَتْ: اخْتِيَارَتَاءُ بِرَائِيَّ آَنْسَتْ كَهْ در تَحْتَ اوَأَنَا مُسْتَقْبَلٌ وَمُكْنَنْ بُودْ كَهْ از انا حَرْفِيْ كِيرَنْدَ بِرَائِيَّ زِيَادَتْ؛ للزُّوْمِ الالتَّبَاسِ، الْهَذَا تَاجِرَتَاءُ رَالْخِتِيَارِ نَمُودَنْدَ؛ لِجَوْهَدَهَا في احْواهَها.

وَ"نَا" در نَصَرَنَا: نُونُ "نَا" مَاخُوذُ ازْ كَحنَ سَتْ كَهْ در تَحْتَ آَلَ ضَمِيرِ سَتْ وَالْفِ رَازِيَادَهْ كَرَدَنْدَ التَّبَاسِ نِيَادِهْ بِجَمْعِ مَوْنَثٍ غَائِبَ. ضَمِيرِ مُتَكَلِّمٌ: وَمَجاَزَ بِرَائِيَّ وَاحِدٍ مُتَكَلِّمٌ ذِي عَظِيمَتْ نِيزْ آَيِدِيْ چَنَانَكَهْ (إِنَّا أَتْرَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ) (القدر: ۱) وَيَاءُ در يَنْصُرُ: چُولْ غَائِبَ مُتوَسِّطَتْ در مُتَكَلِّمٌ وَمُخَاطِبٌ، الْهَذَا بِرَائِيَّ عَلَامَتْ آَلَ حَرْفِ آَوْرَدَنْدَ كَهْ از وَسْطِ مَحَارِجَ بُودَهْ باشَدْ، قَافِهِمْ. عَوْضٍ رَفْعٌ سَتْ: احْتِرَازَتْ از نُونِ زِيدَانِ زِيدَونَ كَهْ عَوْضٍ تَوْيِنَ سَتْ وَعَلَامَتْ رَفْعِ الْفِ وَاوَسْتْ.

وَتَاءُ در تَنْصُرُ وَتَنْصُرَانْ: اَگْرَ كَوْئِيْ: كَهْ چَراَتَاءُ در غَائِبَ مُفَرِّدٌ وَتَشْنِيَّهِ مَوْنَثٍ آَوْرَدَنْدَ وَازِيَاءُ كَهْ بِرَائِيَّ غَائِبَ مَنَاسِبَتْ تَامَ دَاشَتْ عَدَوْلَ نَمُودَنْدَ؟ كَوْئِيْمَ: كَهْ اَگْرَ يَادِرَ اوَلَ ايِّسَ دَوْصِيَغَهْ نِيزْ مَيْ آَوْرَدَنْدَ التَّبَاسِ مَيْ شَدَ بِمَفْرِدٍ وَتَشْنِيَّهِ مَذْكُورٌ، اَگْرَ كَوْئِيْ: كَهْ حَالَ التَّبَاسِ نِيزْ مَوْجُودَتْ بِصِيَهَنَاءَ مُخَاطِبَ كَوْئِيْمَ كَهْ التَّبَاسِ در غَائِبَ اْلْخَشَتْ از التَّبَاسِ در مُخَاطِبَ ازَانَكَهْ غَائِبَ در اَكْثَرِ حَالٍ غَيْرِ مَوْجُودٍ وَغَيْرِ مَرْئَى مَيْ باشَدْ، وَمُخَاطِبَ عَالِبَا مَوْجُودٍ وَمَرْئَى، پَسْ وَقَوْعَ التَّبَاسِ در مَرَيَّاتْ چَنَدانَ ضَرَرَنْدَارِ چَنَانَكَهْ در غَيْرِ مَرَيَّاتْ.

و یاء در ینصُرَن علامت غیبت، و حرف استقبال است و نون ضمیر جمع مؤنث غائب و فاعل فعل است، و تاء در تَنْصُرُ مخاطب علامت خطاب و حرف استقبال است، و در وے آنَت مقتدر است دائمًا که فاعل فعل است، و تاء در تَنْصُرَان علامت خطاب، والف در وے علامت تثنیہ مذکور و ضمیر فاعل فعل است، و نون عوض رفع است که در تَنْصُرُ بود، تاء در تَنْصُرُونَ علامت خطاب است و حرف استقبال و واو ضمیر جمع مذکور و نون در وے عوض رفع است که در واحد بود، و ایں ضممه که هست برائے مناسبت دادست چنانکه گفتہ شد در ینصُرُونَ و تاء در تَنْصُرِينَ علامت خطاب است، و یاء ضمیر واحد مخاطبہ مؤنث و فاعل فعل است، و نون عوض رفع است که در واحد مذکور بوده است، و تاء در تَنْصُرَانِ مخاطب علامت خطاب، و حرف استقبال والالف علامت تثنیہ مؤنث و ضمیر فعل است، و نون عوض رفع است که در واحد مذکور بوده است، و تاء در تَنْصُرَنَ مخاطب علامت خطاب، و حرف استقبال و نون ضمیر جمع مؤنث و فاعل فعل است، و همزه در آنَصُرَ علامت متکلم است، و آنَا در وے مقتدر است دائمًا که فاعل فعل است، و نون در تَنْصُرُ علامت متکلم مع الغیر خواه

تاء در تَنْصُرُ: وجہ اختیار تاء برائے مخاطب آنست که تاء در اکثر از واو بدل می شود چنانکه در: تکلان ووکلان، واواز منتایه مخارج بر می آید و بمحاطب نیز کلام مثنی می شود، پس سزاوار آس است که برائے علامت از حرف مقرر کردہ شود که از منتایه مخارج باشد، و چوں در صورت عطف اجتماع سه واو در مثل "و جل" لازم آید، لہذا او را بتاء بدل کردند، و دیگر آنکه تاء بر اضمار آنست دلالت می کند. و همزه در آنَصُرَ: اختیار الف برائے متکلم از آنست که او از مبدأ مخارج پیدایی شود، و متکلم نیز کے است که ابتدائے کلام باو تعلق دارد، پس مناسب شد که علامت متکلم همیں الف مقرر کردہ شود، بعد از آن حرکتش واده بhemzه بدل کردند، تا تغذرا بتداء بسکون لازم نیاید، و احتمال دارد که از جهت استثار آنا در وے الف علامت آل کردہ باشند چنانکه بعضے پاں رفتة. و نون در تَنْصُرُ: وجہ تعین نون برائے علامت متکلم مع الغیر یا آنست که در ماضی نیز برائے علامت متکلم مع الغیر مقرر کردہ بودند، و یا آنست که برگاه حرف از حروف مد و لین باقی نماند مضطرب شدند بسوئے حرف دیگر سوائے نون دیگررا قابل زیادت نیاقتند که مشابهت تمام بحرف مد و لین دارد؛ لکوها غنة في الخيشوم كما أنها مدة في الحلق، وبعضه گفتہ: که بجهت مناسبت "نحن" نون را علامت قرار دادند.

مند کر خواه مونث خواه تثنیه خواه جمع، وَنَحْنُ دُرُوے مستترست دامما و فاعل فعل است. اما فاعل ینصرُ وَتَنْصُرُ شاید که ظاہر باشد چوں: يَنْصُرُ زَيْدٌ وَتَنْصُرُ هِنْدٌ، و شاید که مستتر باشد چوں: زَيْدٌ يَنْصُرُ أَيْ هُوَ وَهِنْدٌ تَنْصُرُ أَيْ هِيَ.

فصل

بدانکه چوں در فعل مستقبل حروف ناصبه یعنی آن و لَنْ و إِذَنْ وَكَيْ در آید منصوب گردد، چنانچه آنْ أَطْلَبَ وَلَنْ أَطْلَبَ إِذَنْ أَطْلَبَ وَكَيْ أَطْلَبَ، و نونها نیکه عوض رفع است ساقط شوند بحسب چوں: لَنْ يَطْلُبَا لَنْ يَطْلُبُوا لَنْ تَطْلُبَا لَنْ تَطْلُبُوا لَنْ تَطْلُبِي و نون در يَطْلُبَنَ وَتَطْلُبَنَ بر حال خود باشد، که ضمیر فاعل است.

واگر حروف جازمه در فعل مستقبل در آیند، حرکت آخر در پنج لفظ بیفتند، در يَطْلُبُ واحد مذکور غائب، وَتَطْلُبُ واحد مذکور مخاطب و مونث غائب، وأَطْلَبُ وَنَطْلُبُ حکایت نفس متکلم، و نونها نیکه عوض رفع بوده اند ساقط شوند بجزءی.

خواه تثنیه: و کاهی برای واحد بجهت تنظیم آید چوں: قوله تعالى: ﴿نَحْنُ نَصْرٌ عَلَيْكَ﴾ (یوسف: ۳).
یعنی آن ایخ: شعر:

آن وَلَنْ پس کَيْ إِذَنْ ایں چهار حرف معبر نصب مستقبل کنند ایں جمله دائم اقتداء
لَمَّا: شعر:

إن و لم لما ولاي نبي نيز پنج حرف ایں جازم فعل اند ہر یک بے دعا
و باید داشت که لَمَّا نیز در مضارع عمل "لَمْ" کند و بمعنی ماضی گرداند ہچوئم لیکن نبی لما مستتر ق است یعنی از وقت اتفاقه تا وقت تکلم ثابت، وغیر منقطع است. بخلاف نبی "لَمْ" که محتمل استقرار و عدم آش ہر دو است پس گفتہ نشود: وَلَمَّا يَضْرِبَ زَيْدًا
أَمْسِ لَكِنَه ضَرِبَ الْيَوْمَ، وَنَيْز "لما" برای نبی امرے آید که امید و قوع آش باشد چنانکه گوئی: لَمَّا يَرَ كِبِ الْأَمْيَزُ لِمَنْ تَوَقَّعَ
رُوكُونَه. (مولوی عبدالعلی)

و حروفِ جازمه چنگ اند: لَمْ و لَمَّا و لام امر ولای نهی و ان شرطیه، چنانچه لَمْ يضرِب لَمْ يضرِبَا لَمْ يضرِبُوا إلخ، لَمَّا يضرِب لَمَّا يضرِبَا لَمَّا يضرِبُوا إلخ، لِيضرِب لِيضرِبَا لِيضرِبُوا إلخ، لَا يضرِب لَا يضرِبَا لَا يضرِبُوا إلخ، إِنْ يضرِب إِنْ يضرِبَا إِنْ يضرِبُوا إلخ، و لام امر در شش صیغه غائب داخل شود، چنانکه گذشت، و در دو صیغه متکلم نیز داخل شود چنانکه لاأضرِب لِنَضَرِب و در شش صیغه امر مخاطب مجہول نیز داخل شود چنانکه گوئی: لِتُضَرِب لِتُضَرِبَا لِتُضَرِبُوا لِتُضَرِبَي لِتُضَرِبَيَا لِتُضَرِبَيْن.

فصل

امر مخاطب را از فعل مستقبل مخاطب معلوم گیرند، و طریق اخذ آنست که حرف مستقبل که تاء است از اول وے اندازند اگر ما بعد حرف مضارع متحرک باشد احتیاج بهمراه نباشد امر بهما بنانند، و حرکت آخر و نون عوض رفع که در مستقبل باشد بوقت ساقط شود، پس در باب تفعیل امر حاضر بریں وجه باشد، صَرْفٌ صَرْفًا صَرْفُوا صَرْفِيْ صَرْفًا صَرْفِنَ، و دریں قیاس بود در باب مفکله چوں: ضَارِبٌ ضَارِبَا ضَارِبُوا إلخ، و در باب تفاصیل گوئی: تَضَارَبٌ تَضَارِبَا تَضَارِبُوا تا آخر، و در باب فَعْلَةً: دَحْرِجٌ دَحْرِجًا دَحْرِجُوا تا آخر، و اگر ما بعد حرف مستقبل ساکن باشد احتیاج افتاد بهمراه وصل؛ زیرا که ابتداء بساکن

إن شرطیه: زائد قید احتراز است از این "إِنْ" که مخفف باشد از "إِنْ" مشدد که عمل در فعل نکند نحو: «وَإِنْ نَظَنَكَ لَمِنَ الْكَاذِبِينَ» (الشعراء: ۱۸۶)، و همچنین از "إِنْ" نافیه نحو: إِنْ أَضْرِبْ إِلَّا زَيْدًا.

صرف: از نصرف بنا کردن و آخر را وقف نمودن صرف شد. صَرْفُوا: صَرْفُوا از نصرفون بنا کردن تا علامت استقبال را افگندند آخر را وقف کردن علامت و قی سقوط نون اعرابی شد صَرْفُوا گردید.

ممکن نیست، پس اگر ما بعد آں ساکن ضمہ باشد همزه را مضموم گردانند، و حرکت آخر و نون عوض رفع را بوقتی بیگانند چوں:

اُنْصُرَنَ	اُنْصُرَا	اُنْصُرَوْا	اُنْصُرِيْ	اُنْصُرَا	اُنْصُرَ
------------	-----------	-------------	------------	-----------	----------

واگر ما بعد ساکن فتحه باشد یا کسره همزه را مکحور گردانند و آخر را موقوف چوں:

اُعْلَمَنَ	اُعْلَمَا	اُعْلَمِيْ	اُعْلَمُوا	اُعْلَمَا	اُعْلَمَ
واضْرِبْ	اضْرِبَا	اضْرِبِيْ	اضْرِبُوا	اضْرِبَا	اضْرِبْ

و چوں همزه و صل متصل شود بما قبل خود ساقط گردود ر عبارت و تلفظ، و در کتابت باقی ماند چوں
فاطلب ثم اطلب.

فصل

مجموع افعال بر د نوع است: لازم و متعدی، لازم آنست که از فاعل تجاوز نکند و بمفعول به
فرسد چوں: ذَهَبَ زَيْدٌ وَقَعَدَ عَمْرُو، ...

ممکن نیست: گفته شود: چه وجہ دارد در زیادت همزه برای ابتداء؟ جواب: همزه اقوی است؛ لکونه من اعلی المخارج، اگر پرسند؛ چرا همزه را خاص کردن از میان حروف حلق؟ جواب: همزه مشاهبت حرف علت دارد. اگر پرسند چرا فاء را حرکت ندادند؟ جواب: اگر فتحه میدادند التباس می آمد بهماضی و بکسره هم بلغت بعضی و بهمه در بعض مواضع خروج از ضمه بکسره، وبعض دیگر را حمل نمودند. مضموم گردانند: چه اگر کسره و هند لازم آید خروج کسره بسوی ضمہ در نحو: اُنْصُرْ ازانکه حرف ساکن واسطه ضعیف می باشد پس گویا كالعدم است، وبعضی گفته اند: که ضمہ و کسره بنا بر اتباع عین است، و چوں اتابع در فتحه از جهت التباس بنتکلم ممکن نبود لاجرم در آنجاییز کسره و هند ازانکه اصل است در تحریک ساکن.

ما بعد ساکن: ازانکه اصل در حروف سکون است و تحریک ساکن بکسره می شود. بمفعول به فرسد: قید مفعول به برای آنست که لازم و متعدی در اتفاقاً مفاعیل اربعه باقی برآورند، و مابای الفرق همیں است.

و متعددی آنست کہ از فاعل در گذر و بفعول به بر سد چوں: ضربَ زَيْدٌ عَمِراً، و فعل لازم را بعمره افعال یا بتصعیف عین تفعیل یا بحرفِ جر متعددی سازند چوں: أذْهَبْتُ زَيْدًا وَفَرَّحْتُهُ وَذَهَبْتُ بِزَيْدٍ وَأَنْطَلَقْتُ بِهِ.

فصل

چوں فعل را از برائے مفعول بنا کنند در ماضی شلائی مجرد فائے فعل را بصم کنند، و عین فعل را بکسر چوں: نُصِرَ نُصِرَا نُصِرُوا تا آخر، و ضرب ضرباً ضُرُبُوا تا آخر، و عِلْمَ عُلِمَا عِلْمُوا تا آخر، و منع مُنْعِماً مُنْعِوا تا آخر، و حُسْبَ حُسِبَا حُسِبُوا تا آخر، و شُرُفَ شُرِفَا شُرُفُوا تا آخر،

و متعددی آنست: بدائلکہ طریق تعدادی ہفت ست سہ ازاں در کتاب مذکور است اما چهار باقی پس یکے ازاں الف مفاظ است چوں: جَلَسَ زَيْدٌ وَجَالَسَتُ زَيْدًا، دوم بناۓ فعل بر فعل بفعل برائے غلبہ چوں: كَارَمَنِي فَكَرْمَتُهُ أَيْ غَلَبَتُهُ فِي الْكَرَمِ. سوم: بناۓ فعل از استفعال برائے طلب یا نسبت بسوئے شے چوں: إِسْتَخْرَجْتُ الْمَالَ أَيْ طَلَبْتُ خُرُوجَهُ، وَاسْتَحْسَنْتُ زَيْدًا أَيْ نَسَبَتُهُ إِلَى الْحُسْنِ، چہارم تضیین چوں: لَا أَتُوكَ جُهْدًا أَيْ لَا أَمْنَعَكَ جُهْدًا.

فائے فعل را: وجہ ایں تغیر در مجهول بنا در آنست کہ ہر کاہ تغیر در معنی واقع شد، واصل آنست کہ لفظ رانیز تغیر نمایند وقت تغیر معنی، لہذا از فعل فعل آور دندنه بسوئے سائر اوزان دیگر کہ سکون عین وفتح و ضمه آں باشد؛ زیرا کہ ایں ہمہ در اوزان اسیم یافته می شود بخلاف فعل کہ در اس نادر الوقوع است، وواجب آنست کہ در صورت تغیر بوزن ملابس نشود کہ در ضدش یعنی اسیم یافته شود و اگر فعل بالعكس کردنے لازم می آمد خروج از کسرہ بسوئے ضمه کہ بسیار اثقل است از خروج ضمه بسوئے کسرہ، وفادکہ حذف نمودن فاعل و قیام مفعول به بجائے آں با غراض است شتی یکے ازان تنظیم فاعل است نحو: ضرب اللَّصِّ إِذَا ضَرَبَهُ الْكَبِيرُ. دوم تحریر آں نحو: طَعَنَ الْأَمِيرُ إِذَا طَعَنَهُ الْحَقِيقِ، وامثال ایں کہ ذکرش بطولی انجامد.

و غلم: بدائلکہ مصنف بخش درجا تسلیا للمبتدئین بسط را بکار بست و احقن قاعدہ محترم پس بیان می کند حفظش باید کرد پس بدائلکہ ماضی اگر زائد از سه حرفت اولش اگرتائے زائدہ است آن تاء و مبا بعد ش را مضموم کنندہ ما قبل آخر را مکور چوں: ثُعَهَدَ وَنَذَرَخَرَجَ و یا همزہ و محل پس ضمه و هند همزہ و حرف ثالث را چوں: افتعل و استفتعل، و اگر یقین یکے ازینا در اولش نباشد پس اولش را ضمه دہند، وما قبل آخر ش را کسرہ چوں انکرم و ذخرج بالغ.

و در باب إفعال همزه را مضموم و عین فعل را مكسور کنند چوں: أكْرِمَ أكْرِمَا أكْرِمُوا تا آخر، و همچنیں در باب مفأعلة لیکن چوں فاء مضموم شود الف منقلب گردد بواو چوں: ضُورِبَ ضُورِبَا ضُورِبُوا تا آخر، و در باب تفعل و تفاعل تاء و فاء مضموم کنند و عین مكسور چوں: تُعَهَّدَ تُعَهَّداً تُعَهَّدُوا تا آخر، والف تفاعل نیز منقلب گردد بواو چوں: تُعَوِّهَدَ تُعَوِّهَداً تُعَوِّهَدُوا تا آخر، و در باب افعال همزه وتاء مضموم شوند، و عین مكسور چوں: أكْتُسِبَ أكْتُسِبَا أكْتُسِبُوا تا آخر، و در باب انفعال همزه و فاء مضموم شوند و عین مكسور چوں: أَنْصَرَفَ أَنْصَرْفَا أَنْصَرِفُوا تا آخر، و در باب افعال همزه و عین مضموم شوند، ولام اول مكسور چوں: أَحْمَرَأَحْمَرَا أَحْمَرُوا تا آخر، و در باب استفعال همزه وتاء را مضموم کنند و عین را مكسور چوں: أَسْتُخْرِجَ أَسْتُخْرِجَا أَسْتُخْرِجُوا تا آخر، و در باب افعیال همزه و عین مضموم شوند والف منقلب گردد بواو ولام اول مكسور چوں: أَحْمُورَأَحْمُورَا أَحْمُورُوا تا آخر، و در باب فعللة فاء مضموم شود ولام اول مكسور چوں: دُخْرِجَ دُخْرِجُوا تا آخر، و در باب تفعیل تاء و فاء مضموم شوند ولام اول مكسور چوں: تُدُخْرِجَ تُدُخْرِجُوا تا آخر، و در باب افعال همزه و عین مضموم شوند، ولام اول مكسور چوں: أَخْرُنْجَمَ أَخْرُنْجَمَا أَخْرُنْجَمُوا تا آخر، و در باب افعال همزه و عین مضموم شوند ولام اول مكسور چوں: أَقْشِعَرَأَقْشِعَرَا أَقْشِعَرُوا تا آخر.

فصل

چوں فعل مستقبل را از برائے مفعول بنائند حرف استقبال را بضم کندا گر مضموم نباشد

همزه: زیرا که ضمه فاء ممکن نیست ورنہ همزه بیکار شود، و ضمه همزه فقط که در معرض زوال است کافی نیست لہذا تاء را نیز مضموم کردن. و تاء مضموم: زیرا که در صورت ضمه تاء فقط لازم آمدے تغیر عارض با وجود اصلی، و آس در معرض زوال است.

و عین را بفتح کند اگر مفتوح نباشد چوں: يُنْصَرُ وَيُكْرَمُ وَيُضَارَ بُ وَيُصَرَّفُ وَيُتَصَرَّفُ وَيُكْسَبُ وَيُتَضَارَ بُ وَيُحْمَرُ وَيُسْتَخْرَجُ وَيُحْمَارُ، و در ربعی لام اولی را مفتوح کند بجائے عین کلمه چوں: يُدَحْرِجُ وَيُتَدَحْرِجُ وَيُحْرَنْجُ وَيُقْشَرُ.

فصل

بدانکه امر حاضر مجهول بطريق امر غائب مجهول باشد چوں: لِتُضْرِبْ لِتُضْرِبَ لِتُضْرِبُوا تا آخر، و دریں قیاس بود امر مجموع افعال شلاشی مجرد، و مزید فیه وے، و رباعی مجرد، و مزید فیه وے.

فصل

چوں نون تاکید ثقیلہ در آید در امر حاضر معلوم گوئی: أَطْلَبَنَ أَطْلَبَانَ أَطْلَبَنَ أَطْلَبَانَ و در مجهول گوئی: لِتُطْلَبَنَ لِتُطْلَبَانَ لِتُطْلَبَنَ لِتُطْلَبَانَ، و در امر غائب معلوم گوئی: لِيُضْرِبَنَ لِيُضْرِبَانَ لِيُضْرِبَنَ تا آخر، و در مجهول لِيُضْرِبَنَ لِيُضْرِبَانَ لِيُضْرِبَنَ تا آخر، و دریں قیاس در معروف و مجهول نہی نیز در آید چوں: لَا تَضْرِبَنَ لَا تَضْرِبَانَ لَا تَضْرِبَنَ إلی آخره.

چوں لتضرب: باید دانست که در حقیقت ایں لام مکور مصارع را بمعنی امر گرداند، و در آخر آن عمل "لم" کند، و در صیغه امر حاضر داخل نشود الا بطريق شاذ چنانکه آنحضرت ﷺ فرمود: لَتَرْرَهُ وَلَوْ بِشُوكَةٍ یعنی باید که تنکه گریبان آنرا به بندی اگرچه با خاری باشد و از همیں قبیل است که کاہی لام مفتوح هم بایس معنی بر مصارع داخل شود کما نی قولم: لَتَرْعَ یعنی باید که پر هیز گاری کند، و بعض گفته: که فتح لام امر لغت بی سلیم است، اما هر کاه مأمورین جماعت میان حاضر و غائب مشترک و مخلوط باشند اولی تقییب حاضر است پس گفته شود: افعلوا برائے حاضرین و غایبین معا، و کاہے برائے مأمورین جماعت مخلوط است لام امر باشانے خطاب هم جمع کند مثل: لَتَأْخُذُوا مَصَافُكُمْ، یعنی باید که شاگیرید مقامات جنگ خود را. (مولانا محمد عبد العالی آسی)

چوں نون تاکید: بدانکه نون تاکید بمعنی البتہ آید و از آنجا که تاکید در چیزی حاصل در ماضی ممکن نیست، و همچنین در چیزی حاصل در زمان حال که چندان فائدہ ندارد مختص شد خود آل بر صیغه استقبال.

اما او اور جمع مذکور بیفتد؛ زیرا که ضمہ دلالت می کند برداو، ویاء در مخاطبہ موئنث بیفتد؛ زیرا که کسرہ دلالت می کند بریاء، و در جمع موئنث الف فاصلہ در آوردند، تا فاصلہ باشد میان نون تا کید و میان نون جمع موئنث، که ضمیرست، و هر جا که نون تا کید ثقلیه در آید نون تا کید خفیفه نیز در آید، الا در تثنیه مذکرو موئنث، و در جمع موئنث چوں: اُطْلَبُنْ اُطْلَبُنْ لَا تَطْلُبُنْ لَا تَطْلُبُنْ.

فصل

اسم فاعل از شلاٹی مجرد بروزن فاعل آید غالباً چوں: طَالِبٌ طَالِبَانِ طَالِبُونَ طَالِبَةٌ طَالِبَتْ طُلُبٌ، طَالِبَةٌ طَالِبَاتْ طَالِبَاتْ وَطَوَالِبٌ. وگاه باشد که بروزن فعل آید چوں: شَرُوفَ يَشْرُوفُ شَرْفًا وَشَرَافَةٌ فَهُوَ شَرِيفٌ. و روزن فعل نیز آید چوں: حَسْنَ يَحْسُنُ حُسْنًا فَهُوَ حَسَنٌ، و روزن فعل وَفَعِلْ وَفَعْوَلْ وَفَعَالْ هُمْ آید چوں: جَبَانٌ وَخَسِينٌ وَصَعْبٌ وَذَلُولٌ وَشُجَاعٌ وَرُوزَنْ بِزُولْ درشت تند رام شد دیر

اما او اور جمع مذکور بیفتد؛ اما در افادن او ویاء شرط آنست که مده باشد پس از جهت اتفاقے ساکنین صوره در ام مده و نون تا کید بیفتد، و اگرنه واور احرکت ضمہ دهنده چوں: اخْشَوْنَ، ویام را حرکت کرہ چوں اخْشَیْنَ، و همچنین نونهای اعرابی را حذف کنند از آنکه ما قبل ایں نون مینی می باشد، و در بنا اعراب تضاد است، لہذا علامتش را از لفظ حذف کنند، اگر گوئی: او ویاء را چرا از جهت اتفاقے ساکنین حذف کردن؟ حال آنکه اجتماع ساکنین علی حدہ که عبارت از بودن ساکن اول مده و همان مده غم است در کلام عرب بسیار واقع است، گوییم: آری، لیکن چوں ضمہ و کسرہ بر مذکوف دلالت می کرد حاجت ذکر او ویاء نماند، و در تثنیه بر قریح الکفاء نکرده الف را مذکوف ناختند؛ لالاتباس بینه و بین الوحد. فائدہ: در فرق اسم فاعل و صفت مشبه و مبالغه، پس بدائله ایں ہر سہ در معنی فاعل مشترک ند، اما اسم فاعل برائے حدوث آید، و صفت مشبه و مبالغه برائے دوام، اگر گوئی: کہ این فرق کارآمدی نیست؛ زیرا کہ اسم فاعل از غیر شلاٹی نیز برائے ثبوت دوام آید، گوییم: کہ شرط کرده اند در صفت مشبه که صیغہ او مختلف باشد باسم فاعل تا آنکه طالق و حائض را صفت مشبه نگویند، اگرچہ بمعنی ثبوت آمده، می گویند: کہ استعمال آنها برائے ثبوت بطريق مجاز است، و از غیر شلاٹی اسمیکہ بمعنی ثبوت مختلف بصیغہ فاعل باشد نیافتا اند تا صفت مشبه گفته شود، اما فرق در صفت مشبه و مبالغه این است کہ اگر از فعل لازم آید آن را صفت مشبه نگویند، و اگر از متعددی باشد مبالغه نامند، اگر گوئی: کہ مصنف حَكَمَ رَحْمَنْ کہ از رَحْمَ متعددی است در اوزان صفت شمار کرده، گوییم: کہ فعل لازم اعم است از آنکه در اصل وضع باشند یا اور لازم کرده باشد، و درین جا هم گو در اصل متعددی بود، لیکن چوں اشتراق این صفت ازان کردن مضموم العین نموده لازم گردانیدند، کذافی "الافتاق" وغیره.

فَعْلَانْ نِيزْ آيْدِيْ چُوْ رَحْمَنْ، وَهِرْ چَهْ بَرِينْ وزَنْهَا آمَدَهْ اسْتَ آنْزَامِشْبَهْ خوانَند.

فصل

بدانکه صیغه فعال مبالغه را بود در فاعل چوں: رَجُلْ ضَرَابْ وَامْرَأَهْ ضَرَابْ مذکور و مونث در وے یکاں است، و فاعل نیز مبالغه را بود چوں: رَجُلْ طَلُوبْ إِمْرَأَهْ طَلُوبْ، و گاه باشد که تاء زیاده کنند برای زیادت مبالغه چوں: رَجُلْ عَلَامَةْ وَامْرَأَهْ عَلَامَةْ وَرَجُلْ فَرُوقَةْ وَامْرَأَهْ فَرُوقَةْ، و مفعال و مفعیل و فیل نیز مبالغه را بودند مذکور و مونث در و یکاں است چوں: رَجُلْ مِفْضَالْ وَامْرَأَهْ مِفْضَالْ وَرَجُلْ مِنْطِيقْ وَامْرَأَهْ مِنْطِيقْ وَرَجُلْ شَرِيرْ وَامْرَأَهْ شَرِيرْ، و فعال نیز مبالغه را بود چوں: رَجُلْ طَوَالْ وَامْرَأَهْ طَوَالْ.

فصل

اسم مفعول از شلاشی مجرد بروزن مفعول آید چوں: مَضْرُوبْ مَضْرُوبْ بَانِ مَضْرُوبْ بُونَ تَا آخر.

مبالغه: اپیات:

مُبَالِغٌ كَالْحَدِيرِ رَحْمَنْ بِالْمِفْضَالِ مِنْطِيقٌ
عُجَابٌ وَالْكُتَارُ أَيْضًا وَكُتَارٌ وَعَلَامٌ
وَقُدُوسٌ وَقَيْوَمٌ وَكَافِيَّهٌ وَفَارُوقٌ
وَتَاءٌ زِيدَ فِيهِ لَيْسَ لِلتَّائِيَّةِ خُذْ هَذَا وَلَمْ يُفْرَقْ بَنَاءٌ فِيهِ تَذْكِيرٌ وَتَائِيَّةٌ

پس این اوزان مبالغه را انجاکه بیش تراز اسم ہر چیزیک باشد وزنے بنا کنند بر شخصیک ملابس آن چیز است از مخلقات اسم فاعل دانند، چوں کاسی بروزن قاضی ای دُو کشوة و ماء دافق دُو دقی و خلیل گفتہ: که از آنست طالق و حائض ای ذات طلاق و حیض. (مولوی عبد العلي آسی) ضرائب: بفتح اول و تشید راء بر درم سکه زننده.

اسم مفعول: اگر گوئی: قید غالباً درین جاچرا ترک کرد، و حال آنکه ذکر ش ضرور بود؛ زیرا که گاہے بروزن فعل و فاعل چوں: قتيل و دوده نیز آید؟ جواب: عدم ذکر این قید از دو وجہ است: یکه اعتقاد بر ذکر این قید در ماسبق در بحث اسم فاعل. دوم: قلت همی این اوزان در اسم مفعول بخلاف اسم فاعل که به نسبت اسم مفعول بروزن غیر فاعل هم کثیر الواقع است.

فصل

اسم فاعل از شلاشی مزید و از رباعی مجرد و مزید فیه چوں فعل مستقبل معلوم آن باب باشد، چنانکه میم مضوم بجائے حرف استقبال نهاده شود، وما قبل آخر مکور گردد اگر مکور نباشد چوں: مُكْرِمٌ وَمُدَحْرِجٌ وَمُتَدَحْرِجٌ، واسم مفعول چوں فعل مستقبل مجہول آن باب باشد، چنانکه میم مضوم بجائے حرف استقبال نهاده شود وما قبل آخر مفتوح شود چوں: مُكْرِمٌ وَمُدَحْرِجٌ وَمُتَدَحْرِجٌ و مجموع این دانسته شود، إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

فصل

معتل فاء از باب فعل يَفْعُلُ نیامده است، ومثال واوی از باب فعل يَفْعِلُ می آید. الْوَعْدُ وعده کردن، ماضی معلوم: وَعَدَ وَعَدَا وَعَدُوا تا آخر، چنانکه در صحیح دانسته شد ازین جهت او را مثال گویند یعنی مانند صحیح ست در حق احتمال حرکات و سکنات، و صرف مسبق معلوم: يَعِدُ يَعِدَان يَعْدُونَ تا آخر، اصل يَعِدُ يَوْعِدُ بود و اواقع شد میان یائے مفتوح و کسره لازم، واور احذف.....

فعل مستقبل: وکا به بر غیر این وزن نیز آید چنانچه یافع از ایفای معنی گوالیدن، و منتهی بفتح بهاء اسم فاعل آسنہب بمعنی اسرع و سیق و از احس حساس و از آلم آئیم. وما قبل آخر مفتوح شود: دور بعض نسخ بعد این "اگر مفتوح نباشد" نیز یافته می شود خدا یا بر قید اتفاقی حمل کرده شود، الا یعنی مصارع مجہول نیست که ما قبل آخر ش مفتوح نباشد.

وعد: صرف صغیر:

وَعَدَ يَعِدُ وَعَدًا وَعَدَةً وَمِيَعَادًا فَهُوَ وَاعِدٌ وَوُعِدَ يُوَعَدُ وَعَدًا وَعِدَةً وَمِيَعَادًا فَذَاكَ مَوْعِدٌ مَا وَعَدَ مَا وُعِدَ لَمْ يَعِدْ لَمْ يُوَعَدْ لَا يَعِدُ لَا يُوَعَدُ مَا يَعِدُ مَا يُوَعَدُ لَنْ يَعِدَ لَنْ يُوَعَدَ الْأَمْرُ مِنْهُ يَعِدُ لَتُوَعَدُ لَيَعِدُ لَيُوَعَدُ النَّهَيُ عَنْهُ لَا تَعِدُ لَا تُوَعَدُ لَا يَعِدُ لَا يُوَعَدُ الظَّرْفُ مِنْهُ مَوْعِدٌ وَمَوَاعِدٌ وَمُوَعِيدٌ وَمُوَيَّدٌ وَمِيَعَدَةً وَمَوَاعِدٌ وَمُوَاعِدٌ وَمِيَعَادٌ وَمَوَاعِيدٌ وَمُوَيَّعَدٌ أَفْعَلَ التَّفْضِيلَ مِنْهُ أَوْعَدُ أَوْعَدُ الْمَؤْنَثُ مِنْهُ وَعَدَى وَوَعَدَ وَوُعَدَى.

کردن براۓ ثقالت یعدُّ شد، و با تاء و همزه و نون نیز انداختند. براۓ موافقٰت باب.

امر حاضر معلوم:

عِدْنَ	عِدَّا	عِدِيْنِ	عِدُّوا	عِدَّا	عِدْنَ
--------	--------	----------	---------	--------	--------

بانوں ٿقیلہ:

عِدْنَانِ	عِدَانِ	عِدِنِ	عِدْنَ	عِدَانِ	عِدْنَ
-----------	---------	--------	--------	---------	--------

بانوں خفیہ:

عِدِنِ	عِدْنَ	عِدْنَ
--------	--------	--------

امر غائب معلوم:

لِيَعِدُوا	لِيَعِدَا	لِيَعِدْ
------------	-----------	----------

تا آخر بانوں ٿقیلہ و خفیہ نیز براں وجہ که دانستہ شد، وحال بالم و لَمَّا وَإِنْ شرطیہ چنان سنت کہ در صحیح دانستہ شد، و بالَنْ ناصبہ: لَنْ يَعِدَ لَنْ يَعِدَا لَنْ يَعِدُوا تا آخر، ماضی مجھول: وُعَدَ وُعِدَا وُعِدُوا تا آخر بر قیاس مجھول صحیح، مستقبل مجھول: يُوَعَدُ يُوَعَدَانِ يُوَعَدُونَ تا آخر واو باز پس آمد؛ زیرا کہ کسرہ بیفتاد، اسم فاعل: وَاعِدْ وَاعِدَانِ وَاعِدُونَ تا آخر، اسم مفعول: مَوْعِدْ مُوْعَدَانِ مَوْعِدُونَ تا آخر.

مثال یائی از باب فعل یَفْعِلُ المیسر: قمار باختن، ماضی معلوم: يَسَرَ يَسَرًا يَسِرُوا تا آخر، ...

موافقٰت باب: اگر گفتہ شود: اصل در حمل آنست که حمل کردہ شود قلیل بر کثیر پس چرا لکاب غیر اصل نمودند؟ گوییم: که مقصود تخفیف در کلام است، واو حاصل نی شود مگر بھیں طریق، اگر گوئی: چرا در يُوَعَدُ مجھول واو براۓ تبعیت یعدُ حذف کردن؟ جواب: مجھول مغایر معروف است، بخلاف اخوات وے موافقند در معروفیت. عد: در اصل إِنْ يَعِدْ بود واو را بجهت موافقٰت مضارع حذف کردن بعدہ همزه که بجهت تعذر ابتداء بسکون آورده بودند چوں ابتداء بسکون نہاند همزه را نیز حذف کردن عد شد.

مستقبل معلوم: **يَسِّرْ يَسِّرَانِ يَسِّرُونَ تَآخِرٍ**, امر حاضر معلوم: **إِيْسِرْ إِيْسَرَا إِيْسِرُوا تَآخِرٍ**,
بانون **لُقْلِيله**: **إِيْسَرَنَّ إِيْسِرُونَ تَآخِرٍ**, بـانون خفيفه **إِيْسِرَنِ إِيْسِرُونَ إِيْسِرِنْ**, امر غائب
معلوم: **لِيَسِّرْ لِيَسِّرَالِيَسِّرُوا**, اسم فاعل واسم مفعول بر قیاس صحیح, ماضی مجهول: **يُسِّرَانِخ**,
مستقبل مجهول: **يُوْسَرَانِخ**. مثال واوی از باب فعل یَفْعَلُ, الْوَجْلُ: **تَرْسِيدَنْ وَجْلَ يَوْجَلُ وَجْلًا**
 فهو واجل فذاك موجول الأمر منه **إِيْجَلُ**. مثال واوی از باب فعل یَفْعَلُ, الوضع: **نَهَادَنْ**
وضَعَ يَضَعُ وَضْعًا فهو وَاضْعُ فذاك موضوع الأمر منه ضع. واز باب فعل یَفْعَلُ, الورم:
آماسِيدَنْ وَرَمَ يَرْمُ وَرْمَا فَهُوَ وَارْمَ الأمر منه رم مثل عد. واز باب فعل یَفْعَلُ, الوسم:

پیشتر: بدو یاء علی المذهب الصحيح، وبعضاً یا نهانی را حذف کنند حملأً علی الواوی، اما قلیل است، وبعضاً دا و را بالف بدلاً کنند و بایعد و یا سرخوانند و آن نیز قلیل است. **اینچنان:** در اصل او حمل بود و اوساکن ما قبیش مکور آن و اورایمیه بدلاً کردند.

یاضع: در اصل یوضع بود و اواقع شد در میان یا مفتوح و کسره تقدیری و این ثقلی بود آن و اورالانداختند، بعده کسره ضاد را بفتح بدلاً کردند. برای رعایت حرف حلق یاضع شد، اگر گوئی: چرا در بعده واخوات اور رعایت حرف حلق نه نمودند؟ جواب: فتح برای حرف حلق سماعی است. **ضع:** در اصل او ضع بود و اورا از جهت موافقت مضارع افگندند، همزه که بجهت تذری ابتداء بسکون آورده بودند حیوں ابتداء بسکون نماند، همزه را نیز افگندند.

الوسم: باید وانست که الْوَسْمُ بمعنى نشان کردن و داعِ نهادن از باب ضَرَبَ بَصْرِبُ آمده، کذا فی "القاموس" و "الصراح" و "المتحجب" بریں تقدیر مضار عشَّ پیسمُ مثل یَعْدُ بمحذف واو خواهد آمد نه یوْسُمُ، ودخولش دریں باب كَرْمَ بمعنی وجه صحیح نبی و تواند شد زیرا که خاصیت ایں باب صفت خلقی وامر طبی است یعنی فعل از نفس طبیعت صادری شود و موصوفش برای مجهول و متعلق بود چوں سوای طبع چیزی دیگر رادر آش دخلے نیست لاما لازم باشد، کذا صراح این الحاجب، وحال آش که وسم متعددی است و نیز از لازم صیغمانے مجهول و مفعول چنانکه دریں باب مذکور شد نبی آید، شاید که مخالف از تحریف قلم نا سخین رواداده شدند از مصنف علام -قدس سره الشریف-؛ لأنَّه سید أرباب النحو والتصريف، ودرائل علم وفن، چنانکه علو پایه معلوماتش اون گرای تحقیقات مباحث علمیه است مثل آفتاب روشن، واگر رجوع بشغ قلیه قدیمه کرده آید غالب که عبارت ازیں باب ایں چنین باشد، الْوَسَامَةُ خورو شدن وَسَامَةً يوْسُمُ وَسَامَةً فھو وَسَيْمُ الامر منه اوُسُمْ إلخ که در کتب لغت معتره مثل "قاموس" و "صراح" و "منتهی الارب" و "منتخب" و غيره الْوَسَامَةُ وَالْوَسَامَةُ بمعنى نیکورو و خوبصورت شدن از باب کرم نوشته است و دریں ضعف طبی است چنانکه خاصیت ایں باب مذکور شد، فافهم. (مولوی عبدالعلی آسی)

داغ نهادن وَسُمَّ يَوْسُمُ وَسُمًّا فَهُوَ اسِمٌ وَذَاكَ مَوْسُومُ الْأَمْرُ مِنْهُ أُوسُمُ وَالنَّهِيُّ عَنْهُ لَا تَوْسُمُ.

فصل

در اجوف واوی از باب فَعَلَ يَفْعُلُ، القَوْلُ: گفتن ماضی معلوم: قَالَ قَالًا قَالُوا إِلَخُ، قَالَ در اصل قول بود و او متخرک ما قبل او مفتوح واورا بالف بدل کردند قال شد، همچنین تاقاتا، و قلن در اصل قول بود چون واو الف شد بالتقائے ساکنین بیفتاد قلن شد فتحه قاف را پسنه بدل کردند تا دلالت کند که عین فعل که افتاده است واو بودنے یا، مستقبل معلوم: يَقُولُ يَقُولَانِ يَقُولُونَ تا آخر يَقُولُ در اصل يَقُولُ بود، ضمه بر واو ثقلیل بود نقل کرده بما قبل دادند يَقُولُ شد و در يَقُولَ وَتَقُولَ واو بالتقائے ساکنین بیفتاد، امر حاضر معلوم: قُلْ قُولًا قُولِيْ قُولًا قُولَنَ، اصل قُلْ أَقُولُ بود ما خواذاز تَقُولُ، ضمه بر واو ثقلیل بود نقل کرده بما قبل دادند، واو بالتقائے ساکنین بیفتاد، أَقُلْ شد، بحرکت قاف از همزه و صل مستغنى شدند همزه نیز بیفتاد قُلْ شد، و ترا رسید که گوئی: قُلْ از تَقُولُ ما خواست چون تا انداخته شد و لام بو قنے ساکن گشت واو بالتقائی ساکنین بیفتاد قُلْ شد امر غائب معلوم: لِيَقُلْ لِيَقُولَا لِيَقُولُوا تا آخر، نبی غائب: لَا يَقُلْ لَا يَقُولَا لَا يَقُولُوا تا آخر، امر حاضر بانون ثقلیله: قُولَنَ قُولَانَ قُولُنَ تا آخر، بانون خفیفه: قُولَنْ قُولُنْ قُولِنْ،

القول: صرف ضيق:

قال يَقُولُ قَوْلًا فَهُوَ قَائِلٌ وَقُوَيْلٌ وَقِيلٌ يُقَالُ قَوْلًا فَذَاكَ مَقْوُلٌ وَمَقَيْلٌ لَمْ يُقَلْ لَا يَقُولُ لَا يُقَالُ الْأَمْرُ مِنْهُ قُلْ لِتَقُولَ لِيَقُلْ وَالنَّهِيُّ عَنْهُ لَا تَقُولَ لَا تَقُولَ لَا يَقُلْ لَا يَقُلْ الظَّرْفُ مِنْهُ مَقَالٌ وَالآلةُ مِنْهُ مَقْوُلٌ وَمَقْوَلَةٌ وَالجمعُ مِنْهُمَا مَقَاوِلٌ وَمَقَاوِلَهُ وَالتَّصْغِيرُ مِنْهُمَا مُقَيْلٌ وَمَقْيَلَهُ وَجَاءَ مَقْبِولٌ وَمَقْبِولَهُ بِالتصْحِيحِ، أَفْعَلَ التَّضْيِيلُ مِنْهُ أَقُولُ وَالْمُؤْنَثُ مِنْهُ قُولَى وَالْجَمْعُ مِنْهُمَا أَقَوِيلُ وَقُولُ وَالتَّصْغِيرُ مِنْهُمَا أَقِيلُ وَقُوَيْلٌ.

لِيَقُلْ: در اصل لِيَقُولُ بود ضمه بر واو دشوار داشته نقل کرده بما قبل دادند اجتماع ساکنین شد میان واو لام واو افتاد.

امر غائب بانون **ثقلیله**: لِيَقُولَنَّ لِيَقُولَانَ لِيَقُولُنَّ تا آخر، در نهی: لَا يَقُولَنَّ لَا يَقُولَانَ لَا يَقُولُنَّ تا آخر، ونون خفیفه: لَا يَقُولَنَّ لَا يَقُولُنَّ لَا تَقُولَنَّ، در قُولَنَّ وَلِيَقُولَنَّ وَلَا يَقُولَنَّ واو باز پس آمد؛ زیرا که التقاء ساکنین نماند، ماضی مجهول: قِيلَ قِيلاً قِيلُوا تا آخر، قِيلَ در اصل قُولَ بود، کسره بر واو **ثقل** بود بقاف دادند بعد سلب حرکت قاف قُولَ شد، واوساکن ما قبل او مکسور، پس واو منقلب شد بیاء، واواز قُلنَ تا آخر بالتقاء ساکنین افتاد، ضممه اصل قاف باز آمد صورت معلوم و مجهول امر یک شد اصل قُلنَ معلوم قُولَنَ است، واصل قُلنَ مجهول قُولَنَ، واصل قُلنَ امر اُقُولَنَ، مستقبل مجهول: يُقالُ يُقالاً يُقالُونَ تا آخر، يُقالُ در اصل يُقوَلُ بود واو متحرک ما قبل او حرف صحیح ساکن، حرکت واو نقل کرده بقاف دادند واو در اصل متحرک بود اکنون ما قبل وے مفتوح گشت آں واورا بالف بدل کردند **يُقالُ** شد، همچنین در دیگر الفاظ، ودر **يُقلُنَ** الف بالتقاء ساکنین بیفتاد، امر غائب مجهول: لِيُقلَ لِيُقالاً لِيُقالُوا تا آخر، نهی غائب مجهول لَا **يُقلَ** لَا **يُقالاً** لَا **يُقالُوا** تا آخر، اسم فاعل **قَائِلٌ** قَائِلَانَ قَائِلُونَ تا آخر، **قَائِلٌ** در اصل قَاوِلٌ بود، چوں واورادر فعل ماضی بالف بدل کردند، در اسم فاعل نیز چنین کردند، والف را حرکت کسره دادند، **قَائِلٌ** شد،

واو باز پس آمد؛ اگر گوئی: چرا در دعتا واو باز نیاوردن با وجودے که التقاء ساکنین درین جایز نمانده؟ جواب: گوییم اعتبار حرکت ما قبل ضمیر فاعل و قته لازم است که حرف ما قبل موضوع بر سکون نباشد چنانچه لام قُولَا که موضوع بر حرکت بود اما چوں حرف ما قبل موضوع بر سکون بود لازم نیست، چوں تائے دعتا؛ زیرا که حرف است، واصل در حرف بناء است، واصل در بناسکون است، اگر گفته شود: در آخر قُولَنَ ضمیر نیست تا حرکت لام را لازم گفته شود، جواب میدهیم: قُولَنَ محمول است بر قُولَا؛ لاشتراکهما في وجوب فتحة ما قبل لخفتهم. (نور محمد مدفن)

حرکت کسره دادند؛ اگر کسے گوید: که الف قبول حرکت نمی کند پس چگونه بوے کسره دادند؟ جواب: مراد قوم ازینکه الف قبول حرکت نمی کند بوصفت الف است، وبعد از تحریک الف نمی ماند، بلکه همزه می گردد، و همزه قابل حرکت است.

اسم مفعول مَقُولٌ مَقُولًا مَقُولُونَ تَا آخر، مَقُولٌ دراصل مَقُولٌ بود ضمہ بر واو ثقلیل بود نقل کرده بما قبل دادند، یک واو بیفتاد، مَقُولٌ شد، پیش بعضے واواصلی افتاد، بروزن مَقُولٌ شد، وپیش بعضے واوزانه افتاد بروزن مَفْعُلٌ شد.

فصل

اجوف یائی از باب فعل یَفْعُلُ. الیَّسُ: فروختن و خریدن، ماضی معلوم: بَاعَ بَاعًا بَاعُوا تَا آخر، اصل بَاعَ بَیْعَ بود، یاء متحرک ما قبل وے مفتوح یاء را بالف بدل کردن، بَاعَ شد، ودرِبْعَنَ تَا آخر چوں الف بالتقائے ساکنین بیفتاد فتحه باه را بکسره بدل کردن تادلالت کند برال که عین فعل که افتاده است یاء ست نه واو، مستقبل معلوم: يَبِيَّعُ يَبِيَّعَانِ يَبِيَّعُونَ تَا آخر، اصل يَبِيَّعُ يَبِيَّعُ بود، کسره بریاء ثقلیل بود بما قبل دادند، يَبِيَّعُ شد، ودرِبْعَنَ وَتَبِعْنَ یاء بالتقائے ساکنین افتاد، امر حاضر معلوم: بِعْ بِيَعَا بِيَعُوا تَا آخر، واعلال برآں قیاس است که در قُلْ گفته شد، بانون ٹقیله: يَبِعَنَ يَبِعَنَ تَا آخر، بانون خفیفه: يَبِعَنَ يَبِعَنْ يَبِعَنْ، امر عائب: لَيَبِعُ لَيَبِعَا لَيَبِعُوا تَا آخر، با ٹقیله گوئی: لَيَبِيَّعَنَ لَيَبِيَّعَانَ لَيَبِيَّعُنَ تَا آخر، با خفیفه: لَيَبِيَّعَنَ لَيَبِيَّعُنْ لَيَبِيَّعَنْ، نهی: لَا تَبِعْ تَا آخر، نون ٹقیله و خفیفه برال قیاس که گذشت، ماضی مجھول: يَبِعَ بِيَعَا بِيَعُوا تَا آخر، بِعَ دراصل بَیْعَ بود، کسره بریاء ثقلیل بود بما قبل دادند سلب حرکت ما قبل بَیْعَ شد، ودرِبْعَنَ صورت معلوم و مجھول،

الیَّسُ: صرف صغیر:

بَاعَ يَبِعُ بِيَعَا فَهُوَ بَاعَ وَبِعَ مَبِيعَ مَبِيعًا فَذَاكَ مَبِيعَ وَمَبِيعَ لَمْ يَبِعَ لَمْ يَبِعُ لَأَبَيَاعُ الْأَمْرِ مَنْ يَبِعَ لَتَبِعَ لَتَبِعَ وَالنَّهِيُّ عَنْهِ لَا تَبِعَ لَا تَبِعَ لَا يَبِعَ لَا يَبِعَ الظَّرْفُ مَنْ يَبِعُ وَالآلَةُ مَنْ يَبِعُ وَمَبِيعَةُ وَمَبِيعَةُ وَالجَمْعُ مِنْهُمَا مَبَيَاعُ وَمَبَيَاعُ وَالتَّصْغِيرُ مِنْهُمَا مَبِيعُ وَمَبِيعَةُ أَفْعَلُ التَّفْضِيلِ مِنْهُ أَبَيَاعُ وَالْمَؤْنَثُ مَنْ يَبِعَ وَالجَمْعُ مِنْهُمَا أَبَيَاعُ وَبِعَ وَأَبَيَاعُ وَبِعَيْعَ. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِكَاتِبِهِ وَلِمَنْ سَعَى فِيهِ وَلِوَالِدِيهِمْ أَجْمَعِينَ.

وامر یک شد، و در اصل مختلف است، اصل معلوم بیعنی و اصل مجھول بیعنی، و اصل امر حاضر را بیعنی بود مستقبل مجھول: **يُتَابِعُ يُتَابَعَانِ يُتَابَعُونَ تَاتِ آخر بر قیاس یقال.**

فصل

اجوف و اوی از باب فعل یفعُلُ الخوف: ترسیدن، ماضی معلوم: خافَ خَافَا خَافُوا تا آخر، خافَ در اصل خوف بود، و او متحرک ما قبل او مفتوح و او را بالف بدل کردند خاف شد، بخفن در اصل خوف بود کسره بر او ثقلی بود، بما قبل دادند بعد سلب حرکت ما قبل و او با تقاض ساکنین بیفتاد، بخفن شد، و درین موضع بیان باب را رعایت کردند که در اصل فعل بود نه دلالت بر مخدوف، مستقبل معلوم: يَخَافُ يَخَافَانِ يَخَافُونَ تَاتِ آخر، ماضی مجھول: خِيفَ خِيفَا خِيفُوا تا آخر، مستقبل مجھول: يُخَافُ مِنْهُ تَاتِ آخر امر حاضر: خف خاف خافوا تا آخر، نون ثقلیه و خفیفه بر قیاس گذشته، واجوف ازین سه باب اصول آمده است اسم فاعل از باع بائع، و اسم مفعول مینیع که در اصل مبیوع بود،

و درین موضع: جواب سوال است کے گوید: در بخفن و او حذف شد پس انساب آی بود که ضمہ دادندے ما قبل او رانه کسره، مصنف حَلَّه جواب داد، و حاصلش اینکه: اگرچہ مناسب بواضمه بود لیکن التباس می شد بضموم العین و معلوم نمی شد که از مکور العین است پس رعایت دلالت باصل باب که بکسر عین است مقدم داشته انداز رعایت داد، اگر کے گوید؛ چرا در قلن رعایت باب نکردن که بفتح عین ماضی است؟ جواب: فتح فاء بر عین کلمه دلالت صریحی نداشت ازاں که احتمال بود که اصلی باشد، فافهم. **يُخَافُ مِنْهُ**: در آوردن "منه" درینجا و در اسم مفهول ش اشاره است باگله از لازم بے حرف جر مجھول و مفعول نیاید مقدر باشد خواه مظہر. **خف**: در اصل اخوف بود و او متحرک ما قبلش حرف صحیح ساکن حرکت داد نقل کرده بما قبل دادند و او را الف کردند اجتماع ساکنین شد در الف وفاء الف را حذف کردند، و همزه را از جهت استغنا نیز حذف بر دند.

واجوف ازین: اما طالَ يَطُولُ پس نزد بعضی از نصیر است و نزد زمخشری از شرف آمده، و خلیل گوید: که مشترک است در فعل بضم العین و فعل بفتح العین، و لهذا بجیء النعت طائل و طویل.

ضمہ بر یاءٰ ثقیل بود نقل کرده بما قبل دادند، پیش بعضے یا افتاد مبینع شد، بعدہ واورایاء کردن، ما قبل یاءٰ مکسور کردن، تا مشتبہ نشود باجوف واوی مبینع شد بروزن مفعول، و پیش بعضے واوزانده افتاد مبینع شد بروزن مفعول^۱ ضمہ باءٰ بکسرہ بدل کردن مبینع شد بروزن مفعول، اسم فاعل از خاف خائیف بر قیاس قائل، اسم مفعول مخوف مِنْه که در اصل مخوف بود یکی از دو واوا افتاد چنانکه در مقول گفته شد.

فصل

ناقص واوی از باب فعل یَفْعُلُ الدُّعَاءُ وَالدَّعْوَةُ: خواندن، ماضی:

دَعَوْتَ	دَعَوْنَ	دَعَتَا	دَعَتْ	دَعَوْا	دَعَوَا	دَعَاءً
دَعَوْنَا	دَعَوْتُ	دَعَوْتَمَا	دَعَوْتَنَّ	دَعَوْتِ	دَعَوْتُمْ	دَعَوْتُمَا

اصل دعا دعو بود واو متحرک ما قبل وے مفتوح واورا بالف بدل کردن دعا شد، واصل دعوا دعووا بود واو بالف مبدل شد، والف بالتفاق ساکنین افتاد دعوا شد بروزن فعو، واصل

ضمہ بر یاء: نزد اہل حجاز اس تقلیل است اما پیش بون تمیم مبینع است باثبتات یاءٰ و حذف واو و این قیاس مطرداست نزد ایشان که واو را حذف کنند برای آنکه ثقیل ترست، وی گویند: مقول، و یاءٰ را اسلامت دارند وی گویند: مبینع.

الدعاء: صرف صغیر:

دَعَاهُ دُعَاءً وَدَعْوَةً فَهُوَ دَاعٌ وَدَوْعِيٌّ وَدُعَىٰ يُدْعَى دُعَاءً وَدَعْوَةً فَهُوَ مَدْعُوٌّ وَمُدْعَيٌّ لَمْ يَدْعُ لَمْ يُدْعَ مَا دَعَا مَا دُعَاهُ لَيَدْعُهُ لَا يَدْعَى لَنْ يَدْعُو لَنْ يَدْعَى الْأَمْرُ مِنْهُ أَدْعُ لِتَدْعُ لِيَدْعُ وَالنَّهِيُّ عَنِ الْأَدْعَةِ لَا تَدْعُ لَا يَدْعُ لَا يَدْعَ الظَّرْفُ مِنْهُ مَدْعَى وَالآلَةُ مِنْهُ مَدْعَى مَدْعَاهُ وَمَدْعَاهُ وَالْجَمْعُ مِنْهُمَا مَدْعَاهُ وَمَدْعَاهُ وَالتصغیر مِنْهُمَا مَدْعَيٌّ وَمُدْعَيٌّ أَفْعُلُ التفضیل مِنْهُ أَدْعَى وَالْمُؤْنَثُ مِنْهُ دُعَوَى الْجَمْعُ مِنْهُمَا أَدْعَاهُ وَدُعَاهُ وَالتصغیر مِنْهُمَا أَدْعَاهُ وَدُعَاهُ.

مبدل شد: اگر کے گوید: چرا لام فعل را ز جهت التفاو ساکنین بحذف خاص کردن؟ جواب: ساکن ثانی ضمیر فاعل است والضمیر لا بحذف.

دَعَتْ دَعَوْتْ بُودْ چُون واو بالف بدل شد الف بالتقائے ساکنین بیفتاد دَعَتْ شد بروزن فَعَتْ والف در دَعَتا افتاد بالتقائے ساکنین؛ زیرا که حرکت تاء اصلی نیست که در واحد ساکن بوده است، دَعَوْنَ بر اصل خود است بر وزن فَعْلَنَ و همچنین باقی الفاظ تا آخر بر اصل خود اند، مستقبل معلوم: يَدْعُو يَدْعُوانِ يَدْعُونَ تا آخر، اصل يَدْعُو يَدْعُو بود ضمہ بر واو ثقل بود بیفتاد يَدْعُو شد، همچنین ست حال تَدْعُو أَدْعُو نَدْعُو، وَيَدْعُوَانِ وَتَدْعُوَانِ بر اصل خود اند، وَيَدْعُونَ جمع مذکر اصلش يَدْعُونَ بود ضمہ بر واو ثقل بود بیفتاد واو که لام فعل بود بالتقائے ساکنین بیفتاد يَدْعُونَ شد، بر وزن يَفْعُونَ، وَيَدْعُونَ وَتَدْعُونَ جمع موئنث بر اصل خود است بر وزن يَفْعُلَنَ وَتَفْعُلَنَ، وَتَدْعِينَ در اصل تَدْعُوَنِ بود، کسره بر واو ثقل بود، بما قبل دادند، بعد از سلب حرکت ما قبل واو بالتقائے ساکنین بیفتاد، تَدْعِينَ شد، بر وزن تَفْعِينَ چوں حرف ناصبه در آید گوئی: لَنْ يَدْعُو لَنْ يَدْعُوا لَنْ يَدْعُوا تا آخر، و نونها تیکه عوضِ رفع اند از هفت لفظ ساقط شوند، بحسبه، و نون ضمیر بر حال خود باشد، و اگر جازمه در آید گوئی: لَمْ يَدْعُ لَمْ تَدْعُ لَمْ أَدْعُ لَمْ نَدْعُ، واو بجزء افتاد، و نونها تیکه عوضِ رفع اند نیز بیفتاد، و نون ضمیر بر حال خود باشد.

امر حاضر:

أَدْعُونَ	أَدْعُوا	أَدْعِيَ	أَدْعُوا	أَدْعُوا	أَدْعَ
-----------	----------	----------	----------	----------	--------

لَنْ يَدْعُو: بدائله حرفاً "لن" نزد جمهور نحات و سیبويه بسيط تیغی غیر مرکب است بخلاف خلیل و کسانی که مرکب از "لا" و "إن" گویند، و نزد فراء "لا" بود الف بون بدل شد، غرض که ایس حرف برای تاکید نقی مستقبل می آید، و اینجا است که باسین و سوف جمع نشوند، همچنین ست باقی نواصی در اکثر، و آن پیوسته بعمول شود متصل باشد بخلاف کسانی و فراء که فعل ای رابه قسم و به معمول معمولش هم جائز دارند، مثل: لَنْ وَاللهُ أَكْرَمْ زَيْدًا وَلَنْ زَيْدًا أَكْرَمْ، فافهم.

و او بوقتے افداد و نونہائے عوضی بیفتادند بوقتے چنانکہ بجز مے باون **لُقْلِیلہ :**
یعنی امر باون لُقْلِیلہ

أَدْعُونَ	أَدْعُوَانَ	أَدْعُنَ	أَدْعُوَانَ	أَدْعُوَانَ
-----------	-------------	----------	-------------	-------------

باون خفیفہ: **أَدْعُونَ أَدْعُنَ أَدْعِنَ**. ماضی مجھول: دُعِیَ دُعِیَا دُعْوَا تا آخر، اصل دُعِیَ دُعْوَ بود، بو او بسبب کسرہ ما قبل یا شد، واصل دُعْوَا دُعِیُوا بود، واو متحرک ما قبل او مکور آں واورا بیاء بدل کر دند دُعِیُوا شد، بعدہ ضمہ بریاء ثقلیل بود نقل کردہ بما قبل دادند بعد سلب حرکت ما قبل، یاء بالتفاقے ساکنین بیفتاد دُعْوَا شد، مستقبل مجھول: یُدْعَیٰ یُدْعَیَانِ یُدْعَوْنَ تا آخر، یُدْعَیٰ در اصل یُدْعُو بود، واو واقع شد در چہارم جا، حرکت ما قبل او مخالف بود، واورا بیاء بدل کر دند یُدْعَی شد، باز یاء متحرک ما قبل وے مفتوح یاء را بالف بدل کر دند یُدْعَی شود، بریس قیاس ست تُدْعَیٰ وَأَدْعَیٰ وَنُدْعَیٰ، و در یُدْعَیَانِ وَتُدْعَیَانِ واورا بیاء بدل کر دند، و در یُدْعَوْنَ وَتُدْعَوْنَ وَتُدْعَیَنَ وَأَدْعَیَ شد و یاء الف، والف بالتفاقے ساکنین بیفتاد، و در یُدْعَیَنَ وَتُدْعَیَنَ جمع موئث واو رابیاء بدل کر دند، اسم فاعل:

دَاعِ	دَاعِيَاتٌ	دَاعِيَةٌ	دَاعِيَّاتٍ	دَاعِيَّةٍ
-------	------------	-----------	-------------	------------

أَدْعُنَ: در اصل **أَدْعُونَ** بود واورا بالتفاقے ساکنین حذف کر دند، یا بجهت آنکہ چوں ضمہ دال بود بر واو حاجتش نماند حذف کر دند، پھنسنیں یائے **أَدْعُنَ**. بسبب کسرہ: ہر واو کہ در طرف یاء در حکم طرف بعد کسرہ افتاد آزا بیاء بدل کنند۔ چہارم جا: اگر گوئی: در صورت وقوع واو برائی و تخلاف حرکت ما قبل چرا اوورا بیاء بدل می کنند؟ گوئیم: از بہر تحفیف چہ کلمہ باعتبار طول ثقلیل شده، اگر گوئی: واو در مَدْعُوٰ وَعَدُوٰ در چہارم جا افتادہ است چرا بیاء بدل کر دند؟ جواب: این قاعدہ ب فعل منقض است نہ عام مراسم و فعل راء کذا ذکر العلامہ التفتازانی، اگر گوئی: واو در ارعوی در چہارم جا افتادہ است، چرا بیاء بدل کر دند؟ جواب: تعلیل لام کلمہ چوں مقدم است بر عین پس اگر عین را ہم تعلیل کر دندے تو الی اعلائیں لازم می آمد، والہذا در طوی وقویٰ و اسلامت داشتہ اند۔ (مولوی انور علی)

باز یاء متحرک: اگر گوئی: چرا او را اول بالف بدل کر دند تا مسافت قصر می بود؟ جواب: رعایة لکلا القانونین، یا آنکہ قاعدہ کتابت آں بیاء نیز ازال بر می آمد چہ اگر بالف او لا بد میکر دند بالف نوشته می شد نہ ہیاء۔

دَاعِ در اصل دَاعِ بود، وا در چهارم جا افتاد و ما قبل او مکسور بیاء بدل کردند، و ضمه بر بیاء ثقلیل بود اند اختند، بیاء بالتفاے ساکنین بیفتاد، دَاعِ شد، و چوں الف ولا م در آری بیاء باقی ماند، چنانکه گوئی: الدَّاعِی، و در دَاعِیَانِ واو بیاء شد، دَاعُونَ که اصلش دَاعُوْنَ بود، واو بیاء شد، ضمه بر بیاء ثقلیل بود بما قبل دادند، بعد از سلبِ حرکتِ ما قبل، بیاء بالتفاے ساکنین بیفتاد، دَاعُونَ شد بر وزن فَاعُونَ، اسم مفعول: مَدْعُوْ مَدْعُوْانِ مَدْعُوْوَنَ إِلَّا، مَدْعُوْ وَرَا صَلْ مَدْعُوْ بود، وا اول را در دوم ادغام کردند مَدْعُوْ شد، ناقص بیای از باب فعلَ يَفْعَلُ الرَّمِّی: تیر انداختن، ماضی معلوم: رَمَیَ رَمَیَا رَمَوْ رَمَتْ رَمَتَا رَمَیْنَ تَا آخر، ماضی مجہول: رُمَیَ رُمَیَا رُمُوا تَا آخر، مستقبل معلوم: يَرْمِیٌ يَرْمِیَانِ يَرْمُونَ تَا آخر، واحد مؤنث مخاطبه و جمع وے یکا نست، لیکن جمع بر اصل خودست بر وزن تَفْعِلَنَ، و واحد در اصل تَرْمِیَنَ بود کسره بر بیاء ثقلیل بود اند اختند، بیاء که لام فعل سنت بالتفاے ساکنین بیفتاد، تَرْمِیَنَ شد. بر وزن تَفْعِیْنَ چوں ناصبه در آید گوئی: لَنْ يَرْمِیَ، و چوں

بالتفاے ساکنین: یعنی توین و یاء اگر کسے گوید: چرا توین را بالتفاے ساکنین حذف نکردند؟ جواب میدهم: توین علامت اسم متمكن است و العلامة لا تحذف مگر و فنیکه ناسب مناب داشته، و آس سه چیز است اضافت و الف لام و نون متثنیه و جمع، یا گوییم: توین حرفاً صحیح است و یا حرفاً علت، و حرفاً علت لا تخفیف است نه حرفاً صحیح، و یا گوییم: توین خفیف است و یاء ثقلیل و خفت مطلوب است در کلام، و ایضاً اگر توین را حذف می کردند التباس بواحد مخاطبه امر باب مقاولات لازم می آمد، و تراوی رسد که گوئی: وا در طرف بعد کسره افتاد آس و اورایاء کردند و یاء را بالتفاے ساکنین حذف کردند، دَاعِ شد.

رمی: صرف صیر:

رَمَیَ يَرْمِیٌ رَمَیَا فَهُوَ رَمِیٌ وَرُوْبِیٌمْ وَرُمَیَ يُرْمَیٌ رَمَیَا فَذَاكَ مَرْمِیٌ وَمَرْمِیَ لَمْ يَرْمِمَ لَمْ يُرْمَمَ مَا رَمَیَ لَا يَرْمِیٌ
لَا يَرْمِمَیَ لَنْ يَرْمِیٌ الامر منه ارم لترم لیترم لیترمی والنهی عنه لا ترم لا ترم لایرم لایرم الظرف منه مرمتی
والآلہ منه مرمتی و مرمتاه و مرمتاء والتصغر منها مرمتی و مرمتیما و مرمتیما والتجمع منها مراما و مراما افععل
التفضيل منه ارمی والمؤنث منه رمیا والجمع منها ارم و رمی والتصغر منها ارمی و رمیا.

جازمه در آید گوئی: لَمْ يَرْمِ يَا بَحْرَ مَبْيَقْتَدْ، چنانچه وا در لَمْ يَدْعُ، امر حاضر:

اَرْمِ	اَرْمِيَا	اَرْمِيَة	اَرْمِيَّة	اَرْمِيَّان	اَرْمِيَّنْ
--------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------

بانون ٿقیلہ اَرْمِيَّنْ تا آخر بانون خفیفہ اَرْمِيَّنْ اَرْمِيَّنْ، مستقبل مجھول یُرْمَیَانِ یُرْمَوْنَ تا آخر بر قیاس یدعی، اسم فاعل:

رَامِ	رَامِيَا	رَامِيَة	رَامِيَّة	رَامِيَّان	رَامِيَّاتْ
-------	----------	----------	-----------	------------	-------------

اسم مفعول: مَرْمِيَّ مَرْمِيَّانِ مَرْمِيَّونَ تا آخر، مَرْمِيَّ در اصل مَرْمُوْيَ بود بروزن مَفْعُولُ، وا و یاء در یک کلمه جمع شدند، و سابق ساکن بود واورایاء کردند و یاء را در یاء ادغام نمودند، و میم را برای مناسبت یاء کسره دادند، مَرْمِيَّ شد، نا قص واوی از باب فَعَلَ يَفْعَلُ الرَّضِيُّ وَالرَّضْوَانُ: خشنود شدن و پسندیدن، ماضی معلوم: رَضِيَّ رَضِيَا رَضْوَا تا آخر، اصل رَضِيَّ رَضْوَ بود، وا بود در طرف وما قبل او مکسور، واورایاء بدل کردند، رَضِيَّ شد، و رَضْوَ در اصل رَضْوَا بود وا برای کسره ما قبل یاء شد رَضِيُّوا شد، بعده ضمه بر یاء ٿقیل بود بما قبل دادند بعد سلب حرکت ما قبل یاء بالتفاوت ساکنین بیفتاد رَضْوَا شد بروزن فَعُوا، ماضی مجھول: رُضِيَّ رُضِيَا رُضْوَا بر قیاس رُمِيَ تا آخر، مستقبل معلوم: یَرْضَى یَرْضِيَانِ یَرْضِيَّونَ تا آخر واورایاء کردند و یاء را الف واحد مخاطبه و جمع مخاطبات اینجا در صورت موافق اند، و در تقدیر مختلف اصل تَرْضَيَّنْ واحد موئش تَرْضَيَّنْ بر

رَضْوَا: صرف صغیر ازین باب ناقص بر قیاس دَعَا يَدْعُوا است. یَرْضَى: یَرْضَى در اصل یَرْضَوْ بود وا در موضع ثالث بود اکتون در رابع واقع شد، و حرکت ما قبل مختلف وا بود، واورایاء کردند بعده قاعده یاقتند یاء متحرک ما قبلش مفتوح یاء را بالف بدل کردند، یَرْضَى شد هچو یدْعَى.

تَرْضَيَّنْ: در اصل تَرْضَيَّنْ بود وا واقع شد در رابع، و حرکت ما قبلش مختلف بود یاء بدل کردند، بعده یاء متحرک ما قبلش مفتوح یاء را بالف بدل کردند، اجتماع ساکنین شد در الف و یائے ضمیر الف را حذف کردند تَرْضَيَّنْ شد.

وزن تَفْعِلَيْنَ بود، وَتَرْضَيْنَ جمع مَوْنَثٍ بر وزن تَفْعِلَنَ بر اصل ست، مستقبل مجهول: يُرْضَى تا آخر، ناقص يائی نیز از ای باب الْخَشِيَّةُ: ترسیدن، ماضی معلوم: خَشِيَّ خَشِيَّا خَشِيَّا تا آخر، مستقبل معلوم: يَخْشَى يَخْشِيَانِ يَخْشَوْنَ هچو یَرْضَى، ناقص واوی از باب فَعَلَ يَفْعُلُ الْرَّخْوَةُ: ست شدن، ماضی معلوم: رَخُوَ رَخُوا رَخُوا، رَخُوا در اصل رَخُوْا بود، ماضی مجهول: رُخَيَ بر قیاس دُعِيَ مستقبل معلوم: يَرْخُو يَرْخُوانِ يَرْخُونَ تا آخر، مستقبل مجهول: يُرْخَى هچو یُدْعَى، ناقص يائی از باب فَعَلَ يَفْعُلُ الْرَّعْيُ وَالرَّعَايَةُ: چرانیدن و نگاه داشتن، ماضی معلوم: رَعَيَا رَعَوْا تا آخر، مستقبل معروف: يَرْعَى يَرْعِيَانِ يَرْعُونَ تا آخر، امر حاضر: إِرْضَى إِرْضَيَا إِرْضَوْا تا آخر، بانون گتیله: إِرْضَيَّنَ إِرْضَيَّانَ إِرْضَوْنَ إِرْضَيَّنَ إِرْضَيَّانَ إِرْضَيَّانَ بانون خفیفه: إِرْضَيَّنَ إِرْضَوْنَ إِرْضَيَّنَ و هم بریس قیاس:

إِحْشَنَ	إِحْشَنَ	إِحْشَيَا	إِحْشَوْا	إِحْشَيَّ	إِحْشَيَّا	إِحْشَيْنَ
وَإِرْعَ	إِرْعَيَا	إِرْعَيَّ	إِرْعُوْا	إِرْعَيَّ	إِرْعَيَّا	إِرْعَيْنَ

خَشِيَّا: در اصل خَشِيَّا بود ضمۀ بر یاء گتیله داشته نقل کرده بما قبل دادند بعد سلب حرکت ما قبل اجتماع ساکنین شد در میان یاء و واو، یاء افتاد، خَشِيَّا شد. معلوم: صرف صیرای ابواب ناقص یائی هچو مرئی یَرْمِيَ، و ناقص واوی هچو دعا یَذْعُو است. (مولوی انور علی) يَخْشَوْنَ: در اصل يَخْشِيُونَ بود یاء متحرک ما قبلش مفتوح، یاء را بالف بدل کردند، اجتماع ساکنین شد میان الف و واو، الف را حذف کردند یخشن شد.

رَخُوْا: ضمۀ بر او دشوار داشته ساکن کردند و باجتماع ساکنین حذف نمودند رَخُوا شد. اِرْضَ: اِرْضَ در اصل اِرْضَوا بود، واو در ایام افتاد و حرکت ما قبل مخالف آن بود، واو را یاء کردند و یاء را بجز ساقط کردند، اِرْضَ شد. اِرْضَوْنَ: در اصل اِرْضَوْنَ بود، واو را بیاء بدل کردند، و یاء را بافتتاح ما قبل بالف والف را باجتماع ساکنین حذف نمودند اِرْضَوْنَ شد اجتماع ساکنین شد در واو ضمیر و نون تاکید، واو را حرکت ضمۀ دادند از آنکه ضمۀ اصل ست در تحریک واو، چنانکه کسره در یاء وایس هر دو بعد فتحه گتیله نیست، اِرْضَوْنَ شد، همچنین ست اِرْضَیَّنَ صیغه واحد مونث.

امراز ترخوا:

أُرْخِينَ	أُرْخُوا	أُرْخُوا	أُرْخِيَّ	أُرْخِيَّ	أُرْخِيَّ
-----------	----------	----------	-----------	-----------	-----------

نچو ادع، اسم فاعل: راض و خاش و راع و راخ بر قیاس داع و رام، اسم مفعول: مرضی و مخشی و مرعی و مرخو بر قیاس مرمی و مدعو، ناقص از باب فعل یافعل نیامده است.
ای حسب بحسب

فصل

لفیف مفروق از سه باب آید، اول: از باب فعل یافعل چوں: الوقایه: نگاه داشتن، ماضی معلوم: وقی وقیا وقوا إلخ بر قیاس رمی، مستقبل معلوم: یقی یقیان یقون تا آخر، یقی در اصل یوقی

راض: یعنی راض و راخ نچو داع در اصل راضیو و راخجو و داعی بود، وا در رابع افتاد، و حرکت ماقبل مخالف بود یاء کردند، یاء را با جماعت ساکنین حذف کردند، راض و راخ و داع شد. و خاش: یعنی خاش و راع نچو رام در اصل خاشی و راعی بود، ضمه بر یاء دشوار داشته، ساکن کردند، یاء را با جماعت ساکنین حذف نمودند.

مرضی: مرضی در اصل مرضیو بود، واورا؛ رعایة للباب، یاء بدل کردند، مرضی شد، بعده وا و یاء بجای آمدند، واول آنها ساکن بود، واورا یاء کردند، یاء را در یاء او غام نمودند، ضمه ضادر ابکسره بدل کردند برای مناسبت یاء، مرضی شد، اگر گوئی: چرا قاعدة مطرده را ترک کرده بر قیاس مدعو او غام نکردن، و راه شذوذ رقتند؟ گوییم: که چوں وا در جمع تصاریف این باب مثل ماضی و مضارع و معروف و مجہول واسم فاعل یاء بدل کرده بودند، سزاوار آن شد که در اسم مفعول نیز یاء بدل نمایند، تا حکم باب مختلف نگردد، و فاضل بر جندی گفته: که هر ناقص واوی که بر وزن فعل بکسر العین باشد در اسم مفعولش جائز است که او غام کنند، و مرضیو گویند: وجائز است که یاء بدل کنند و مرضی گویند، و این افسح واشرست.

وقی: صرف صغیر:

وقی یقی وقیا فهی واقی واقی و وقی یوقی وقیا فذاک موقی و مویقی لم یق لم یوق ما وقی ما وقی لا یقی لا یوقی لن یقی لن یوقی الأمر منه ق لتوق لیق لیوق والنهی عنه لا تقد الظرف منه موق والآلله منه میقی و میقاۃ و میقاء والجمع منها مواقی و مواقی والتصغر منها موقی و موقیۃ و مویقی افضل التفضیل منه اوقی والمؤنث منه وقیا والجمع منها اوقی و وقی والتصغر منها اوقی و وقیا.

وصرف صغیر ابوب دیگرین قیاس آید.

بود، وا افتاد چنانچه در یَعِدُ، و ضمہ یاء افتاد چنانکه در یَرْمِیٰ، پس حکم وا این حکم وا مثال است، و حکم یاء او حکم یائے ناقص دارد با ناصبه گوئی: لَنْ يَقِيَ إِلخ، و با جازمه گوئی: لَمْ يَقِيَ لَمْ يَقِيَا لَمْ يَقُوا تا آخر، اسم فاعل: وَاقِيٰ وَاقِيَانٌ وَاقُونَ تا آخر، اسم مفعول: مَوْقِيٰ چوں: مَرْمِيٰ.

امر حاضر:

قِينَ	قِيَا	قِيْ	قُوا	قِيَا	قِ
-------	-------	------	------	-------	----

بانون ثقیله:

قِينَانٌ	قِيَانٌ	قِنَّ	قُنَّ	قِيَانٌ	قِينَانٌ
----------	---------	-------	-------	---------	----------

بانون خفیفه:

قِنْ	قُنْ	قِينْ
------	------	-------

باب دوم: فَعِلَ يَفْعَلُ الْوَجْيُ: سوده شدن سم ستور، ماضی معلوم: وَجِيَ وَجِيَا وَجُوَا بر قیاس رَضِيَ، مستقبل معلوم: يَوْجَى چوں یَرْضَى، امر حاضر: اِيْجَيَّا اِيْجَوَا تا آخر بر قیاس ارض، بانون ثقیله: اِيْجَيَّنَ بر قیاس ارضیَّنَ، بانون خفیفه: اِيْجَيَّنْ اِيْجَوَنْ اِيْجَيَّنْ، اسم فاعل: وَاجِ چوں رَامِ، اسم مفعول: مَوْجِيٰ چوں: مَرْمِيٰ.

باب سوم: فَعِلَ يَفْعَلُ الْوَلْيُ: نزدیک شدن،

قِ: "قِ" در اصل اوقین بود و اورا به وافقت مضارع حذف کردند، آخیرا با مرساکن کردند، علامت سکون سقوط حرف علت شد اِقِ شد، همزه که بسبب تذریز ابتداء باسکن آوردہ بودند چوں آن تذریز بر طرف شد همزه را حذف کردند "قِ" شد، و ترار سد که از تَقْنی بنا کنی، تاء را حذف کنی و یاء را بوقت ساقط نمائی "قِ" ماند.

قُوا: از تَقْنون بنا کردند تا علامت مضارع را حذف کردند و آخر را وقف نمودند نون اعرابی افتاد قُوا شد. وَجُوَا: در اصل وَجِيُّوا بود ضمہ بر یاء و شوار و اشته نقل کرده ما قبل دادند بعد سلب حرکت ما قبل و یاء را با جماعت ساکنین حذف کردند وَجُوَا شد.

ماضی معلوم: ولیٰ ولیاً ولُواً چوں رَضِیَ، مستقبل معلوم: یلیٰ یلیانِ یلِ وُنَ چوں یَقِیٰ.

لفیف مقرون از دو باب آید اول: از باب فعل یَفْعُلُ چوں الطَّیِّث: پیچیدن، ماضی معلوم: طَوَیٰ طَوَیَا طَوَوَا بر قیاس رَمَیٰ، مستقبل معلوم: یَطُویٰ یَطُویانِ یَطُووُنَ چوں یَرْمِیٰ، امر حاضر: اطُوِیٰ اطُویَا اطُووُا چوں ارْمِیَا ارْمُوَا، اسم فاعل: طَاوِیٰ طَاوِیانِ إِلْخ چوں رَامِ، اسم مفعول: مَطْوِیٰ مَطْوِیانِ مَطْوِيُونَ تا آخر.

باب دوم: فعل یَفْعُلُ چوں الطَّیِّث: گرسنه شدن، ماضی معلوم: طَوَیٰ طَوَیَا طَوَوَا تا آخر، مستقبل معلوم: یَطُویٰ یَطُویانِ یَطُووُنَ تا آخر، امر حاضر: اطُوِیٰ چوں ارْضَ، اسم فاعل: طَاوِیٰ چوں رَاضِ، اسم مفعول: مَطْوِیٰ تا آخر. مهوز الفاء صحیح از باب فعل یَفْعُلُ الْأَمْرُ: فرمودن، ماضی: أَمَرَ أَمَرَا أَمَرُوا تا آخر، مستقبل: يَأْمُرُ يَأْمُرَانِ يَأْمُرُونَ تا آخر، چنانچه در صحیح دانسته شد، امر حاضر: أُمُرْهُ أُمُرْهُ أُمُرُوا تا آخر، اصل أُمُرْهُ أُمُرْهُ بود، دو همزه جمع شدند، اول مضموم ثانی ساکن،

الطَّیِّث: طَیِّث در اصل طَوَیٰ بود و او و یاریک کلمه بهم آمدند اول آنها ساکن بود و اور ایاء کرد و در یاء او غام کردند طَیِّث شد. طَوَیٰ: در اصل طَوَیٰ بود بود یاء متحرک ما قبلش مفتوح یاء را بالف بدل کردند طَوَی شد، در واو که عین کلمه است این تغییر نکردند از آنکه اجتماع تعلیلین در یک کلمه از جنس واحد لازمی آمد.

طَوَیٰ: صرف صغیر:

طَوَیٰ یَطُویٰ طَیَا فَهُوَ طَاوِیٰ وَ طَوَیٰ یَطُویٰ طَیِّث افذاکَ مَطْوِیٰ وَ مُطَّیٰ مَا طَوَیٰ لَمْ یَطُوِ لَمْ یَطُو لا يَطُو
لا يَطُویٰ لَنْ یَطُویٰ لَنْ یَطُویٰ الْأَمْرُ مِنْهُ اطُوِ لَتُطُو لَیَطُو لَیَطُو وَ النَّهِيُّ عَنْهُ لَا تَطُو لَا تَطُو لَا يَطُو لَيَطُو الظَّرْفُ مِنْهُ
مَطْوِيٰ وَ مِطْوَاءٰ وَ التَّصْغِيرُ مِنْهُمَا مُطَّیٰ وَ مُطَّیَّةٰ وَ الْجَمْعُ مِنْهُمَا مَطَاوِيٰ وَ مَطَاوِيٰ أَفْعَلُ التَّفْضِيلِ مِنْهُ أَطَوَیٰ وَ الْمَوْنَثُ
مِنْهُ طَیَا التَّصْغِيرُ مِنْهُمَا أَطَّیٰ وَ طَیَّا وَ الْجَمْعُ مِنْهُمَا أَطَاوِيٰ وَ طَوَّرِیٰ.

مستقبل معلوم: دور بعض نُسخ بجا نی ایس تصریف قوی یقوی یافته می شود فرق این قدر است که طوی یطوی ناقص یائی و رضی یرضی ناقص واوی بقاعدۀ رضی یرضی واوش یاء شد. صحیح: مراد بصحیح درستگاه مهوز است فقط بـ قران حرف علت.

ثاني را بواو بدل کردن براي ضمه ما قبل، اگر اول مکور باشد ثانی بباء بدل شود، چنانکه در امر حاضر آدَبْ يَأْدِبْ گوئی: إِيْدِبْ، و اگر مفتوح بود دوم بالف شود، چنانکه گوئی: آمَنَ در اصل آمَنَ بود، همزه ثانی بمناسبت حرکتِ ما قبل الف شد.

مهوز العین صحیح الزَّارُ: بانگ کردن شیر زَارَ يَزْعُرُ چوں: ضربَ يَضْرِبُ مهوز اللام صحیح القرءُ: خواندن قَرَأْ يَقْرَأْ چوں: منَعَ يَمْنَعُ. مهوز اللام واجوف یائی المَجِيءُ: آمدن جاءَ يَجِيءُ مَجِيئًا فَهُوَ جَاءَ وَجِيءٌ يُجَاهُ مَجِيئًا فَهُوَ مَجِيءٌ الامرِ جَئَ وَالنهیِ لَا تَجِيءَ.

مهوز الفاء ونا قص الأَنْتِي وَالإِتْيَانُ: آمدن أَتَى يَأْتِي چوں: رَمَى يَرْمِي، و در امر گوئی: إِيْتِ همزه یاء شد. مهوز العین ومثال الْوَادُ: زنده در گور کردن وَادَ يَعْدُ چوں: وَعَدَ يَعْدُ.

مهوز العین ولغیف مقرون الْوَأْيُ: وعده کردن وَأَيْ يَئِي چوں: وَقَى يَقِي. مهوز الفاء ولغیف مقرون الْأُوْيُ: جائے گرفتن أَوَى يَأْوِي چوں: طَوَى يَطْوِيْ.

مهوز الفاء ومضاعف الإمامَةُ پیشواي کردن أَمَّ يَؤُمُّ چوں مَدَ يَمْدُ حکم مضاعف دارد، پس حکم مهوز ہر باب بر قیاس آن باب بود.

جائے: جاءَ در اصل جائی بود بتقدیم یاء بر همزه یاء واقع شد بعد الف فاعل یاء را بهزه بدل کردن جاءَ شد، دو همزه جمع آمدند یکی از انها مکور ثانی را بیاء بدل کردن جایی شد ضمه بر یاء دشوار داشته ساکن کن کردن اجتماع ساکنین شد در میان یاء و تنویں، یاء را خذف کردن جاءَ شد، و این نزد سیپویه است، و اما نزد خلیل اصل جاءَ جایی بود، همزه را بجائے یاء بر دند پس جائی شد، ضمه بر یاء دشوار داشته ساکن کرده بالتفاوت ساکنین خذف نمودند.

مَجِيءُ: مَجِيءُ در اصل مَجْنِيَّة بود، ضمه بر یاء ثقل داشته نقل کرده بما قبل دادند، اجتماع ساکنین شد در میان یاء دواو، واورا بر مذہبی خذف کردن و مذہبی یاء مَجِيءُ شد بر قیاس مَبْيَعُ. الْأُوْيُ: بضم اول و کسر ثانی.

المضاعف : المدد : كشیدن، ماضی معلوم: مَدَّ مَدَا مُدْوَا تا آخر، مَدَّ در اصل مَدَّ بود، چوں اجتماع دو حرف از یک جنس ثقلیل بود، اول راساکن کرده در دوم او غام کردن، مَدَّ شد و در مَدَّن تا آخر چوں دال دوم ساکن لازم بود، او غام ممکن نشد ازین جهت بر حال خود ماند، مستقبل معلوم: يَمْدُد يَمْدَأ يَمْدُونَ تا آخر، يَمْدُد در اصل يَمْدُد بود، حرکت دال اول را نقل کرده بما قبل دادند، اول را در دوم او غام کردن يَمْدُد شد، و در يَمْدَّن او غام ممکن نبود، چنانکه در مَدَّن، ماضی مجهول: مَدَّ مَدَا مُدْوَا تا آخر، مستقبل مجهول: يَمْدُد يَمْدَأ يَمْدُونَ تا آخر، امر حاضر در مفرد مذکور چهار وجه جائز است، مُدَّ مُدَّ مُدَّ امْدُدْ، و در باقی الفاظ یک وجه مُدَا مُدْوَا امْدِي امْدَنْ و در مفرد امر غائب خواه مذکور خواه مونث نیز چهار وجه است، لِيَمْدَد لِيَمْدُد لِيَمْدَد لِيَمْدُدْ، و درین قیاس است حال نهی لا تمد لا تمد لا تمد لا تمد، حال جمد نیز لم يَمْدَلَم يَمْدُلَم يَمْدَلَم يَمْدُلَم، و مضاعف

المد: صرف صغير:

اول راساکن: برای آنکه از شرایط ادغام است که ثانی متحرک باشد، و اگر ساکن بود و سکونش عارضی بوده باشد، و اگر سکونش لازم بود ادغام متنع شود. (مولوی انور علی)

مد: مدد در اصل امدد بود، دو حرف یک جنس در یکجا بهم آمدند و ما قبل آنها حرف صحیح ساکن حرکت اولی نقل کرده باما قبل دادند، همزه را از جهت استغناه حذف کردند، و چون سکون ثانی عارضی بود ثانی را حرکت فتحه دادند ازانکه اخف الحركات است مدد شد و ترا رسید که ضمه دهی برای مناسبت عین، و مددخوانی، و نیز میرسد که فک ادغام کنی و امددخوانی. (مولوی انور علی)

از سه باب اصول آمده است، اول فَعَلَ يَفْعُلُ، چنانکه گذشت، دوم فَعِلَ يَفْعُلُ چوں: بَرَّ يَبْرُ بَرَّا
فَهُوَ بَارٌ الْأَمْر بَرَّ بَرَّ ابْرَز.

سوم فَعَلَ يَفْعُلُ چوں: فَرَّ يَفِرُّ، و در امر و اخوات وے ازیں دو باب سه وجہ جائز است؛ زیرا که ضمہ از برائے موافقت عین مستقبل بود ساقط شد، نون ٿقیله: مُدَنَّ مُدَانٌ مُدُنَّ مُدَنَّ مُدَانٌ
امُدُنَان، بانون خفیه مُدَنَّ مُدَنَّ، اسم فاعل مَادَّ مَادَانِ مَادُونَ مَادَةَ مَادَانِ مَادَاتَ، اسم
مفهول مَمْدُودَ مَمْدُودَانِ مَمْدُودُونَ تا آخر.

فصل

بدانکه مصدر میمی و اسم مکان و زمان در فعل ثالثی مجرد از يَفْعُل مَفْعُل آید چوں: مَشْرَب یعنی آشامیدن، و زمان آشامیدن و مکان آشامیدن، و از يَفْعُل نیز همچنین آید چوں: مَقْتَل و در چند کلمه اسم زمان و مکان بر وزن مَفْعُل است چوں: مَطْلُع وَمَشْرِق وَمَغْرِب وَمَسْجِد وَمَبْنَى وَمَفْرِق وَمَسْقَط وَمَنْسِك وَمَجْرِز، و دریں جا ہمه فتح جائز بود، و از يَفْعُل مصدر میمی مَفْعُل آید، و اسم زمان و مکان مَفْعُل آید چوں: مَجْلِس مَحْلِس، و از نا قص ولفیف مطلقا ہمه مَفْعُل آید، و از مثال مطلقا ہمه مَفْعُل چوں مَوْعِد، و ہرچہ نہ چنیں بود او شاذ باشد.

فتح جائز بود: وَمَنْجِر وَمَوْقِق وَمَسْكِن نیز ازان است که فتح و کسره هر دو جائز است و مصنف اللہ ذکر آن نکرده. مثلا: یعنی خواه از يَفْعُل بکسر العین باشد یا نہ، و خواه لفیف مقرون باشد یا مفروق. (مولوی انور علی) و از مثال: شعر:

ظرف يَفْعُل مَفْعُل است الا زنا قص اي کمال غیر يَفْعُل مَفْعُل آید دائمًا الا مثال
شاذ باشد: چوں مَظْنَة بکسر ظای مع مجر از نَصَر و اما مَحْبَرَة بفتح باء وضم آن صیغه ظرف بمعنی دوات. و مَقْبَرَة بحر کات ثلاش باء، وَمَشَرِق مُشَتَّة از قبل اسم ظرف نیستند اگرچه معنی ظرفیت در ایافتی شود، کذا حق شارح الاصول.

بدانکه مِفعَلٌ و مِفعَلَةٌ و مِفْعَالٌ براَئَ آله بود چوں: مِخْيَطٌ و مِفْرَقَةٌ و مِقْرَاضٌ، و فَعْلَةٌ براَئَ مرت بود چوں: ضَرَبَةٌ، و فَعْلَةٌ براَئَ هِيَات بود چوں: جِلْسَةٌ، و فُعْلَةٌ براَئَ مقدار بود چوں: أُكْلَةٌ، و فَعَالَةٌ براَئَ آن چِيزَآید که از فعل ساقط شود چوں كُنَاسَةٌ و قُلَامَةٌ و قُرَاضَةٌ.
بدانکه از مزید ثلاثی ورباعی مجرد و مزید فیه مصدر میمی و اسم مکان و اسم زمان بروزن اسم مفعول آن باب بود چوں: مُكْرَمٌ و مُدَحْرَجٌ و مُتَدَحْرَجٌ.

فصل

.....
شش حرف است: همزه و هاء و حاء و عین و غین،

مرت بود: بنای مرتب و نوع از فعل ثالثی مجرد که تاء در آخر مصدر ش باشد بر فعله بافتح، و فعله بالكسر باشد، و اگر تاء در آخر ش بود هچو: نشده و رخمه پس بروزن مصدر مستعمل آن باب آید، و از غیر ثالثی اگر در مصدر ش تاء باشد، پس بر مصدر مستعملش می آید، چوں دخراجه واستیقامة، و اگر تاء در آخر ش باشد در مصدر مستعملش تاء زائد کرده شود، چوں انطلاقه و تدحرجه. (مولوی انور علی)

فصل: بدائله این شروع است در بیان خواص ابواب شلائی مجرد چوں ایں ابواب کثیر الخواص اند احتواه آن دریں مختصر دشوار بود، لہذا بالکلیه آنها را ترک کر دند، مگر خاصه باب فعل یعنی بفتح عین ماضی و مضارع که اکثر بر اذہان ممتد بیان در نزوم این خاصه که از یک جانب دیگر اشتباهی شود لہذا می گوید: که این باب مشروط است با گذشت بجائے عین فعلش یا لام فعلش حرفي از حروف حلق باشد تا ثقل آن حرف حلقی ملاقي خفته که از فتح عین عارض شده بنا یاد پس معلوم شد که هرگاه ماضی و مضارع را بهجهت فتح عین لیندا خفته عارض خواهد شد ناگزیر است در انها بودن حرفي از حروف حلق، نه اینکه جایگاه حرف حلق خواهد بود فتح عینین هم ضرور خواهد بود، فلهذا آئی را شاذ گفتند لخلوه عن حروف الحلق مع فتح العینين و دخول یا دخول را از آنکه ضرور نیست که هر جا که حرف حلق بود لا حاله در آنجا فتح بوده باشد چنانکه وضو شرط نماز است که نماز بے وضو یافتہ نمی شود، نه اینکه هر جا که وضو یافتہ شود نماز هم بالضرور یافته شود؛ زیرا که جائز است که وضو برائے طواف و تلاوت قرآن شریف و امثال آن کرده باشد. (مولوی انور علی)

و در مثال ازین باب چوں: وضع یَضَعُ، وا در مستقبل معلوم بیفتاد؛ زیرا که در اصل یَوْضَعُ بوده است چنانکه در یَعِدُ بعد کسره ضاد را بفتح بدل کردن بجهت موافقت حرف حلق بخلاف وَجْل یَوْجَلُ که وا باقی ماند. بر حال خود.

باب إفعال صحیح ماضی: أَكْرَمَ أَكْرَمًا أَكْرَمُوا تا آخر، مستقبل: يُكْرِمُ يُكْرِمَانِ يُكْرِمُونَ تا آخر، اصل يُكْرِمُ یَاكْرِمُ بوده است چوں در أَكْرِمُ که در اصل أَكْرِمُ بود، دو همزه جمع شدند یکه را ز جهت گرانی اند اختند، و در باقی الفاظ نیز افتاد جهت موافقت أَكْرِمُ، امر حاضر را از مستقبل مناطب گیرند، و گویند أَكْرِمُ أَكْرَمًا أَكْرَمُوا تا آخر، و این همزه قطعی است چوں بما قبل خود متصل شود ساقط نگردد چوں: فَأَكْرِمْ و ثُمَّ أَكْرِمْ و نون ثقلیه وخفیه بران قیاس که دانسته شد، اسم فاعل: مُكْرِمٌ مُكْرِمَانِ مُكْرِمُونَ تا آخر، اسم مفعول:

و در مثال: جواب سوال است اگر کسے گوید ہر گاه فتح یَفْتَحُ بفتح عین باشد واوز مضارع او چرا حذف نمودند؟ جواب مید هم: که یاضع را در استعمال بحذف واو یافتہ اند و حذف واو نی شود مگر از کسر عین، پس برائے محافظت قاعدة صرفیه فرض کرده اند که اصل او یوضع بود بکسر عین بعد از حذف واو کسره را بفتح بدل کردن. برائے رعایت حرف حلق ثقلی، چنانچه تقدیر عدل در عمر برائے وقایت قانون خو کرده اند، ولازم نیست که ایں مراعات در ہر جامعی دارند، و امثال بعد نیز مفتوح العین نمایند از آنکه مقام ہر یک جداگانه است جائے بحسب مقام اعتبار چیزے می کنند، وجائے بمقتضای محل آن چیز را از اعتبار ساقط می گردانند:

هر سخن وقتی وہر کلمہ مقامے دارد (مولوی انور علی)

یَاكْرِمُ: بد لیل آنکه مضارع حاصل می شود زیادت یکے از حروف ائین بر ماضی وے و چوں ماضی أَكْرَمَ باثبت همزه قطعی بود لاجرم در مضارع ثابت خواهد بود بخلاف همزات و صل چوں: يَفْتَحُ و يَسْتَفْتَحُ مکه خود بخود از مضارع ساقط می شود. (مولوی انور علی)

أَكْرِمُ: اگر گوئی: که قاعدة مطرده است که ہر جادو همزه جمع آیند و یکے از آنها مضموم باشد ثانی را بوا بدل می کنند، پس چرا ازین قاعدة اعراض کرده بسوئے حذف که نادر الواقع است رفته و همزه ثانی را بوا بدلن نه نمودند؟ جواب: عرب رامہما ممکن در کلام خود خفت مطلوب می باشد، چنانچه از جمع تکییر خنای، و ترخیم ہوید است، و ہر چند که خفت زائد شود لا محاله اولی خواهد بود، فلذ ا حذف را بر قلب ترجیح دارند. (مولوی انور علی)

مُكْرَمٌ مُكْرَمَانِ مُكْرَمَوْنَ تَا آخر، غالب در باب إفعال تعدادي فعل ثلاثي مجرد لازم باشد چوں: أَذْهَبْتُ زَيْدًا فَذَهَبَ زَيْدٌ وَأَجْلَسْتُ زَيْدًا فَجَلَسَ زَيْدٌ، وشاید که بمعنی دخول در وقت باشد چوں: أَصْبَحَ زَيْدٌ وَأَمْسَى، وگاه باشد که بمعنی رسیدن بهنگام بود چوں: أَحْصَدَ الزَّرْعُ، وبمعنى كثرت آید چوں: أَثْمَرَ النَّخْلُ، وبمعنى يافتن چیزے بر صفتة باشد چوں: أَحْمَدَتُ زَيْدًا أَيْ وَجْهَتُهُ مَحْمُودًا، وبمعنى سلب نیز بیاید چوں: أَشْكَيْتُهُ مَثَلَ وَاوِي، الإِيْعَادُ: بیم کردن در اصل إِوْعَادُ بود واوساکن رابرائے کسره ما قبل بیاء بدل کردن إِيْعَاد شد، ماضی معلوم: أَوْعَدَ أَوْعَدَا أَوْعَدُوا تَا آخر، مستقبل معلوم: يُوْعِدُ يُوْعِدَانِ يُوْعِدُونَ تَا آخر، امر حاضر: أَوْعَدْ أَوْعَدَا أَوْعَدُوا إِلَح، اسم فاعل: مُؤْعَدْ إِلَح، اسم مفعول: مُؤْعَدْ إِلَح. مثال یائی الإِيْسَارُ: تو انگر شدن، ماضی معلوم: أَيْسَرَ أَيْسَرَأً أَيْسَرُوا تَا آخر، مستقبل معلوم: يُوْسِرُ يُوْسِرَانِ يُوْسِرُونَ تَا آخر، ماضی مجہول: أَوْسِرَ أَوْسِرَأً أَوْسِرُوا إِلَح مستقبل مجہول يُوْسِرُ يُوْسِرَانِ يُوْسِرُونَ إِلَح.

امر حاضر:

أَيْسِرَنَ	أَيْسِرَأً	أَيْسِرِيْ	أَيْسِرُوا	أَيْسِرَأً	أَيْسِرَ
------------	------------	------------	------------	------------	----------

امر حاضر بانون ثقیله:

أَيْسِرَنَانَ	أَيْسِرَانَ	أَيْسِرَنَ	أَيْسِرُونَ	أَيْسِرَانَ	أَيْسِرَنَ
---------------	-------------	------------	-------------	-------------	------------

غالب در باب إفعال: یعنی استعمال این باب برائے تعدادی اکثری است بحسب خواص دیگر، وپیاش می آید یا به نسبت لزوم که نیز از خواص این باب است چوں: کَيْتَهُ فَأَكَبَّ اى بر روا فَگَنَدْ او را پس بر روا فتاد.

أَثْمَرَ النَّخْلُ: دور بعضے نَعْ أَثْمَرَ الرَّجُلُ وهو يحمل بالناء الفوقانية، اى خرما بساز شدن پیش مرد، وبالشيشه یعنی صاحب فرزندان شد مرد. (مولوی انور علی) يُوْسِرُ: يوسر در اصل يُسِرُ بود، یاء ساکن ما قبلش مضوم یاء را برو او بدل کردن و همچنین در أَوْسِرَ ماضی مجہول، مُؤْسِرَ صیغه اسم فاعل واسم مفعول. أَيْسِرَانَ: اگر گوئی: که در أَيْسِرَانَ ومثال آن الف بسب اجتماع ساکنین چرانیفتاد؟ گوییم: جاینکه ساکن اول حرف مده یالین بود، دوم مد غم باشد آرا اجتماع ساکنین علی حده گویند، واین نزد عرب جائز است، چنانچه در دَأَبَةَ وَخُوَيْصَةَ، فافهم.

بانون خفیفه:

أَيْسِرْنْ	أَيْسِرْنْ	أَيْسِرْنْ
------------	------------	------------

امر غائب: لِيُوْسِرْ لِيُوْسِرَا لِيُوْسِرُوا تا آخر، نبی غائب: لَا يُوْسِرْ لَا يُوْسِرَا لَا يُوْسِرُوا تا آخر، اسم فاعل: مُؤْسِرْ مُؤْسِرَانِ مُؤْسِرُونَ تا آخر، اسم مفعول: مُؤْسَرْ مُؤْسَرَانِ مُؤْسَرُونَ تا آخر، اجوف واوی الإقامة: بپای داشتن.

ماضی معلوم: أَقَامَ أَقَاماً أَقَاماً تا آخر، أَقَامَ دراصل أَقَومَ بود، واو متحرک ما قبل او حرف صحیح ساکن فتح واورا نقل کرده بما قبل دادند، واور مو ضع حرکت بود، وما قبل وی مفتوح، واورا بالف بدل کردن، أَقَامَ شد، ودر أَقْمَنْ تا آخر الف بالتفاء ساکنین بیفتاد.

مستقبل معلوم: يُقِيمُ يُقِيمَانِ يُقِيمُونَ تُقِيمُ تُقِيمَانِ يُقِيمَنَ تا آخر، يُقِيمُ دراصل يُقْوِمُ بود کسره بر واو ثقلیل بود بما قبل دادند، وبرای کسره واوبیاء بدل شد، ودر يُقِيمَنْ و تُقِيمَنْ یاء بالتفاء ساکنین بیفتاد، ماضی مجھول: أُقِيمَ أُقِيمَانِ أُقِيمُوا تا آخر.

مستقبل مجھول: يُقَامُ يُقَامَانِ يُقَامُونَ تُقَامُ تُقَامَانِ يُقَمَنَ تا آخر، امر حاضر: أَقِيمَ أَقِيمَانِ أَقِيمُوا، نون ثقلیله: أَقِيمَنَ أَقِيمَانِ أَقِيمَنَ أَقِيمَانَ أَقِيمَانَ، نون خفیفه: أَقِيمَنَ أَقِيمَنَ أَقِيمَنَ، اسم فاعل: مُقِيمَ، اسم مفعول: مُقَامَ، اصل مُقِيمَ مُقْوِمَ بود بر قیاس يُقِيمُ، اصل مُقَامَ مُقْوِمَ بود بر قیام يُقَامُ، واورا بالف قلب کردن، ودر يُقِيمَنْ و تُقِيمَنَ الف بیفتاد، نبی: لَا تُقَمْ، جهد: لَمْ يُقَمْ، یاء بالتفاء ساکنین بیفتاد، نفی: لَا يُقِيمُ، استفهام: هَلْ تُقِيمُ، إِقَامَةً دراصل إِقْوَاماً بود بر وزن إِفْعَالاً، فتحه واورا بما قبل دادند، واوالف شد، وبیفتاد عوض او تاء در آخر در آوردند

أَقِيمَ: دراصل أَقَومَ بود واو مکور ما قبل او حرف صحیح ساکن، حرکت واو نقل کرده بما قبل دادند، واور از جهت کسره ما قبل یاء بدل کردن اجتماع ساکنین شد میان یاء و نیم، یاء راحذف کردن، أَقِيمَ شد. (مولوی انور علی)

إقامةً شد، اجوف يأتي الإطاره: پر میدن وپر انیدن، إطار يطير إطاره فهو مطير، اسم مفعول: مطار، امر: أطِرْ، نهي: لا تُطِرْ، ناقص واوى الإرضاء: خوشنود گردانیدن، أرضي يرضي إرضاء المرضى المرضى، امر: أرض نهي: لا تُرضِّ نون لقيله: أرضينَ تا آخر، إرضاء در اصل إرضاؤ بود، واوواقع شد در آخر بعد الف زائد، بدل شد به همزه، وهمجیس ست حال واوویاء که بعد الف زائد باشد چوں کسائے ورداء که در اصل کساو وردای بود، لفيف مفروق، الایحاء: سوده شدن سم ستور، أوجي يوجي إيجاء فهو موج، امر: أوج، نهي: لا توج، لفيف مقرون الإهواه: دوست گردانیدن، أهوي يهوي إهواه فهو مهوي وأهوي يهوي إهواه فهو مهوي، امر: أهوا، نهي: لا تهوا، مضاعف الإحباب: دوست داشت، أحبت يحب إحباباً المحب المحب، امر: أحبت أحبت أحبت، نهي: لا تحيب لا تحيب لا تحيب، مهموز

إقامةً شد: [در وقت اضافت حذف کند چوں (هو إقام الصلاة) (الأنبياء: ٧٣)] واز مصادر وافعال این باب که واوویاء دران بر اصل ماند، اینست، الإخواج: نیاز مند کردن وگشتن، الإهواج: سکبار یافت کے روابله یافت، الإزواد: بگردیدن آب وگنه شدن گوشت، الإحواد: نیک کردن، الإزواد: فرمی در سیر کردن، الإسواد: مهر زادن وسیاه زادن، الإخواج: بجائے مهمله نیک براندن، الإعوار: برهمه شدن ویک چشم زدن، الإعوار: درولیش شدن وکردن، الإحوال: صیدرا گیختن بر صیاد تاگیرد، الإخواس: برگ نیاوردن حرما، الإغواص: کارر خصم دشوار فراگرفتن وهمجیس: إرْواض و إشواك و الْواك و إحوال و إحوال و إطوال و إعواز و إقوال و إعواز ازواوى، واما زیائی الإطباب: چیزے حلال وپاک آوردن، الإهیاج: بر ایختن، الإسکیاس: زیرک زادن، الإعیام الإعیال الإختیال والإدبیال الإختیار الإزیان الإعیان الإلیان، معنی آنها در لغت معلوم می شود. (مولوی انور علی)

أرضي: در اصل أرضي بود واو بود در موضع ثالث، اکون در رابع افتاد او را یاء کردن ویاء را بافتاح ما قبل الف کردن.

أرض: در اصل أرضي بود، واوواقع شد در امر که مجروم بود بوقف پس آن واو بوقتی افتاد، أرض شد.

کساو: ومثال ناقص یائی مصنف للله ذکر نکرده ازانست، الإغناء: تو انگر کردن، الإغناء: نیست کردن، آفی یعنی: إفناه إلح.

الفاء الإيمان: گرویدن آمن یومنِ إيماناً، دو همزه جمع شدند اول مکسور ثانی ساکن واجب شد
قلب دوم بیاء، و در آمن بالف و در آُمن بواء، چنانکه در ماتقدم معلوم شد، و در یومن و مؤمن
قلب همزه بواء جائز است نه واجب.

واجب: آنکه مصنف ذکر نکرده مهوز الفاء واجف چوں: الإياده: نیر و مند گردانیدن مهوز الفاء، وناقص چوں: الإياده: آزدن کے را مهوز العین چوں: الإسناز: پس خورده تگذاشت مهوز العین ومثال چوں: الإيماز: بخشم آوزدن، الإيماس: نومید کردن مهوز العین، وناقص چوں: الإراءه والإراءة: نمودن، مهوز اللام: الإباته: خبر داون، مهوز اللام ومثال چوں: الإيماء: اشاره کردن، مهوز اللام واجف چوں: الإساعه: گمان بد بردن بجئی، الإضاءه: روشن شدن وکردن، مهوز الفاء ولغایف مقرون چوں: الإيؤاء: به آبادے بردن کے راه، والله أعلم. (مولوی انور علی)

تبصره ضروري الحفظ بصيرت افزاي حفظ کندگان

مهوز العين وناقص يائی الإرءاء والإراعة: نمودن اصل الإرءاء الإرءایي بود، یاء بسبب وقوع بعد الف زائد همزه شد، واصل الإرءاء الإرءایي بود، یاء بقاعدہ مذکور همزه شد، وحركت همزه متحرک که بعد ساکن بسکون غير لازم واقع ست نقل کرده بما قبل دادند، وهمزه را برخلاف قیاس برای تخفیف وجوباً بیگنندند، وعوض آن تاء در آخر افزروند الإراعة شد.

ماضی معروف: أَرَى أَرِيَا أَرَوْا أَرَتْ أَرَتَا أَرِيْنَ إِلَّا اصل أَرَى أَرَأَيَي بود، حركت همزه متحرک واقعه بعد ساکن بسکون غير لازم بما قبل دادند، وهمزه را برای تخفیف برخلاف قیاس وجوباً بیگنندند، ویائے لام کلمه بسبب تحرك وافتتاح ما قبل الف گشت، ودر جمع مذکروغاً به الف باجتماع ساکنین حقیقته، ودر تثنیه غائب به فراهم آمدن، دو ساکن تقدیری بیفتاد، ودر تثنیه مذکور بسبب لزوم التباس مشنی بوحد، ودر باقی صیغنا بعدم علت قلب یاء الف نگردید.

مضارع معروف: يُرِيْنِي يُرِيْبَانِ يُرِيْوْنَ تُرِيْنِي تُرِيْبَانِ يُرِيْنِيْنَ إِلَّا اصل يُرِيْنِي يُرِيْإِي بروزن یُكْرِم بود، حركت همزه متحرک که بعد ساکن بسکون غير لازم واقع ست بما قبل دادند، وهمزه را برای تخفیف بحذف واجب برخلاف قیاس انداختند، وضمه که حرکت ثقلیست از یاء که حرف علت ضعیف است بجهت نقل حذف ساختند، وهمچنیں در تُرِيْنِي أُرِيْنِي نُرِيْنِي، ودر جمع مذکرومخاطبه یاء بعد نقل حرکتش بما قبل بفرابهم آمدن، دو ساکن بیفتاد، ودر باقی صیغنا سوائے حذف همزه بقانون مذکور بوجه عدم علت تغیری شد.

ماضی مجھول: أُرِيْيَأِي أُرِيْوَا أُرِيْتْ أُرِيَتَا أُرِيْنَ تا آخر، أُرِيَي دراصل أُرَأَيَي بود همزه بقانون مذکور بیفتاد، وهمچنیں در تمامی صیغنا، مگر در جمع مذکر غائب یاء بعد نقل حرکتش بما قبل بعد سلب حرکت آن نیز ساقط کردن.

مضارع مجهول: **مُرِيَانِ مُرِونَ تُرِيَانِ** **مُرِيَنَ إِلْخ**، **مُرِيَ در اصل مُرِيَ بود** همزه بقانون مذکور بیفتاد و یاء بسبب تحرك و افتتاح ما قبل الف گردید، و همچنین در تری اُری نُری، واژ جمع مذکرو مخاطبه الف با جماعت ساکنین نیز ساقط گردید، و در چارتینیه بسبب لزوم التباس لفظی بمفرد وقت دخول لَنْ برآی، و در ماقی صیغنا بعدم علت اعلال یا الف گردید.

نفي لم معروف و مجهول: **لَمْ مُرِيَ لَمْ مُرِيَا لَمْ مُرِوَا إِلْخ** بکسر را معروف و لفتح آن مجهول، یاء مکسور از معروف والـ الف از مجهول بسبب لم افتاد، و تحجیف همزه و اعلال صیغنا بقوائیں سابق.

امر حاضر معروف: **أَرِيَا أَرِوَا أَرِيْ** اُریا اُرین، **أَرِ در اصل أَرِإِيْ** بر وزن أَكْرِم بود، همزه بقانون مذکور بیفتاد، و همچنین در سائر صیغنا و یاء درین صیغه بسبب وقف ساقط گردید، واژ جمع مذکرو مخاطبه بعد نقل حرکتش بما قبل بعد سلب حرکت آن با جماعت ساکنین محذوف گشت، و در تثنیه و مخاطبات بعدم علت اعلال یا سالم ماند.

امر حاضر مجهول: **لِتُرِيَا لِتُرِوَا لِتُرِيْ**، **لِتُرِ در اصل لِتُرِأَيِّ** بود همزه بقانون مذکور بیفتاد، والـ الف مبدلہ از یاء بسبب وقف واژ جمع و مخاطبه با جماعت ساکنین، و در تثنیه و جمع موئنت بوجه مذکور چند بار سالم ماند.

امر حاضر معروف بانون **ثُقیله**: **أَرِيَانَ أَرِيَانَ أَرِونَ أَرِنَ أَرِینَانَ**، در **أَرِيَنَ بزوایل** علت حذف یاء محذوفه را باز آورند، **أَرِنَ بضم راء** جمع مذکر را از **أَرِوَا** بکسر راء مخاطبه را از اُری بنامودند، چون نون **ثُقیله** در آمد و ساکن بهم آمدند و اورا بسبب استغناء از ضمه و یاء را بجهت بے نیازے از کسره، و بسبب فراهم آمدن دوساکن محذوف ساختند، و در تثنیه و جمع مخاطبات یا سالم ماند.

امر حاضر مجهول بانون **ثقيله**: لِتُرَيَّانَ لِتُرُونَ لِتُرَيَّنَ لِتُرُونَ، در لِتُرَيَّانَ الْفَ مَحْذُوفَه خواست که بزوالي علت باز آيد، چوں ساکن بود و ما قبل نون **ثقيله** متحرک میبايس، لہذا یاء را که اصل الْفَ بود باز آور دند، و لِتُرُونَ بضم او جمع مذکور را لِتُرَيَّنَ بكسر یاء صيغه مخاطبه را لِتُرَيَّنَ بنا نمودند، چوں نون **ثقيله** آمد و ساکن فراهم شدند برائے رفع آن در اول و او را ضمه دادند، و در ثانی کسره، قانون: هرگاه و او ساکن علامت جمع مذکور یا ساکن علامت مخاطبه بانون تاکید جمع شود اگر مده یعنی حرکت ما قبل هردو موافق است بجهت دلالت ضمه و کسره آن واو یاء را با جماعت ساکنین حذف کنند چنانکه در يَغْزُوا الْجَيْشَ وَقُولِي الْحَقَّ، که واو یاء را با جماعت ساکنین از تلفظ ساقط کرده اند، و اگر مده نباشد یعنی حرکت ما قبل موافق نبود آن غیر مده را برائے رفع اجتماع ساکنین حرکت مناسب او میدهند چنانکه در اخْسُنُوا اللَّهُ وَارْضَى الرَّسُولَ، و او را ضمه و یاء را کسره داده اند.

امر حاضر معروف بانون **خفيفه**: أَرَيْنَ أَرْنُ أَرِنْ أَيضاً أَرِيَا أَرُوا أَرِيْ، در واحد مذکر نون **خفيفه** ما قبل مفتوح بالف، و در جمع مذکور بواو، و مخاطبه بیاء بدل گردید یاء بعد حذف نون مذکور واو و یائے محذوفه باز آمد.

تبصیره: و دیگر اقسام امر و نهی بتمامه بانون و بے نون را بر همیں مذکورات قیاس باید کرد، واستخراج تصاریف باید نمود.

اسم فاعل: مُرِّ مُرِيَانِ مُرِؤَنَ مُرِيَةَ مُرِيَاتِ مُرِيَات، مُرِّ بكسر رادر اصل مُرِیَّی بروزن مُكْرِمْ بود همزه بقانون مذکور افتاد، و چوں ضمه بسبب **ثقل** از یاء ساقط شد یاء با جماعت ساکنین ساقط گردی، و در مُرِؤَنَ جمع مذکور که در اصل مُرِإِيُونَ بروزن مُكْرِمْ بود چوں همزه بقانون مذکور ساقط گردید یا بعد نقل ضمه اش بما قبل بعد سلب حرکت آن بالتفاوت ساکنین محذوف شد.

اسم مفعول: مُرَيَّانِ مُرْؤُنَ مُرَأَةٌ مُرِيقَانِ مُرِيَّاتٌ، همراه در تمامی این صیغها بقانون مذکور بیفتاد، ویاء در واحد مذکرو جمع الف شد، والف با جماعت ساکنین ساقط گردید، و در واحد مؤنث یاء الف شد والف سالم ماند در تثنیه مذکرو جمع مؤنث بسبب التباس اینها با واحد خودها، و در تثنیه مؤنث بسبب حمل آن بر تریان تثنیه مؤنث مضارع یاء الف نشد.

مهوز فاء ولفیف مقرون: الإِيْوَاءُ: پناه وجای دادن که در اصل الإِعْوَاءُ بود، دو همراه جمع شدنداول مسکور ثانی ساکن واجب است قلب ثانی بیاء، ویاء واقعه بعد الف زانده همراه شد.

ماضی معلوم: آوی آویآ آوآ آوت آوت آوین تا آخر، آوی در اصل أَعْوَى بود، دو همراه جمع شدنداول مفتوح وثانی ساکن، ثانی بالف وجو با منقلب شد، همچنین در باقی کلمات، ویاء تحرک وافتتاح ما قبل الف گردید، واز جمع مذکرو واحد و تثنیه مؤنث الف با جماعت ساکنین بیفتاد، و در تثنیه مذکر بسبب لزوم التباس شنی با واحد، و در باقی صیغهای به نه یا فتن علت قلب یا الف نگردد.

مضارع معلوم: يُوْوِيْ يُوْوِيَانِ يُوْوُونَ تُوْوِيْ تُوْوِيَانِ يُوْوِونَ إِلَخ، يُوْوِيْ در اصل يُوْوِيْ همراه فاء کلمه بود همراه منفرد ساکنه واقعه بعد مضموم جوازا او شد، همچنین در سائر اخواتش وضمه یاء را بجهت ثقل ساقط کردند، واز جمع مذکر ضمه، واز مخاطبه کسره از یاء بعد سلب حرکت ما قبل بما قبل دادند، ویاء را با جماعت ساکنین بیگاندند، درین صیغها او در واو ادعام نشد؛ زیرا که واو اول بدل همراه آمده است.

ماضی مجهول: أُوْوِيْ أُوْوِيَا أُوْوُوَا أُوْوِيَتْ أُوْوِيَتَا أُوْوِيْنَ تا آخر، أُوْوِيْ در اصل أَعْوَى بود همراه ثانیه ساکنه واقعه بعد همراه مضمومه وجو با او شد، همچنین در باقی صیغها، و بسبب اینکه واو اول بدل همراه آمده است او ادعام نگردد، ویاء از جمع مذکر بعد نقل ضمه او بما قبل پس سلب حرکت آن بفراتر اهم آمدن دوساکن بیفتاد.

مضارع مجهول : یُوْرَى یُوْرَيَان یُوْرَوْنَ تُوْرَى تُوْرَيَان یُوْرَيَنَ تَا آخر، یُوْرَى در اصل یُئْرَوَى بر وزن یُكْرَمْ بود همزه منفرد ساکنه واقعه بعد مضموم جوازًا با او منقلب گشت، و همچنین در تمامی صیغها، و یاء بسبب تحرك و افتتاح ما قبل الف گردید، و همچنین در واحد موئث و مخاطب و دو صیغه متکلم و این الف از صیغه جمع مذکرو مخاطبه با جماعت ساکنین بیفتاد، دور باقی صیغها یاء سالم ماند، و بسبب اینکه واو اول بدل همزه آمده است در واحد غم غرددید.

نفی بلم : لَمْ یُوْرِ از معروف بکسر واواز مجهول بفتح واو، الف بسبب "لم" افتاد و همچنین از لم تُوْرِ و لَمْ أُوْرِ و لَمْ نُوْرِ، واز جمع مذکرو مخاطبه یاء بعد نقل حرکت آن بما قبل، پس سلب حرکت ازان در معروف، والف در مجهول با جماعت ساکنین بیفتاد.

امر حاضر معروف : آوِ آوِیَا آوِوَا آوِيْنَ، همزه بقاعده آوَى و جو باً الف شد، و یاء در واحد مذکر بسبب امر واز جمع مذکرو مخاطبه بعد نقل حرکتش بما قبل، پس سلب حرکت آن با جماعت ساکنین بیفتاد، دور باقی سالم ماند.

امر حاضر مجهول : لِتُوْرَ لِتُوْرَيَا لِتُوْرُوْرَا لِتُوْرِيْنَ، لِتُوْرَ در اصل لِتُؤْرَى بر وزن لِتُكْرَمْ بود، همزه بقاعده معلوم جوازًا واو شد در تمامی صیغها، و یاء بعد قلب بالف والف بسبب امر درین صیغه، واز جمع مذکرو مخاطبه با جماعت ساکنین بیفتاد.

امر حاضر معروف بانون ثقلیه : آوِینَ آوِیَانَ آوِنَ آوِنَ آوِینَانَ، یائے محذوفه بزوای علت حذف در واحد مذکر باز آمد، و آوِنَّ بصم واو جمع مذکر را از آوِوَا بنا نمودند، و بکسر آن مخاطبه را از آوِيْ چوں نون تاکید در آخر آمد، دو ساکن جمع شدند، واو یاء را که علامت بود بجهت استغناه از ان بسبب ضمه و کسره ما قبل بسبب التفاوی ساکنین بیگنندند، چنانکه معلوم شد.

امر حاضر مجھوں بانوں **لُقْلِیلَه**: لِتُوَوَّیَانَ لِتُوَوَّیَانَ لِتُوَوَّیَانَ لِتُوَوَّیَانَ، در واحد مذکر بزوال علت حذف الف خواست که باز آید، چوں ما قبل نون **لُقْلِیلَه** متحرک بود و قابل حرکت نبود، لہذا یاء را که الف بدل آن آمده بود، باز آوردند، و در جمع مذکروں مخاطبہ چوں بامدن نون **لُقْلِیلَه** دو ساکن مجتمع گردیدند برائے رفع آن واورا ضمہ و یاء را کسرہ دادند، و بسبب نبودن کدامی دلالت کننده بران واو و یاء را حذف نساختند.

امر حاضر بانوں **خَفِیفَه**: أَوِینْ أَوِونْ أَوِونْ بر قیاس نون **لُقْلِیلَه** در تخفیف همزہ و اعلال ایضا.

امر معروف بانوں **خَفِیفَه**: أَوِیَا أَوِوْا أَوِیْنْ، بقلب نون **خَفِیفَه** ما قبل مفتوح در واحد مذکر بالف و در جمع مذکروں مخاطبہ بو او و یاء، یا چوں نون **خَفِیفَه** مخدوف شد در جمع مذکروں مخاطبہ واو و یاء مخدوفہ بزوال علت حذف باز آمد بوجه مذکور سابق، و همیں قیاس است باقی صیغهای امر و نبی.

قانون: چوں در صیغه جمع مذکروں مخاطبہ بسبب در آمدن نون تاکید اجتماع ساکنین میان واو و یاء علامت نون تاکید لازم آید اگر علامت مذکوره مده است، یعنی حرف علت ساکن و حرکت ما قبل موافق آس مده را بسبب استغناء از ضمہ و کسرہ ما قبل برائے اختصار حذف کنند، و غیر مده را حرکت مناسب حرکت دهند.

اسم فاعل: مُؤْ مُؤْ بِیَانِ مُؤْ وُونَ مُؤْ وِیَةٌ مُؤْ وِیَاتٌ، مُؤْ در اصل مُؤْ ویَ بود همزہ بقاعده **يُؤْ وِیَ** در تمامی صیغهای جوازاً بو اول بدل شد، و مانع ادغام از سابق معلوم که واو اول بدل همزہ است، یا بعد سقوط ضمہ اش بسبب **ثُقل**، و در جمع مذکر بنقل ضمہ آن بما قبل بعد از الہ حرکت آن باجتماع ساکنین بیفتاد.

اسم مفعول: مُوْوَى مُوْوَيَانِ مُوْوَوْنَ مُوْوَاهَ مُوْوَيَّانِ مُوْوَيَاتُ، مُوْوَى در اصل مُؤْوَى بروزن مُكْرَمْ بود همراه بقانون مذکور در تمامی صیغها با او بدل شد جوازگ، یا در واحد و جمع مذکرو منش بسبب تحرک و افتتاح ماقبل الف گردید، والف بالتفاوت ساکنین ساقط شد، و در تثنیه مذکرو جمع منش بهجهت التباس با واحد یاء الف نشد چه اگر یاء الف گردیدی الف با جماعت ساکنین بیفتاده التباس مفرد و تثنیه مذکرو وقت اضافت بضمیر لفظاً و خطأ، و بغیر آن واحد و جمع منش فقط لفظاً لازم آمدے و در تثنیه منش بسبب حمل آن بر تثنیه منش مضارع مجہول یاء الف نشد فقط.

تمام شد تبصره واجب الحفظ بصیرت افزایی حفظ کنندگان

باب تفعيل: اين باب برائے تکشیر باشد چوں: طفت و طوفت وفتح الباب وفتح الأبواب، ومات الممال وموت الأموال، واز برائے مبالغه باشد، چوں: صرخ: هويدا شد و صرخ: نيك هويدا شد، واز برائے تعديه بود، چوں: فرح زيد و فرحة، واز برائے نسبت نيز باشد، چوں: فسقته أي نسبته إلى الفسق و كفرته أي نسبته إلى الكفر، مصدر اين باب بروزن تفعيل آيد غالبا، و فعلآ چوں: كذابا، و فعلة چوں: تبصرة، و فعلآ چوں: سلاما و كلاما نيز آيد، صحح ومثال واجوف ومضاufs اين باب بر يك قياس آيد چوں: كرم و وحد و قول و حبب. ونا قص ياي چوں: ثني يشي تشني المثنى المثنى ثن لاثن، مصدر ناقص ياي اين باب دانما بر وزن تفعله آيد، وگاه باشد که بروزن تفعيل آيد از جهت ضرورت شعر، چوں شعر:

فهي تنزي دلها تنزي كما تنزي شهله صبيا

برائے تکشیر باشد: درين امثال اشاره است پانكہ باب تفعيل برائے دلالت برکشت و بساريے آمده، گاهی در فعل چوں: طوفت بمعنى بساري طوف کردم من، گاهی در فاعل نحو: موت الابال يعني فوت شدم بساري شتران، گاهی در مفعول نحو: فتحت الأبواب يعني کشادم من در باء بساري. (مولوي انور علی)

نسبته إلى الكفر: بدائله صاحب "كتف اللغات" از "مغرب" نقل می کند: تکفیر بمعنى کافر خواندن در لغت عرب نیامده، بلکہ کفاره دادن و جزو آن مستعمل می شود، و آنچه برائے نسبت بسوئے کے درين ماده آمده اکفرست، یقال: أکفرت يعني کافر خواندم او را ای نسبتش بسوئے کفر نمودم و فی "الاتج" الإکفار: کافر خواندن، والتکفیر لفظ الفقهاء والمخذفين انتی، والله اعلم بالصواب. (مولوي انور علی)

فهي تنزي: بدائله ای شعر از بحر رجز مسدس مطوى مقطوع است، تقطيعه: فهي تنز مفتعلن زي دلها متفعلن تنزيها مفعولن، كما تنز مفاعلن زي شهله مستفعلن صبيا فعولن. لغاته: تنزي: جنبانيدن. شهله: زن ميانه سال عاقله وain از صفات شخص بزنان است مردان باو موصوف نشوند، فلا يقال: رجل شهل، و نيز زنيکه عمرش بچيل و پنج يا پنجاه سال رسیده باشد، شاعر و صرف می کند ناقه خود را باینکه اين ناقه می جنباند، ولو خود را که کنایت است از پستانش جنبانيدن نے سخت، همچنانکه می جنباند زن ميانه سال کودک را، يعني چنانکه جنبانيدن زن ميانه سال کودک را خالي از لطف نمي باشد، همچنانکه تحریک اين ناقه =

مہموز ہر باب چوں صحیح آن باب ست چنانکہ دانستہ شد، ولفیف مفروق و مقرون حکم ناقص دارد، چوں: وَصَّىٰ يُوَصِّيٌّ تَوْصِيَةً، وَطَوَّىٰ يُطَوِّيٌّ تَطْوِيَةً۔

باب مفاجعه: اصل این باب آنست که میان دو کس باشد، یعنی ہر یک بدیگرے آن کند کہ آن بدیگرے باوے کند، لیکن یکے در لفظ فاعل باشد، و دیگرے مفعول، و بحسب معنی عکس این نیز لازم آید چوں: ضَارَبَ زَيْدٌ عَمْرَوًا، وَشَاهِدَ كَهْ بَيْنَ اثْنَيْنِ نَبَشَدْ چوں: سَافَرْتُ وَعَاقَبْتُ اللَّصَّ،

= پستان خود را، یاد از لطف و ذوق می دهد، و ایں معنی را شارح نفرزک اختیار کرده است شاید کہ شارح منذ کوربر مراد شاعر اطلاع یافته باشد، و محقق آنست که یعنی در شواہد "الفیه" می گوید: کہ شاعر وصف می کند زن جوان را که آب از چاه می کشد کہ این زن با وصف جوانی و نو عمری می جنبد و رمیکشند و لو خوار، چنانکہ حرکت می دہد زن پیر طفل را کی چنانکہ حرکت می دہد زن پیر طفل را بکمال لطف و مراعات آرام می باشد، ہمچنین این زن با وصف نو عمری دلور آہستہ آہستہ بکمال وقفہ و اجتماع حواس می کشد.

(مولوی انور علی)

مہموز ہر باب: مہموز العین چوں التأجیل: معین کردن، مہموز العین مہتر گردانیدن، مہموز اللام: التَّخْطِلَةُ خطا کردن، التَّخْجِيَةُ: پنهان داشتن، مہموز العین و مضراعف چوں: التَّأْسِيسُ: بنیاد افگندن، مہموز الفاء واجف و اوی چوں: التَّأْوِيلُ، وازیائی چوں: التَّأْيِيدُ، مہموز فاء و ناقص چوں: التَّائِيَةُ، مہموز العین و ناقص: التَّرْئِيَةُ آئینہ قرار دے کے داشتن مثال و مہموز العین چوں: التَّبَيِّنُ: نومید کردن، مثال مہموز اللام: التَّوْضِيَةُ: کے را پاک کردن، مہموز اللام واجف و اوی: التَّبُويَةُ و التَّبَوِيُّ: کے را جائے دادن وازیائی: التَّقْيِيَةُ: باسایہ گشتن درخت خرما۔

اصل این باب: یعنی خاصیت این باب مشارکت ست ای شریک بودن فاعل و مفعول در فاعلیت و مفعولیت، یعنی ہر یک بدیگری آن کند کہ او باوے کند، مگر آنکہ یکے بصورت فاعل ست و دیگرے بصورت مفعول چوں: نَاصَلَ زَيْدَ عَمْرًا یعنی تیر اندازی کردنہ باہم زید و عمر، و ایجادگاست کہ فعل لازم را متعدد بمفقول گرداند و متعدد بیک مفعول را که قابلیت مشارکت فعل ندارد متعدد بمفقول دیگر کہ صالح شرکت ست، چوں: كَرُمَ زَيْدٍ وَ كَارِمَ زَيْدَ عَمْرًا، وَ جَذَبَتْ ثَوْبًا وَ جَادَبَتْ زَيْدًا ثَوْبًا، و موافقت مجرد چوں: سَافَرْتُ وَ سَفَرْتُ، وَفَعَالُ چوں: بَاعَدَتُهُ وَ بَعَدَتُهُ وَ شَارَفْتُ عَلَى الْبَلَدِ وَ أَشْرَفْتُ عَلَيْهِ، وَ تَفَعَّلُ چوں: ضَاعَفْتُهُ وَ ضَعَفَتُهُ، وَ تَفَاعَلُ چوں: شَاتَمَ وَ تَشَاتَمَ، وَ اسْتَقْعَالُ: كَاثَرَهُ الشَّيْءُ وَ اسْتَكْثَرَهُ إِيَاهُ، وَ رَأَيَ ابْتَدَاءً یعنی آمدن فعل از افعال بے آنکہ مجرد ش بدین معنی آمده باشد چوں قاسی از مقاسات: بمعنی رخچ چیزی کشیدن، بخلاف فَسَازَ قَسْوَ، مجرد ش که بمعنی سخت و درشت گردیدن آمده، فافهم۔ (مولانا محمد عبدالعلی آسی مدراسی)

و مصدر این باب بر وزن مفاجلة و فعالاً و فیعالاً می آید، چوں: قاتلٌ یُقاتِلُ مُقاَلَةً وَقِتَالاً وَقِيَتَالاً، وَسُجْنٌ وَمَثَالٌ وَاجْوَفٌ این باب یکسان است چوں: ضاربٌ وَوَاعِدٌ وَقَاوِلٌ، ناقص یا ناقص آید، چوں: وَافِیٌ یُوَافِیٌ مُوَافَاهٌ، مهوز ہر باب چوں صحیح آن باب باشد، مضاعف: الْمُرَامَةُ: بایک دیگر تیر انداختن، رَامَیٰ یُرَامِیٰ مُرَامَةً الْمُرَامَیٰ رَامٌ لَا تَرَامٍ، لفیف هچو مجھول: یُحَابِثُ، اصل مستقبل معلوم یُحَابِثُ، واصل مجھول یُحَابِثُ، بعد از آنکه ادغام کردند ہر دو یکسان شدند، الا در دو جمع موئنت معلوم: یُحَابِثُنَّ تُحَابِثُنَّ مجھول: یُحَابِثُنَّ تُحَابِثُنَّ، وَمُعْنَیٰنِیس اسم فاعل و اسم مفعول نیز بر یک صورت آید در لفظ چوں: مُحَابٌ، لیکن اصل اسم فاعل مُحَابٌ بود و اصل اسم مفعول مُحَابَتٌ، امر: حَابٌ حَابٌ حَابٌ، نبی لَا تُحَابٌ لَا تُحَابٌ لَا تُحَابٌ.

باب افعال ایں باب مطاؤع فعل باشد چوں: جَمَعَتُهُ فَاجْتَمَعَ وَنَشَرَتُهُ فَانْتَشَرَ، وشايد که بین اثنین باشد بمعنی تفَاعُلٌ چوں: اخْتَصَمَ زَيْدٌ وَعَمْرُو بِمَعْنَى فَعَلَ باشد، چوں: جَذَبٌ وَاجْتَذَبٌ، مثال واوی الإِثْهَابُ: ہبہ قبول کردن،

وقاول: مُقاَوَلَةً: باکسی قول کردن و گفت و شنید کردن. (ص) مهوز ہر باب: آمَرَ یُوَامِرُ سَاءَلَ یُسَائِلُ وَسَأَلَ یُخَاطِئُ وَائَمَ یُؤَایِمُ، وَرَأَیٰ یَرَایِیٰ وَوَاطَیٰ یُوَاطِیٰ وَنَاوَیٰ یُنَاوِیٰ بالاو. مطاؤع: مُطَاؤَعَةً وَرَلْفَتَ بِمَعْنَى انقیاد و انتقال است، و در اصطلاح عبارت است از پس آمدن یک فعل بعد فعل دیگر که متعددی باشد تا دلالت کند بر حصول اثر فاعل آن فعل متعددی در مفعول چوں پس اجتمع دلالت می کند بر آنکه اثر فاعل فعل متعددی که قبل اوست در مفعول حاصل شد، و مطاؤع است تفعیل چوں: لَوَمَهُ فَالْتَّامَ یعنی ملامت کرد اور اپس ملامت زده گردید، و مطاؤع است افعال چوں: أَوْقَدَ النَّارَ فَانْقَدَثَ یعنی افروخت آتش را، پس افروخته گرد آتش، و رائے اتخاذ آید چوں: اخْتَجَرَ یعنی جحره ساخت، و تغیر ای بر گزیدن فاعل فعلی را برائے ذات خود چوں: إِكْتَالٌ، یعنی برائے خود پیمود، و ابتداء چوں: إِسْتَلَمَ یعنی بوسید که مجرداً اس ل م بمعنی بی گزند شدن آمده. (مولوی محمد عبد العلی آسی)

اَتَهْبَتْ يَتَهِبُ اِنْهَا بَأْ الْمُتَهِبُ اِتَّهِبْ لَا تَتَهِبْ، اَصْلَ اِتَّهِبْ اَوْ تَهِبْ بُودَ وَ اَوْ رَاتَاءَ كَرْدَنَدَ، وَ تَاءَ رَادَرَ تَاءَ اَوْ غَامَ نَمُونَدَ اَتَهِبَ شَدَ، وَ كَاهَ بَاشَدَ كَهَ گُوینَدَ: اِتَّهِبْ يَأْتَهِبْ اِنْهَا بَأْ چُوںَ: اِيْتَعَدْ يَا تَعِدْ اِيْتَعَادَاً، مَثَالَ يَايَى: اِتَّسَرْ يَتَسِرْ اِتَّسَارَاً كَهَ دَرَ اَصْلَ اِتَّسَرْ يَتَسِرْ اِتَّسَارَاً بُودَ، يَاءَ رَاتَاءَ كَرْدَنَدَ وَ تَاءَ رَادَرَ تَاءَ اَوْ غَامَ كَرْدَنَدَ، وَ كَاهَ بَاشَدَ كَهَ گُوینَدَ اِتَّسَرْ يَتَسِرْ اِتَّسَارَاً. اَجْوَفْ وَ اوْيِ الْاجْتِيَابُ: قطع بیابان کردن اِجْتَابَ يَجْتَابُ اِجْتِيَابَاً، اَسْمَ فَاعِلْ وَ اَسْمَ مَفْعُولْ: الْمُجْتَابُ، لَيْكَنْ اَصْلَ اَسْمَ فَاعِلْ مُجْتَوبُ وَ اَصْلَ اَسْمَ مَفْعُولْ مُجْتَوْبُ بُودَ، اَمْ حَاضِرُ: اِجْتَبَ اِجْتَابَاً اِجْتَابُواً، اَصْلَ اَمْرِ اِجْتَوْبِ اِجْتَوْبَاً اِجْتَوْبُواً بُودَ لِفَظْ مَاضِي وَ اَمْرِ باَهِمَ مُشْتَبِهَ شَدَنَدَ دَرَ تَشْنِيَهَ وَ جَمِيعِ مَذَكَرَ، لَيْكَنْ دَرَ اَصْلَ تَفَاوَتْ سَتَ، مَاضِي مَجْهُولُ: اِجْتِيَابُ دَرَ اَصْلَ اِجْتَوْبَ بُودَ كَسْرَهُ اوْ رَابَمَا قَبْلَ دَادَنَدَ بَعْدَ سَلَبَ حَرْكَتَ مَا قَبْلَ وَ اوْ بَاشَدَ، اَجْوَفْ يَايَى: الْاجْتِيَابُ: بَرَ گَزِيدَنَ، مَاضِي: اِخْتَارَ مُسْتَقْبَلُ: يَخْتَارُ اِخْتَارَ دَرَ اَصْلَ اِخْتِيَارَ بُودَ يَاءَ اَلْفَ شَدَ، مَاضِي مَجْهُولُ: اُخْتِيَارُ دَرَ اَصْلَ اُخْتِيَارَ بُودَ كَسْرَهُ بَرَ يَاءَ ثَقِيلَ بُودَ بَمَا قَبْلَ دَادَنَدَ

اِنْهَبَ: بَدَانَكَهَ اِنْ لَغَتْ بَعْضَهُ جَازِيَيْنَ كَهَ لَيْنَ رَامَوْفَقَ حَرْكَتَ مَا قَبْلَ بَحْرَفَ عَلَتْ بَدَلَ مَيْ كَنْنَدَ پَسَ مَيْ گُوینَدَ: اِنْهَبَ بَقْلَ رَا وَ بَيَاءَ اَزْ جَهَتَ كَسْرَهُ مَا قَبْلَ، وَ يَانِهَبَ بَقْلَ وَ اوْ بَالْفَ اَزْ جَهَتَ فَقْتَ مَا قَبْلَ، وَ چَنْنَيْنَ مُؤْنَهَبَتْ مُؤَسِّرَ وَ اِتَّسَرَ بَاقِيَهَ حَرْفَ عَلَتْ وَ عَدَمَ اَوْ غَامَ آنَ. اِجْتَبَ: دَرَ اَصْلَ اِجْتَوْبَ بُودَ، وَ اوْ مُتَحَركَ مَا قَبْلَشَ مَفْتوَحَ، وَ اوْ رَابَفَ بَدَلَ كَرْدَنَدَ، اِجْتَارَ سَكَنَنَ شَدَ مِيَانَ اَلْفَ وَ بَيَاءَ اَلْفَ رَاحِذَفَ كَرْدَنَدَ.

اُخْتِيَارُ: بَدَانَكَهَ اَصْلَ تَحْرِيكَ دَرَ هَمَزَاتَ وَ صَلَ كَسْرَهُ اَسْتَ: زَيرَا كَهَ حَرْفَتَ وَ حَرْفَ دَائِمَيْنَ بَرَ سَكُونَ مَيْ بَاشَدَ، وَ سَكَنَ رَاعِنَدَ التَّحْرِيكَ كَسْرَهُ مَيْ دَهْنَلَانَزَدَ وَ جَوْدَاعِيَ قَوِيَ مَضْمُومَ وَ مَفْتوَحَ هَمَ مَيْ آيَدَ، وَ دَاعِيَ بَسَوَعَهَ ضَمَهَ اَشَ دَرَ اَفَعَالَ ضَمَهَ جَزَءَهَ وَ ثَالِثَهَ مَضْمُومَ بَاشَدَ لِاَحَالَهَ هَمَزَهَ مَضْمُومَ خَوَاهِدَ شَدَ، تَآ وَقْتَ كَسْرَهُ اَشَ اَيْهَامَ خَرْوَجَ اَزْ كَسْرَهُ بَسَوَعَهَ ضَمَهَ كَهَ وزَنَ مَتَرَ وَ كَسْتَ لَازِمَ نَيَادَ چُوںَ: اُخْرَجَ وَ اَسْتَقِيمَ وَ اِجْتِيَابَ وَ اِخْتُورَ پَسَ كَسْرَهُ اَشَ اَزْ اَنْجَاكَهَ اَصْلَى سَتَ وَ تَابِعَ كَسْرَهُ وَ فَتَحَهَ حَرْفَ ثَالِثَهَ نَيَستَ حَرْفَ ثَالِثَهَ خَوَاهَ مَكْسُورَ بَاشَدَ چُوںَ: اِضْرَبَ وَ خَوَاهَ مَفْتوَحَ چُوںَ: رَاسَمَ وَ اِخْتَارَ وَ اَسْتَقَامَهَ هَمَزَهَ مَكْسُورَ خَوَاهِدَ بُودَ، وَ رَحالَ خَوَدَ بَاتِيَ خَوَاهِدَهَمَانَدَ، هَذَا تَفَصِيلَ مَانِيَ الشَّرْجَ الرَّضِيَ.

وَ اَزِينَ ضَابِطَ كَلِيَهَ هَوَيَادَشَدَ كَهَ جَانِيَكَهَ دَرَ اَفَعَالَ حَرْفَ ثَالِثَهَ مَضْمُومَ خَوَاهِدَ بُودَ هَمَلَ اَحَالَهَ مَضْمُومَ خَوَاهِدَ بُودَ لِاَغِيرَ، وَ لاَ مَكْسُورَ چَنَانَكَهَ اَصْلَى سَتَ وَ ضَمَهَ هَمَزَهَ دَرَ مَشَلَ اُذْعَيَ بَاَجَوْدَ كَسْرَهُهَ ثَالِثَهَ بَرَائِيَ اَفْتَرَاقَ نَاقَصَ وَ اوِيَ اَزَنَ قَصَ يَايَى سَتَ پَسَ رَيَيَهَ بَاتِيَ نَهَانَدَ دَرَ كَسْرَهُ هَمَزَهَ مَشَلَ: اَقْنِيدَ وَ اُخْتِيَارُ بَاَجَوْدَ كَسْرَهُهَ ثَالِثَهَ خَوَاهَ خَالِصَ بَاشَدَ وَ خَوَاهَ بَاشَمَانَ چُوںَ: اُخْتِيَارُ وَ اَقْنِيدَ وَ ضَمَهَ هَمَزَهَ بَاَجَوْدَ ضَمَهَهَ ثَالِثَهَ چُوںَ: اُخْتِيَارَ =

بعد از سلب حرکت ماقبل، اختییر شد، ناقص یائی الاجتیاء: برگزیدن: اجتبی یه جتی یه جتیاء

= واقعه داشت غلط بودن ضمہ همزه با وجود کسره ثالث، چنانچه بر زبان عامه مشهور است، و من بعد اگرچه طبع سلیم مناظری خبری تردیده درین قاعده باقی نماند، اما برای افام مجامیل سندی از کتب آئمہ معتبرین قدماء و متاخرین برای غلوص کسره همزه نزد کسره ثالث و ضمہ آن نزد ضمہ ثالث خالص باشد خواه باشام نقل می کنم.

قال ابن الناظم: وإن كان الماضي معتل العين على افتعل كاختيار وانقاد فعل بالثلث ما فعله بأوله نحو باع، وقال: ولقطع همزة الوصل على حسب اللفظ بما قبل حرف الللة. وفي "أوضح المسالك" بلقط همزة الوصل من نحو اختيار وانقاد إذا صار مجهولين على حسب الثناء والكاف من الكسرة والضمة والإشمام، وفي "البهجة المرضية" ويلقط همزة الوصل كحرکة الثناء والكاف من نحو انقاد واختار عند كونهما مجهولين، وقال ابن عقيل: في اختيار وانقاد ثلاثة أوجه: الضم كاختيار وانقاد، والكسر كاختيار وانقاد، والإشمام، وتجري الهمزة بمثل حرکة الثناء والكاف.

ودر شرح عبد الله تزویی است در حرف ثالث مثل اختيار وانقاد کسره ضم واشام ودرین ابوب همزه اینسان تابع حرف ثالث می باشد، وفی "شرح الأصول الابغية" تضم همزة الوصل فيما وقع بعد الساکن منه ضمہ اصلیة نحو آخر، ویشم ضمها کسرة قبل کسرة تشم ضمہ نحو اختییر. وقال أبو حیان: إذا أشمت الضمة في الثناء والكاف من نحو اختییر وانقاد أشمت الهمزة والضم، وإذا أخلصت الكسرة كسرت الهمزة، وأگر خوف بسط نبی بود روایات کثیره از کتب قوم درین باب نقل می کردم، وأگر حالاً هم در دل اختلاجی پیدا شود، وگوید: که درین عبارت که بقلم آوردن تغییط ضمہ همزه با وجود کسره ثالث که مدی آن هستی کیاست؟ گوییم: تعین حرکت همزه بحرکت مخصوص دلیل صریح است بر تغییط غیر آن حرکت مثل اگر گویند: که عین کلمه اگر مکور باشد همزه وصل هم مکور باشد چوں اضریب، وای صریح است در آنکه اضریب بضم همزه غلط است، آری علماء راحاجت بتخصیص تغییط و تحظیه در ان ہنگامی افتکد که در زبان شان حرکتے خلاف تضیییں ایشان بر زبان عوام بوده باشد، چنانچه در زبان ماشائی شده در بعضی اذہان با وجود تنیبیه هم مر تکزگشته، لہذا نص کردیم که ضمہ همز و اختییر با وجود کسر ثالث غلط محض است گو در لغت ردیه هم یافته شود چرا که اقتبار بر لغات فصیحه و مذهب ابی ختاری باشدند بر لغات غریب، فاثبت ولا تتبع الموى. (مولوی انور علی)

الاجتیاء: ناقص و اوی الارتضاء: پسندیدن، لفیف مقرون الاستیواه: راست شدن، مهوز فاء الایتلاخ: شوریده شدن کار، مهوز فاء مضاعف الاستیحاج: افروخته شدن آتش، مهوز فاء واجوف الایتیاب: ساختن و نیکو کردن چیزی، مهوز فاء و ناقص الایتلاخ: تقصیر کردن، مهوز عین الائکیاب: اندو، مگین شدن، مثال و مهوز عین الایتیاب: شرم واشتمن، ناقص و مهوز عین الایتیاب: در مگلی شدن و مفلس شدن، مهوز اللام الاجتیاء: پنهان شدن، مثال و مهوز اللام، الائکاء: تکیه کردن، اجوف و مهوز اللام الاستیباء: اندو، مگین شدن.

المُجْتَبِيِّ المُجْتَبِيِّ إِجْتَبَ لَا تَجْتَبُ، مَضَاعِفُ الْإِمْتَدَادُ: كشیدن امتداد يمتد امتداداً فهو ممتد، اسم فاعل واسم مفعول يكisan ست، لكن اصل اسم فاعل ممتد، واصل اسم مفعول ممتد، امر حاضر: امتد امتد امتد، نهي: لَا تَمْتَدْ لَا تَمْتَدْ لَا تَمْتَدْ، باب الفعال اين باب متعدى نباشد، ومطاوع فعل بود، چوں کسْرَتُهُ فَانْكَسَرَ، وشاید که مطاوع أَفْعَلَ باشد، چوں از عَجْتَهُ فَانْزَعَجَ، ابجوف واوى الانقیاد: رام شدن، انقاد ينقاد انقیاداً، امر: إِنْقَادْ نَهِي لَا تَنْقَدْ، ماضی مجھول: اُنْقِيَدَ اصلش اُنْقُودَ بود، کسره بر او ثقيل بود بما قبل دادند بعد از سلب حرکت ما قبل واو ساکن ما قبل مکسور بیاء بدل شد، اُنْقِيَدَ شد، مستقبل مجھول: يُنْقَادُ تا آخر، ناقص واوى الانمیحاء: سوده شدن اُنْمَحَى يَنْمَحِي اِنْمِحَاءُ الْمُنْمَحِيِّ الْمُنْمَحِيِّ اِنْمَحِ لَا تَمْنَحِ، وریس قیاس بود لفیف مقرون الانزواء: گوشہ گرفتن، انزوی ینزوی انزواء فهو منزو وذاك منزوی امر حاضر: انزو، نهي: لَا تَنْزُو، مضاعف الانصباب: ریخته شدن اُنْصَبَ يَنْصَبُ اِنْصِبَابًا فَهُوَ مُنْصَبٌ امر اُنْصَبَ اُنْصِبَ نهی لاتنصب لاتنصب.

باب استفعال: اين باب برائے طلب فعل باشد چوں: اِسْتَكْبَ وَاسْتَخْرَجَ، وشاید که برائے انتقال باشد از حالی بحالے چوں: اِسْتَحْجَرَ الطِّينُ وَاسْتَنْوَقَ الْحَمَلُ، وشاید که بمعنى اعتقاد باشد

کسْرَتُهُ: خواه اصلش متعدی باشد، چوں: کسَرَ وَانْكَسَرَ چوں: عدم و انعدام و همچنین ضرورست که اين باب از افعال جوارح باشد، مثل دست و پاوز بان و امثال آن.

اُنْصَبَ: مهوز قاء چوں الانطمار: کشدن، مهوز قاء واجوف الانقیاد: کشدن، مهوز العین الاندیاج: دریده شدن مشک، مهوز العین وناقص الانفقاء الانشقاق، مهوز اللام الانطفاء: فرمودن آتش. اِسْتَكْبَ: الْإِسْتِكْنَابُ بتوثقی چیزی خواستن الانسیخراج: بیرون کردن خواستن.

چوں: استکبرتُهُ واستصعبتُهُ، مثال واوی الاستیحاب: سزاوار چیزے شدن استوجبَ پستوجبِ استیحاباً فهُوَ مُسْتَوْجِبٌ امر استوجبْ نهی لاَ تَسْتَوْجِبْ بر قیاس صحیحِ استیحاباً در اصل الاستیوجاباً بود، واو بجهت کسره ما قبل یاشد، اجوف واوی الاستقامَة راست شدن استقامَ يَسْتَقِيمُ استقامةَ بر قیاس أَقَامَ يُقْيِيمُ إِقامَةَ ناقص یائِي الاستخباء: خیمه زدن، استخبَی پستخبیِ استخباءَ المُسْتَخَبِی امر استخبَی هی لاَ تَسْتَخِبِ لفیف مقرون الاستیحاء: شرم داشتن، استحیی پستحییِ استحیاءَ فهُوَ مُسْتَحِی وَذَاكَ مُسْتَحِی امر استحیی هی لاَ تَسْتَحِی،

مثال واوی: مہوز قاء چوں: الاستیتاب: او ب گرفتن، اجوف واوی مہوز قاء الاستیتابه: عوض خواستن، ناقص و مہوز قاء الاستینداء: یارے خواستن، لفیف مقرون و مہوز قاء الاستینداء: رحمت کردن، مہوز العین الاستیلادک: بر سالت رفتن، مثال و مہوز العین الاستیساں: نومید شدن، ناقص و مہوز العین الاستیوعاء: مرائی شردن، مہوز اللام الاستیباء: خبر جستن مثال، و مہوز اللام الاستینطاء: نرم شدن، اجوف و مہوز اللام الاستینقاۃ: علاج کردن تاقي افتد.

اجوف واوی: اجوف یائی چوں: الاستیخارَه، استخخارَه، پستخیرِ استخخارَه، بدائکه از اجوف واوی چند باب بر اصل الاستیضوابُ الاستیرواح الاستیلواح الاستیحواد الاستیقواسُ الاستیحواضُ الاستیحوافُ، دورین آخر تقلیل هم رواست الاستینتوافُ الاستینواک الاستیحوال، واز اجوف یائی چوں: الاستیتیاسُ زر خواستن ماده بز. (مولوی انور علی)

یستقیم: در اصل یستقیم بود، واو مکور ما قبلش حرف صحیح ساکن کرده واو نقل کرده بما قبل و او ند بعده واوساکن ما قبل او مکور آن واو رایماء بدل کردند. استقامة: در اصل یستقیماً بود واو واقع شد تحرک بعد حرف صحیح ساکن حرکت واو نقل کرده بما قبل و او ند اجتماع ساکنین شد در میان واو والف، یکه را حذف کردن تام عوض محدود در آخر او در آوردن، استقامة شد. الاستیخباء: ومثال ناقص واوی الاستیحلاة: شیرین شردن، استحلی پستحلی استیحلاة.

استحیی: بدائکه اهل مجاز شرط کرده اند در قاعده نقل حرکت واو ویاء که بعد ساکن در عین کلمه افتداکه آن کلمه ناقص بناشد چوں یطوطی و یغنوی که دورین صورت نزد ایشان نقل حرکت بسوئے ساکن ممتع است، لہذا در أحیاناً واستحیا حرکت یاه را نقل کرده بحال کلمه ند هند بزیرا که اگر دستیناً تغییل، نقل حرکت و قلب یاه بالف و حذف آن بسب اجتماع ساکنین روا و اورند لازم آید اجتماع و تغییل در و حرفاً صلی و این باعث تشویش و خرابی بناهے کلمه است اما در لغت تمیم رواست نقل حرکت بسوئے ساکن، و قلب آن بالف و حذف الف از جهت تخفیف برخلاف قیاس، و این خلاف طریق تغییل است، واز چند وجه محدود است تفصیلش در کتب کبار مسطور است. استحیی: استحیی را از تَسْتَحِی بنا کرده، بعد حذف علامت مضارع همزه و صل در او لش آوردن، و آخرش را وقف کردن علامت و تقی سقوط یاه آخر شد استحیی شد.

وشايد که گويند: اسْتَحِيَ يَسْتَحِيْ اسْتِحَاءً فَهُوَ مُسْتَحِيْ اسْتَحِيْ لَا تَسْتَحِيْ، ودر حَيَّيَ جائز است که اد غام کنند، و گويند: حَيَّ يُحَيِّ، لفيف مفروق اسْتَوْفَى يَسْتَوْفِيْ اسْتِيْفَاءً مُسْتَوْفِيْ اسْتَوْفِ لَا تَسْتَوْفِ، مضاعف الاستتاب تمام شدن کار:

إِسْتَبَّ يَسْتَبِّ إِسْتِبَابًا الْمُسْتَبِّ الْمُسْتَبِّ أَمْرٌ إِسْتَبَّ إِسْتَبِّ إِسْتَبِّ نَهِيٌّ
لَا تَسْتَبِّ لَا تَسْتَبِّ لَا تَسْتَبِّ

و درين قياس ست امر غائب و نهي غائب و جمد.

باب ت فعل: وايس باب اکثر مطاوع فعل باشد، چوں: قَطَعْتُهُ فَنَقْطَعَ، و بمعنى تکلف و تشبہ آید چوں: تَحَلَّمَ وَتَزَهَّدَ، و بمعنى مهلت آيد چوں: تَجَرَّعَ زَيْدٌ چوں در مستقبل باب ت فعل و تفاعل دو تاء مجع شوند جائز باشد که يك را بيندازند چوں: تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَتَزَاوَرُ

حَيَّيِ: درين اشاره است بانكه ترك اد غام و باقی داشتن اين کلمه بر اصل خود اکثر واضح است از اد غام، پس ترار سد که در حَيَّيِ ماضی معلوم باشد یا مجہول اد غام کنی، و گوئی: حَيَّ بفتح حاء در معلوم، و حَيَّ بضم حاء در مجہول بر لغت فصح، و بحسر حاء نیز آمده، و همچنین در أحَيَّيِ وَاسْتَحْيَيِ وَحُوَيِ که مواضی مجہول از باب افعال واستفعال و مفاعلات اند جائز است که در انها اد غام کنی، و گوئی: أحَيَّيِ وَاسْتَحْيَيِ وَحُوَيِ، اما در ماضی معلوم اين ابواب چوں تغیيل مقدم است. بر اد غام اد غام را ممتنع دارند؛ زیرا که چوں یاء لام کلمه بسبب افتتاح ماقبل بالف مبدل شد، متجانسين باقی نماند که در انها اد غام نموده ي شد. (منه)

و بمعنى تکلف: اي ظاهر کردن چيز يك در ذات فاعل موجود نباشد اما مرغوب او بود وقصد تحصیل داشته باشد چوں: تَحَلَّمَ زَيْدٌ که فاعلش ی خواهد که خود را حليم نماید با ظههار افعال اهل حلم، وقصد می سازد که حليم شد، و همین سرت فرق در باب ت فعل و تفاعل که در ان فاعل قصد آن چيز متكلف ندارد بلکه قصد اظههار نایودن آن می کند چنانچه: تَحَاهَلَ زَيْدٌ لِّيَتَ زَيْدٌ جهل خود را نمود، وقصد ندارد که جاهل شود. و تشبہ آید: مثال تشبہ تکوف زَيْدٌ کو فيان مانند کرد خود را نسبت کرد بسوئے ايشان.

تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ: بر ای تخفیف و جائز باشد تائے اول که در تاء دوم اد غام کنند بشر طیکه بعد متحرک و یاء مده واقع شود چوں: تَنَزَّلُ وَتَبَاعَدُ گوئی: فَتَنَزَّلَ وَفَتَبَاعَدَ وَقَالُوا: تَنَزَّلُ، وَقَالُوا: تَبَاعَدُ باد غام و ازین سرت قراءت لا تناجوا.

عن کهفِهم، ناقص یا لَتَمَنْ: آرزو خواستن، تَمَنَّی یَتَمَنَّی تَمَنِیا، اصل مصدر تَمَنِیا بود ضمہ را بجهت یاء بکسره بدل کردند اسم فاعل: مُتَمَنٌ، اسم مفعول: مُتَمَنَّی، امر حاضر: تَمَنَّ، نهی: لَا تَمَنَّ بحذف یک تاء، مضارع: تَحَبَّبَ يَتَحَبَّبُ تَحَبُّبًا الْمُتَحَبَّبُ الْمُتَحَبَّبُ تَحَبَّبَ لَا تَحَبَّبَ بر قیاس صحیح.

باب تفاعل: اصل این باب آن است که میان متعدد باشد چنانکه باب مفاعة، لیکن مجموع اینجا فاعل باشد بحسب صورت چوں: تضارب زید و عمر، و در مفاعة یک بحسب صورت فاعل و دیگر مفعول چنانکه گفتہ شد، و شاید که بمعنی اظهار چیزی باشد که آن چیز نباشد چوں: تَجَاهَلَ وَتَمَارَضَ، وَبِمَعْنَى أَفْعَلَ آيَةً چوں تَسَاقَطَ بِمَعْنَى أَسْقَطَ قالَ اللَّهُ تَعَالَى:

کهفِهم: تمام الآیة: ﴿وَتَرَى الشَّمْسَ﴾ و بنی توے یمنده آفتاب را ﴿إِذَا طَلَعَ﴾ چوں طلوع کند ﴿عَنْ كَهْفِهِم﴾ از غار ایشان ﴿ذَاتِ الْيَمِينِ﴾ بسوئے راست آینده چه غار در مقابله قطب شمال افتاد ﴿إِذَا غَرَبَتْ﴾ و چوں غروب کند ﴿تَقْرِضُهُمْ﴾ ببرداز ایشان دیگر ﴿وَذَاتِ الشَّمَاءِ﴾ بسوئے چپ گلنده ﴿وَهُمْ﴾ وایشان ﴿فِي فَجُوَّهُ مِنْهُ﴾ در فراخی اند از غار یعنی در وسط آن بخششیکه روح و هوا بر ایشان میرسد، و از لقفن غار اینکن اند، حق سجائنه تعالی از احوال اصحاب کهف خبر میدهد که غار ایشان در طرف جنوبی کوهه بالوس بود لاجرم آفتاب بوقت طلوع و غروب ہر دو جانب غار میتاфт، و عفوونت آزا تخلیل میگرد و ہوارا باعتدال بازمی آورد، و درون غار نمی تافت؛ تاالوان و اجسام ایشان متغیر ثیاب ایشان را کهنه گلرداند. (مولوی انور علی)

مضارع: اجوف و اوی التَّرْوِثُ: شبانگاه رفتن، اجوف یا لَتَرَیْدُ: افزوده شدن، لفیف مقرون و اوی التَّرَوَیْ: سیراب شدن، لفیف مقرون یا لَتَرَیْنِی: صاحب زینت شدن، مہوز الفاء التَّأَدَّبُ: ادب گرفتن، مضارع، و مہوز الْتَّائِثُ: بسیار کالاشدن، اجوف و اوی و مہوز الْتَّائِوُلُ: تاویل کردن، اجوف یا لَتَرَیْدُ: نیر و مند شدن، ناقص و مہوز فاء الْتَّائِیُّ: بدپری گرفتن و گردن کشی کردن، لفیف مقرون و اوی و مہوز فاء الْتَّائِوُلُ: جمع شدن، لفیف مقرون یا لَتَرَیْنِی: قصد چیزی کردن، مہوز العین الْتَّكَأَیُّ: رنجانیدن، مثال و مہوز عین التَّوَأَدُ: زنده در گور کردن، مہوز العین ناقص التَّمَمَأَیُّ: فراخ شدن پوست، مہوز لام التَّبَرُؤُ: بیزار شدن، مثال و مہوز اللام التَّوَضُّوُ: دست دروے شستن، اجوف و مہوز لام التَّبَرُؤُ: جانے گرفتن، اجوف یا لَتَرَیْدُ و مہوز لام التَّهْبُیُّ: ساخته شدن.

﴿تَسَاقطَ عَلَيْكِ رُطْبًا جَنِيَا﴾ أي أَسْقَطَ، ناقصٌ وَاوِي، التَّصَابِيَّ عَشْقٌ بازِي كَرْدَن، تَصَابِيَّ يَتَصَابِيَّ تَصَابِيَّا ضمَهُ در مُصْدَر بُكْسَرَه بدل شد، چنانکه در باب تفعّل اسم فاعل: مُتَصَابٌ، اسم مفعول: مُتَصَابٌ، امر: تَصَابَ نَهْيٌ: لَا تَصَابَ بِحَذْفِ يَكْ تَاءَ، مضاعف التَّحَابُثُ: بَايْكَ دِيْگَرْ دوستی داشتن تَحَابَثَ يَتَحَابَثَ تَحَابَثَ فَهُوَ مُتَحَابُثُ، امر حاضر: تَحَابَثَ تَحَابَثَ تَحَابَثُ، نَهْيٌ: لَا تَحَابَثَ لَا تَحَابَثَ لَا تَحَابَثُ.

فصل

بدانکه قاء در باب تفعّل وتفاعل هرگاه یکی از ایس یا زده حروف باشد: تاء و ثاء و دال و ذال و زاء و سین و شین و صاد و ضاد و طاء و ظاء، روا باشد که تاء راساً کن کنند و از جنس قاء گردانند و ادغام کنند،

تساقط: بدانکه قراء درین آیت در لفظ تساقط اختلاف بچند وجه واقع است امام حمزه تساقط از تفاعل بلا تشید سین می خوانند، و مثال بر همین قراءت است و امام نافع وابن کثیر وابو عمرو وابن عامر وابی بکر تشید سین می خوانند بادغام تاء در سین و باقیان بکسر قاف از مقاولاتی می خوانند، و امام ابو حفص که درین دیار قراء تش مشهور است از ایشان است تساقط تُسقِطُ از باب افعال نیز آمده.

أَسْقَطَ: ﴿وَهُزِي إِلَيْكِ بِجُذْعِ السَّجْلَةِ تُسَاقِطُ عَلَيْكِ رُطْبًا جَنِيَا﴾ (مردم: ٢٥) و میل ده بسوئے خود ای مریم تنه خشک شده راه تا فرد سزد خرمائی تازه، ظاهر از کلام مصنف چنان معلوم می شود که در آیت تساقط بصیغه ماضی است مگر همچنان بر این قراءت اطلاع نیافت. آری بر قراءت حمزه که باب تفاعل بمعنی باب افعال است تفسیر به تُسقِطُ بصیره تاء می باید و اگر در تفسیر مضارع بماضی اشارت این است که مضارع در بجا بعثتی ماضی است در تفسیر استقطت بصیره تانیت میباشد چرا که تساقط موئش است و شاید که برای کلام مصنف و جنی است که ذهن ناقص باان نمیرسد. (منه)

تَصَابِيَّ: اجوف و اوی نحو التَّلَاقُومُ: بَايْكَ دِيْگَرْ ملامت کردن، اجوف یاَيَ التَّرَائِيُّ: افزودن شدن، لفيف مقرون و اوی التَّنَدَوِيُّ: خویشتن را بچیزی دارو کردن، ویاَي چوں: تَعَالَيَا عَلَيْهِ الْأَمْرُ بمعنی آنها، مهوز قاء چوں: الْأَنْمَرُ بِيَكَ دِيْگَرْ را فرمودن، مهوز قاء لفيف مقرون چوں الْأَنَّائِيُّ: قصد کردن، ناقص مهوز قاء الْأَنَّاخِيُّ: برادری گرفتن بایگدیگر، مهوز العین الْأَشَاؤُبُ: فاژه کشیدن ناقوس، و مهوز العین الْأَشَرَائِيُّ یک دیگر را دیدن، مهوز لام الْأَتَخَاطُو خطا کردن، مثال و مهوز اللام الْأَتَوَاطُو التَّوَافُقُ.

وہر جا کہ اول ساکن باشد ہمزہ وصل در آید، پس در تَطَهَّرٍ يَتَطَهَّرُ تَطَهَّرًا گوئی: اطھر یَطھرُ اطھرًا، و در تَدَارِكٍ يَتَدَارَكُ تَدَارُكًا، اِدَارَكٍ يَدَارَكُ اِدَارُكًا، در قرآن مجید آمدہ ست: الْمُزَمِّلُ الْمُذَكَّرُ، فَادَّارَتْمُ وَرَسِّیں قیاس بود اِتَّرَبَ يَتَرِّبُ اِتَّرَبَا، وَاتَّابَعَ يَتَابَعُ اِتَّابَعًا، وَاتَّبَتَ يَتَبَتَّ اِتَّبَتَا، وَاتَّاقَلَ يَشَاقِلُ اِتَّاقُلًا، وَادَّثَرَ يَدَّثَرُ اِدَثَرًا، وَادَّارَكَ يَدَارَكُ اِدَارُكًا، وَادَّکَرَ يَدَّکُ اِدَّکَرًا، وَادَّابَحَ يَذَّابِحُ اِذَّابِحًا، وَازَّمَلَ يَزَّمَلُ اِزَّمَلًا وَازَّاوَرَ يَزَّاوَرُ اِزَّاوَرًا، وَاسَّرَعَ يَسَّرَعُ اِسَّرُعًا، وَاسَّارَعَ يَسَّارُعًا، وَاسَّجَعَ يَشَجَعُ اِشَجَعًا، وَاسَّاعَرَ يَشَاعَرُ اِشَاعُرًا، وَاصَّعَدَ يَصَّعَدُ اِصَّعَدًا، وَاصَّاعَدَ يَصَّاعَدُ اِصَّاعَدًا، وَاضَّرَعَ يَضَّرَعُ اِضَّرُعًا، وَاضَّاغَنَ يَضَّاغَنُ اِضَّاغَنًا، وَاطَّھرَ يَطَھرُ اطَّھرًا، وَاطَّابَقَ يَطَابِقُ اِطَّابِقًا، وَاطَّرَفَ يَظَّرفُ اِطَّرَفًا، وَاظَّاهَرَ يَظَّاهَرُ اِظَّاهَرًا.

فصل

بدانکه چوں عین فعل در باب افعال یکی ازین حروف مذکوره باشد روا بود که تائے افعال را عین گردانند و ساکن کرده در عین او غام کنند پس دوساکن جمع شوند فاء و تاء بعضی حرکت تاء را بر فاء افکنند و در احتمال میاختصیم احتمالاً فهُو مختصیم و ذاک مختصیم گویند:

وهر جا: بعد ادغام تاء در قاء نظر کنند اگر ماقبل تاء حرف دیگر متحرک مانده است احتیاج بهمراه وصل نباشد، چنانچه در مضارع و اسم فعل و اسم مفعول، والا همزه می آرند برائے ابتداء بسکون، چنانچه در ماضی و مصدر و مصنف ^{نه} برائے هر حرف دود و مثال آورده، یکی از باب تَقْعِيل و دیگری از باب تَفَاعُل که جمع امثله بیست و دو باشد، اطهَر بتشدید الاطاء والهاء در اصل تَطَهَّر بود، تاء واقع شد بجا نه تفعیل، تاء تفعیل راطاء کردند بعده دو حرف از یک جنس بهم آمدند اول راساکن کرده در دوم ادغام کردند برائے ابتداء بسکون همزه وصل آوردند بر همین قیاس سمت پَطَهَر، مگر آنکه چوں در حاجت همزه وصل نبود در نیاوردن.

فَادَارَ أَنْتَمْ: قُوله تَعَالَى: ﴿وَإِذْ قَاتَلُوكُمْ نَفْسًا فَأَدَارَ أَنْتَمْ﴾ (آلْبَرْقَة: ٢٧) هرگاه می کشتهید نفسی را دفع می کردید قتل آزماز نفس خود و نسبت پدیگیر میدارد.

خَصْمٌ يُخَصِّمُ خِصَامًا فَهُوَ مُخَصِّمٌ وَمُخَصَّمٌ خَصْمٌ لَا تُخَصِّمُ، وَبَعْضِي فَاءُ را بجهت التقائے ساکنین حرکت بکسره دهند، و گویند: خَصْمٌ يُخَصِّمُ خِصَامًا فَهُوَ مُخَصِّمٌ وَمُخَصَّمٌ وَخَصْمٌ لَا تُخَصِّمُ، همزه و صل بیفتاد از برائے حرکت فاء.

باب افعال: اَحْمَرٌ يَحْمِرُ اَحْمَرٌ اَفْهُوَ مُحْمَرٌ اَحْمَرٌ اَحْمَرٌ لَا تَحْمِرَ لَا تَحْمَرٌ لَا تَحْمَرٌ.

خَصْمٌ: پدانکه خَصْمٌ در اصل اختَصَمَ بود تائے افعال بصاد جمع شد تاء را صاد کردند بعده دو حرف یک جنس بهم آمدند، و هر دو متخرک و ما قبل آنها حرف صحیح ساکن حرکت حرف اول نقل کرده بما قبل دادند و اول رادر ثانی او غام نمودند را خَصْمٌ شد، همزه که بجهت تعذر ابتداء بسکون آورده بودند حذف کردند خَصْمٌ بفتح خاء شد، و کاهی خاء را کسره دهند تاء التباس با پیشی باب تفعیل نیفتند و خَصْمٌ بکسر خاء خوانند، و این کسره برآنست که هرگاه تاء را صاد کردند در صاد او غام کردند لاجرم حرکت صاد او اول افگندند، پس خاء را حرکت کسره دادند از انکه ساکن هرگاه متخرک شود بکسره متخرک گردند چوں در ماضی فتح و کسره خاء هر دو جائز بود در مضارع فاء را نیز مفتوح و مکور کردند بهمین دو وجه مذکور پس گویند: خَصْمٌ يُخَصِّمُ وَكَاهِي باتَّابَاع فاءِ ياءِ را هم مکور نمایند، همچنین در امر فتح و کسره فاء هر دو جائز است پس گویند خَصْمٌ خَصْمٌ، و همچنین در اسم فاعل و اسم مفعول بفتحه و کسره خاء می گویند چوں: مُخَصِّمٌ مُخَصْمٌ وَمُخَصَّمٌ وَمُخَصَّمٌ، لیکن در اسم فاعل و اسم مفعول کاهی فاء را نیز ضممه دهند بسبب اتباع نیم، و در مصدر هم سوابع فتح و کسره اباقائے همزه و صل نیز مردی شده، و این شاذ است، همچنانکه اجتماع ساکنین در مضارع که از عرب مقول شده، المصدر: خَصْمٌ خَصَامًا إِخْصَامًا طریقه او غام هر یک ازین حروف دوازده کانه برین قیاس باید کرد.

صرف صیغه:

خَصْمٌ يُخَصِّمُ خَصَاماً وَخَصَاماً وَإِخْصَاماً فَذَاكَ مُخَصِّمٌ وَمُخَصَّمٌ وَمُخَصِّمٌ وَخَصْمٌ يُخَصِّمُ خَصَاماً وَخَصَاماً وَإِخْصَاماً فَذَاكَ مُخَصِّمٌ وَمُخَصَّمٌ وَمُخَصِّمٌ الامر منه خَصْمٌ خَصْمٌ والنهي عنه لَا تُخَصِّمُ لَا تَخَصِّمُ الظرف منه مُخَصِّمٌ وَمُخَصَّمٌ وَمُخَصِّمٌ

و در بعض رسائل صرف اثبات همزه در ماضی هم دیده شد، و صورت ماضی مصدر بچهار گانه منتقل می شود خَصْمٌ خَصَامًا إِخْصَامًا خَصَاماً خَصَاماً وَإِخْصَاماً وَإِخْصَاماً وَإِخْصَاماً بعضی صرفیان در ماضی او غام نکند و در بوقی او غام نمایند؛ لحصول الالتباس بعاضی التفعیل در الماضی لا غير.

احْمَرٌ: اجوف و اوی الاعوجاج: رُكَّشَدن، یائی الائیضاض: سفید شدن، ناقص الاقتداء خدمت کردن، لفیف مقرون الاجوواد: سیاه شدن.

باب افعیال: اَحْمَارٌ يَحْمَارُ اَحْمِيَرًا فَهُوَ مُحْمَارٌ اَحْمَارٌ اَحْمَارٌ لَا تَحْمَارَ
لَا تَحْمَارَ لَا تَحْمَارَ. باب فعله: دَحْرَجَ يُدَحْرِجُ دَحْرَجَةً وَدَحْرَاجًا فَهُوَ مُدَحْرِجٌ وَذَاكَ
مُدَحْرِجٌ دَحْرَجَ لَا تُدَحْرِجُ. باب تفعّل: این باب مزید فیه رباعی است و در ماضی وے یکی
حرف زائد است چوں: تَدَحْرَجَ يَتَدَحْرِجُ تَدَحْرُجًا فَهُوَ مُتَدَحْرِجٌ وَذَاكَ مَتَدَحْرَجٌ
تَدَحْرَجَ لَا تَتَدَحْرِجُ. باب افتلال: اَحْرَنْجَمَ يَحْرَنْجِمُ اَحْرِنْجَامًا فَهُوَ مُحْرَنْجِمٌ وَذَاكَ
مُحْرَنْجَمَ اَحْرَنْجِمَ لَا تَحْرَنْجِمُ. باب افعال: الْاَقْشِعَرَارُ: موئے برتن خاستن، اَقْشَعَرَ
يَقْشَعِرُ اَقْشِعَرَارًا فَهُوَ مُقْشَعِرٌ اَقْشَعَرَ اَقْشَعِرُ لَا تَقْشَعَرَ لَا تَقْشَعِرُ اَقْشَعِرُ، این دو
باب مزید فیه رباعی است که در و همزه و صل در آید، دو حرف در ماضی وے زائد است.

فصل

بدانکه افتلال در ثلثائی مزید فیه آمده است الْاَقْعِنْسَاسُ: واپس شدن و سخت شدن، اَقْعَنْسَسَ
يَقْعَنْسِسُ اَقْعِنْسَاسَاً، حرف اصل قعنیست.

تَدَحْرَجَ: هفت ملک بتدحرج اول چوں: تَجَلِّبَ، دوم: تَمَكَّنَ، چهارم: تَحَوَّبَ، پنجم: تَسَرُّوَ، ششم: تَشَيَّطَنَ، هفتم: تَقْلِسَی، المضاعف منه التدبّد: جنبیدن، مثال التَّوْهُهُ: فریاد کردن زن از جهت حزن، ناقص التقليسي: کلاه پوشیدن، مهوز العین النَّظَامُنُ: سرافنه شدن، مهوز لام چوں: تَرْمِيَاتُ السَّحَامَةُ إذا بمحضن لللمطي، مضاعف و مهوز التَّكَأْكُثُ: بدول شدن. افتلال: دو ملک برائے اَحْرَنْجَمَ اول اَقْعَنْسَسَ دوم اَسْلَنَقَی و تزد مصنف دو باب دیگر اجلوَّه و اخشوشوب ملحق به اَحْرَنْجَمَ، بدانکه این هر دو باب رباعی مزید برائے لزوم و مبالغه بود و رائے مطاوعت مجرد نیز آید ثعجره فائعنجر ای صَبَّهَ فَانْصَبَّ، و فیه مبالغة و قَشْعَرُهُ فَاقْشَعَرَ.

افعال: اگر کے گوید: کہ ہر کاہ این باب از مزید فیه ثلثائی بود پس سزاوار آن بود که در ذیل ثلثائی الاصل اندیا ملک بر رباعی پس ذکر آنها در فصل علیحدہ می باشد اگرچہ مرضی مصنف شق اخیر است چنانچہ از قول اور اول کتاب که فصل ثلثائی مزید ده باب مشهور است باان تاصل.

افعال نیز آمده است الْأَجْلُوَادُ: شتاب رفتن، اَجْلُوَذْ يَجْلُوُذْ اَجْلُوَادًّا. واعیال نیز آمده است، اَعْشَوْشَبْ يَعْشُوْشِبْ اَعْشِيشَابَاً. واعتلاء نیز آمده است چوں: اَسْلَنْقَى يَسْلَنْقِي اَسْلِنْقَاءً.

فصل

بدانکه مجموع همزهای وصل که در اول فعل ماضی ثلاثی مزید فیه و رباعی مزید فیه است در درج کلام بیفتند، و همچنین همزهای دیگر که در اول مصدرها، و امرهای این با بهای باشد الا همزه باب افعال که همزه وے قطعی است ساقط نشود، نه در درج کلام، و نه در مصدر، و نه در ماضی، و نه در امر.

فصل

بدانکه چوں ذَهَبَ رَالْتَعْدِيَةَ كَنْدَ گویند: ذَهَبَ بِهِ ذَهَبَ بِهِمَا ذَهَبَ بِهِمْ ذَهَبَ بِهَا ذَهَبَ بِهِمَا
افعال: خاصیت این باب ارجای و لزوم است چوں: اَجْلُوَذْ فِي السَّيِّرِ أَيْ أَسْرَعَ که مجردش درین معنی نیامده، و چوں: اَعْلَوْطَ لیعنی گردن شتر به نشت بر پشت او که علط مجردش بمعنی تیر زدن و بدی یاد کردن کسی را آمده است.
اعیال: خاصیت این باب مبالغه و غلبه لزوم است چوں: اَعْشَوْشَبْتِ الْأَرْضِ أَيْ صَارَتْ ذَاتَ عَشَبَةَ كَثِيرَةً، و کاهی متعدی نیز می آید چوں: اَحْلَوْيَتِهِ لیعنی شیرین پنداشتم اور، و مطاوع فعل نحو: ثَنَيْهُ فَاثْنَوْيَنِ اَيْ عَطَفَتْهُ موافقه فعل چوں: اَحْلَوْيَ اَيْ صَارَ ذَأْحْلُو و موافقه تفعیل چوں: اَخْشَوْشَنْ پوشیدن لباس خشن را.

مجموع همزهای: اختلاف کرده اند در انکه این همزه حرفت یا حرکت؟ بعض بسوئے خانی رفتہ اند؛ زیرا که اگر حرف بودے اور اور خط صورتے مقرر بودی، و حال آنکه اور اور خط صورتے مقرر نیست، واکثر برآن رفتہ اند که حرفت از آن که ساکن می شود، پس اگر حرکت بودے لازم آمده اجتماع نقیضین. (مولوی انور علی) تعدیه کنند: بدانکه طریق تعدیه فعل لازم بسیار است، کاهی مجرد و عند التعدیه بافعال و کاهی بباب تفعیل می برند و این قیاسی نیست بلکه مقصود بر ساع از امل زبان است، و آنچه سهل و قیاسی در طریقه تعدیه است همیں تعدیه فعل لازم بحرف جرست که مصنف حَفَظَهُ آزادرین رساله مقدم کرده، و از جمله فوائد تعدیه یکه تعلیم مبتدیان است. برای طریقه بنای فعل مجہول از فعل لازم، پس فعل لازم را گر متعدد بحرف جر کرده مجہول کنند فعل رادر به حال مفرد و ارند، و ضمائر مجرور را موافق مفعول مالم یسم فاعله مذکور و مؤنث و مفرد و متثنیه و جمع و حاضر و غائب و متکلم آرند، و خاص کرد ثلاثی مجرد را برای امثال ازان که اصل است و ابواب باقی را بمقابلہ گذاشته.

ذَهَبَ بِهِنَّ ذَهَبَ بِكَ ذَهَبَ بِكُمَا ذَهَبَ بِكُمْ ذَهَبَ بِكِ ذَهَبَ بِكُمَا ذَهَبَ بِكُنَّ ذَهَبَ بِي
ذَهَبَ بِنَا. اسْم مَفْعُول گویند: مَذْهُوبٌ بِهِ مَذْهُوبٌ بِهِمَا مَذْهُوبٌ بِهِمْ مَذْهُوبٌ بِهَا مَذْهُوبٌ
بِهِمَا مَذْهُوبٌ بِهِنَّ. بِدَائِنَكَهُ الْفُ مَفَاعِلَهُ وَسِينُ اسْتَقْعَالَ كَاهُ باشَدَ كَهُ فَعَلُ لَازِمَ رَامَتَعَدِي گَرَدَانَدِ
چُولُ: سَارَ زَيْدٌ وَسَائِرُتُهُ، وَخَرَجَ زَيْدٌ وَاسْتَخْرَجَتُهُ.

قطعه تاریخ وفات مولانا میر سید شریف جرجانی

سید السادات زین الحق والدین آنکه بود میر اہل علم و فن سید شریف نکته داں
چار شنبه هفتم از ماه ربیع آخر او کرد گلگشت ربیع اول باغ جنان
چونکه بود او سرور اقران در قرن خویش سرور قرن آمده تاریخنش اے آسی ازاں

تکمله در خاصیت افعال و افعال و تصریف نافعه مبتدیان

این هر دو باب را مبالغه و لزوم و لون غالب نحو: احمر و احمر سرخ شد، و عیب قلیل چو: احوال و احوال عین برابر بینی شد سیاهی چشم او، و گاهی هر دو مقتضب آیند، یعنی برای لهنا شلاشی مجرد مناسب معانی لهنا نبود مثل اقطار الرَّجُلُ و اقطار خشکی شد، و گاهی افعُل برای مطاوعت مجرد آید مثل رَعْوَتُهُ فَارْعَوَى بازداشتمن او را پس بازماند، و خلیل گوید: افعُل مقصور افعال است صحیح از باب افعال الاحمر ار، و تصریف آن گذشت.

اجوف واوی الاعوجاج: کثر شدن، اعوج یعوج اعوجاجاً فهُوَ مُعوج اعوج اعوج اعوجج لا تعوج لا تعوج لا تعوجج. اجوف یائی الایضااض: سفید شدن ایپیض ایپیض ایپیضااضاً فهُوَ مُبیض ایپیض ایپیضااضن لا تبیض لا تبیضن لا تبیضن، هر دو بر قیاس صحیح، ناقص واوی الاقتواء: چا کرد اشتن خواستن و خدمت خواستن اصلش اقتواو بر وزن احمر ار بود، واو بعد الف زانده افتاد همزه گردید، و متعدی بود لش شاذ است؛ زیرا که افعال را لزوم لازم باشد چنانکه گذشت.

سوال: اقتواه از افتیاع چرا نشد؟ جواب: زیرا که تاء اصلی است که مجرد شقتوست نه زائد که از لوازم افتیاع است. فائد: در تصریف مثل صحیح بر صرف صغیر اکتفاء ورزیده شد، و در غیر آن برای نفع طالبان صرف کبیر نوشته آمد.

ماضی معروف: اقتوا اقتوا ایقتوا ایقتوت اقتوت ایقتوت ایقتوت ایقتوت ایقتوت بود، واو در سوم جا بود و اکتون بر زائد از سوم در آمد، وما قبل او مفتوح آن واو یاء شد و یاء بسب تحرک و انفتح ما قبل الف گردید، واو که لام اول است بسبب لزوم توالي اعلالین معلل نشد که کلمه بدان

مخل می گردد، و در تثنیه مذکر یاء شد و الف نگردید؛ زیرا که اگر الف گشته با جماعت ساکنین بیفتاده التباس شنی بفرد لازم آمدے و آن مانع تغییل است، و در جمع مذکر واحد مؤنث الف با جماعت ساکنین تحقیقی افتاد، و در تثنیه مؤنث بعلت فراهم آمدن دو ساکن تقدیر او در جمع مؤنث واو یاء شد بس همچنین تا آخر.

مصارع معلوم: یَقْتُوِيْ یَقْتُوِيَانِ یَقْتُوِونَ تا آخر، اصل یَقْتُوِيْ یَقْتُوِوْ بود، واو در طرف افتاد و ما قبل مکسور یاء شد، و ضمه یاء بسبب ثقل ساقط گردید، و تثنیه و جمع او بسبب افتادن در حکم طرف یاء شد، و یاء در جمع بعد نقل ضمه آن با قبل بعد سلب حرکت بیفتاد، تَقْتُوِيْنَ مخاطبه و مخاطبات بعد تغییل متفق شد، و در اصل مختلف؛ زیرا که اصل مخاطبه تَقْتُوِوْنَ بر وزن تَحْمَرِيْنَ، واصل مخاطبات تَقْتُوِونَ بر وزن تَحْمَرِزَنَ.

ماضی مجهول: اُقْتُوِيَ اُقْتُوِيَا اُقْتُوِوَا اُقْتُوِيَتْ اُقْتُوِيَتا اُقْتُوِيْنَ تا آخر، واو در بعضی بسبب افتادن در طرف و در بعضی در حکم طرف، و کسره ما قبل یاء شد، و یاء بنقل ضمه آن با قبل بعد سلب حرکت در جمع مذکر غائب بیفتاد، و در باقی صیغه‌ها ماند.

مصارع مجهول: یُقْتُوِي یُقْتُوِيَانِ یُقْتُوِونَ تا آخر، واو در واحد مذکر غائب و حاضر و غائب و در صیغه متكلم بسبب افتادن در زائد بر سوم جا و بودن ما قبل مفتوح یاء شد، و یاء الف گردید و در صیغه تثنیه غائب و غائب اگر یاء الف شدی التباس تثنیه بوحد لازم آمدے چنانکه مکرر مذکور گردید، و در دو صیغه جمع مذکر مخاطبه الف با جماعت ساکنین ساقط گردید و درینجا هم مخاطب و مخاطبات در صورت موافق و در اصل مخالف؛ زیرا که اصل مخاطبه تَقْتُوِوْنَ بر وزن تَحْمَرِيْنَ واواخر بسبب آمدن در زائد بر سوم جا و فتح ما قبل یاء شد، و یاء بسبب تحرک افتتاح ما قبل الف گردید و الف با جماعت

ساکنین بیفتاد، واصل مخاطبات تُقْتَوْنَ بر وزن تُحْمَرَنَ واواخیر بقانون مسطور یاء شد، و یاء بعدم علت اعلال سالم ماند. نفی بلم: لَمْ يُقْتَوْ بکسر اخیر معروف یائے مبدلہ از واو بفتح آن مجهول الف مبدلہ از یاء که واو آمده بسبب "لم" ساقط شد. امر حاضر معروف: إِقْتَوْ إِقْتَوْيَا إِقْتَوْأَ إِقْتَوْيِنَ در واحد مذکر یائے مبدلہ از واو بوقف افتاد، و در جمع مذکر و مخاطبه با جماعت ساکنین دور تثنیه و جمع موئنت واو یاء شد و بس. امر حاضر مجهول: لِتُقْتَوْ لِتُقْتَوْيَا لِتُقْتَوْأَ لِتُقْتَوْيِنَ در واحد مذکر الف مبدلہ از یاء که بدل واو آمده بود بلام امر افتاد، و در جمع مذکر و مخاطبه با جماعت ساکنین، و در باقیها واو یاشد و بعدم علت اعلال سالم ماند. امر حاضر معروف بanon لثقلیه: إِقْتَوْيَانَ إِقْتَوْيِنَ إِقْتَوْنَ إِقْتَوْيِنَانَ إِقْتَوْيِنَ واحد مذکر یائے محذوفه بزواں علت حذف باز آمد، و در إِقْتَوْنَ جمع مذکر بضم واو، و مخاطبه بکسر آن هرگاه یائے مبدلہ واو با جماعت ساکنین محذوف شد، واو علامت جمع مذکر یاء علامت مخاطبه بالتقائے ساکنین و باستغنا بسبب دلالت ضممه ما قبل و کسره آن بیفتاد. امر حاضر مجهول بanon لثقلیه: لِتُقْتَوْيَانَ لِتُقْتَوْيِنَ لِتُقْتَوْنَ لِتُقْتَوْيِنَانَ در لِتُقْتَوْیِنَ واحد مذکر بفتح یاء زوال علت حذف عود الف محذوف می خواست لیکن چون قابل حرکت نبود و ما قبل نون تاکید متحرک می باشد تا دوساکن فراهم نیایند، لہذا عوض آن یائے مبدلہ واورا باز آوردند، و در لِتُقْتَوْنَ بفتح واو اول و ضم واو جمع مذکر، و لِتُقْتَوْيِنَ بکسر یائے مخاطبه چون الف مبدلہ از یاء که مبدلہ از واو است ساقط شد و ساکن بهم آمدند برای رفع آن در جمع مذکر واورا ضممه و در مخاطبه یاء را کسره دادند؛ زیرا که هر دو مده نبودند، چنانچه: إِخْشَوْ اللَّهَ وَإِخْشِيَ الرَّسُولَ، رای رفع التقائے ساکنین واورا ضممه داده اند و یاء را کسره. فالدہ: در إِقْتَوْنَ واو مضموم لام اول است و در لِتُقْتَوْنَ واواخیر مضموم علامت جمع.

امر حاضر معروف بانوں خفیه: **إقتُونْ إقتُونْ إقتُونْ** در افعال بر قیاس **ثقلیه**. ایضاً امر حاضر معروف بانوں خفیه: **إقتُوْيَا إقتُوْوَا إقتُوْيِّ**، در واحد مذکور بقلب نون خفیه ما قبل مفتوح بالف مثل قول امرء القیس:

قفنا نبك من ذكرى حبيب ومنزل

که در اصل قفن بود، در جمع مذکور و مخاطبه بقلب نون خفیه ما قبل مضوم و مکور بواو و یاء نزد یونس، و یا حذف نون خفیه و اعاده واو و یاء مخدوفه در وقف و غير وقف، و باقی اقسام امر و نهی بانوں تاکید و بدون آن بر همین قیاس است. اسم فاعل: **مُقْتَوٰ مُقْتَوْيَانِ مُقْتَوْوَنَ مُقْتَوْيَةٌ مُقْتَوْيَاتٌ**، **مُقْتَوٰ در اصل مُقْتَوٰ** بود، چوں واو بقاعدہ یقتوی یاء شد، و ضمه ازان بسبب ثقل ساقط گردید، یاء با جماعت ساکنین میان واو و تنوین بیفتاد، در **مُقْتَوْيَانِ** واو بقاعدہ یقتوی یان یاء شد و در **مُقْتَوْوَنَ** چوں واو بسبب افتادن در حکم طرف و کسره ما قبل یاء شد، و ضمه یاء بجهت ثقل بعد سلب حرکت ما قبل منتقل گردید یاء با جماعت ساکنین بیفتاد، و **مُقْتَوْيَةٌ** لخ بر قیاس **مُقْتَوْيَانِ**. اسم مفعول: **مُقْتَوٰي مُقْتَوْيَانِ مُقْتَوْوَنَ مُقْتَوْا مُقْتَوْيَاتٌ**، **مُقْتَوٰي** در اصل **مُقْتَوٰ** بود، واو بقاعدہ یقتوی مجھول چوں یاء شد یاء بسبب تحرک و افتتاح ما قبل الف گردید، و با جماعت ساکنین میان الف و تنوین الف بیفتاد، همچنین در **مُقْتَوْوَنَ** لفتح واو اول، در صیغه غائبہ یاء الف شد و بس، در تثنیه مذکور بسبب لزوم التباس شاء بوحد در حالت اضافت مثل **مُقْتَوَاكَ**، در تثنیه مؤنث بسبب حمل آن بر **تُقْتَوْيَانِ** تثنیه مضارع مجھول در جمع مؤنث بسبب التباس مفرد در تلفظ واو یاء شد و یاء الف نگشت. لغیف مقرون: **الإِحْوَاءُ**: سیاه شدن، اصلش **الإِحْوَاءُ** بود، واو بسبب افتادن بعد الف زائدہ همزه شد، چنانکه در **الإِلْقِتَوَاءُ**: زیراً که لغیف هر باب مثل ناقص آن باب باشد، و بسبب نبودن تکرار در و حرف اصلی مضاعف نام شد.

ماضی معروف: احْوَوْيَا احْوَوْوَا احْوَوْت احْوَوْتَا احْوَوْيِنَ تا آخر، احْوَوْی در اصل احْوَوْو بود و او مفتوحه بقاعدۀ اقتوی و او اخیر یاء شد، و یاء الف گشت، و در تثنیه واو یاء شد و بس، چنانکه در احْوَوْیِنَ تا آخر، و در جمع مذکر و دو صیغه بعد او بعد قلب واو بیاء و یاء بالف الف نیز افتاد، چنانکه در اقتووَا، دو صیغه بعد او، و از آنجاکه چوں اعلال و ادعام بهم آیند بجهت تنخیف اعلال را ترجیح میدهند در احْوَوْاد غام نگردید.

فالده: احْوَوْ بتشدید و او بمعنی سبز شد نیز آمده، یقال: احْوَوْت الْأَرْضُ إِذَا اخْضَرَتْ. مضارع معلوم: يَحْوِيْ يَحْوِيَانِ يَحْوِوْنَ إِلَّخ و او بسبب افتادن در طرف و بودن ما قبل مکور یاء شد، و یاء بعد نقل ضمیر آن بما قبل بعد سلب حرکت ازان با جماعت ساکنین در جمع مذکر و مخاطبه بیفتاد، چنانکه در یقتوی یقتویان یقتوون ووجه عدم اعلال و او مضموم باقی در جمع مذکور سابق یاد باید کرد و ربینجا هم مخاطبه و مخاطبات در صورت موافق و در اصل مخالف؛ زیرا چه اصل مخاطبه تَحْوَوِينَ و اصل مخاطبات تَحْوَوْنَ و اعلال هر دو سابق معلوم می شود. مضارع مجھول: يُحْوَوْی
يُحْوَيَانِ يُحْوَوْنَ تَحْوَوَی تَحْوَوَیانِ يُحْوَوِينَ تا آخر، در واحد مذکر غائب و حاضر و غائب و دو صیغه متکلم و او اخیر بسبب درآمدنش در موضع زائد بر سوم و فتح ما قبل یاء شد، و یاء الف و سوای این پنج صیغه و چار تثنیه الف با جماعت ساکنین بیفتاد، چنانکه در یقتوی مجھول معلوم شد، و مخاطبه و مخاطبات یکسان صورۀ نه اصلاً؛ چه اصل اول تَحْوَوِينَ، و اصل ثانی تَحْوَوْنَ و او اخیر هر دو یاء شد، لیکن در اول الف شد و افتاد، و در ثانی سالم.

نفي بلم: لَمْ يَحْوِ بکسر و او اخیر معروف و فتح آن مجھول یاء از اول والف از ثانی بـ "ل" افتاد و همچنین از امثال آن. امر حاضر معروف: احْوَوْ احْوَيَا احْوَوْوَا احْوَوْيَا احْوَوِينَ، در اعلال

إِحْوَاوَتَا إِحْوَاوَيْنَ تَآخِر، اَصْل إِحْوَاوَى إِحْوَاوَوْ بُود، وَأَخِير بِسَبَب آمِدَن وَأَزْلَكْ بِر سُوم جا
وَفَتَحَ مَا قَبْل يَاء شَد، وَيَاء بِسَبَب تَحْرِك وَانْفَتَاح مَا قَبْل الْفَ گَرْدِيد، وَدَرْ تَشْنِيَه وَأَبْقَاعَدَه مَذْكُور يَاء
شَد، وَيَاء الْفَ گَرْدِيد وَرَنَه بِسَبَب حَذْف الْفَ بَفْرَا هَم آمِدَن دُوسَكَن التَّبَاس بِمَفْرَد لَازِم مَيْ آيَد
وَآن مَانَع تَعْلِيل سَت، إِحْوَاوَوْ دَر اَصْل إِحْوَاوَوْ بُود، وَأَولَام كَلْمَه بِقَانُون مَسْطُور يَاء شَد، وَيَاء
الْفَ وَالْفَ بِاجْتِمَاع سَكَنِين بِيَقْتَاد، گَمْجِنِيس در إِحْوَاوَت وَدَر اَصْل إِحْوَاوَتَا تَاء كَه در اَصْل
إِحْوَاوَوْ تَآ بُود بَعْد بَر گَرْدِيدَن وَأَيَاء وَيَاء الْفَ بِاجْتِمَاع سَكَنِين تَقْدِيرِي اَفْتَاد، وَدَر إِحْوَاوَيْن تَآخِر
وَأَوْ يَاء شَد، وَبَعْدِ عَلَت اَعْلَال الْفَ گَشْت، چَنَانَكَه مَعْلُوم شَد، وَإِحْوَاوَوْ وَإِحْوَاوَت بِتَشْدِيد وَأَوْ
مَشْل: إِحْوَوْ بِمَعْنَى سَبْر شَد نِيز آمِدَه، يُقَال: إِحْوَاوَت الْأَرْضُ إِذَا اَحْضَرَتْ. مَضَارِع مَعْلُوم:
يَحْوَاوِيْيَ يَحْوَاوِيَانِ يَحْوَاوُونَ تَحْوَاوِيْيَ تَحْوَاوِيَانِ يَحْوَاوِيْنَ تَآخِر، يَحْوَاوِيْيَ در اَصْل
يَحْوَاوَوْ بُود، وَدَر طَرْف اَفْتَاد، وَمَا قَبْلِش مَكْوَرْسَت يَاء شَد بِسَبَب ثَقْل ضَمَه اَز يَاء اَفْتَاد، گَمْجِنِيس
در تَحْوَاوِيْيَ اَحْوَاوِيْيَ نَحْوَاوِيْيَ وَدَر باقِيَه سَالِم مَانَد، وَدَر يَن هَم مَخَاطِبَه وَمَخَاطِبَات صُورَةً موافِق وَاصْلًا مَخَالِف،
پَس اَصْل مَخَاطِبَه تَحْوَاوِيْنَ وَاَصْل مَخَاطِبَات تَحْوَاوُونَ بَعْد اَعْلَال هَر دَر تَحْوَاوِيْنَ شَدَند. اَمْر حَاضِر
مَعْرُوف: إِحْوَاوِيْ اَحْوَاوِيْا اَحْوَاوَوْ اَحْوَاوِيْيَ اَحْوَاوِيْنَ، اَصْل إِحْوَاوِيْ اَحْوَاوَوْ بُود، وَأَخِير
بِسَبَب اَفْتَاد در طَرْف وَكَسْر ما قَبْل يَاء شَد وَيَاء بِسَبَب وَقْف اَفْتَاد، وَدَر تَشْنِيَه وَجَمِيع مَوَنْث بِسَبَب
اَفْتَاد در حَكْم طَرْف وَكَسْر ما قَبْل وَأَيَاء گَشْت، وَدَر جَمِيع يَائَه مَبْدَلَه اَز وَأَو بَعْد نَقْل حَرْكَتَش
بِما قَبْل، وَدَر مَخَاطِبَه بَعْد سَقْط حَرْكَتَش بِاجْتِمَاع سَكَنِين. اَمْر حَاضِر مَعْرُوف بِقَانُون ثَقِيلَه:
إِحْوَاوِيْنَ اَحْوَاوِيَانِ اَحْوَاوُونَ اَحْوَاوِيْنَانِ، در واحد مَذْكُور يَائَه مَحْذُوفَه بِزَوَال عَلَت

حذف باز آمد، و در تثنیه و جمع مؤنث یا سالم ماند، و در جمع مذکر و او علامت جمع و در مخاطبہ یائے علامت نیز بسبب استغناء از ضمہ و کسرة ما قبل با جماعت ساکنین محفوظ شد. اسم فاعل: **مُحْوَأٰوِي**
مُحْوَأٰوِيَانِ مُحْوَأٰوِونَ مُحْوَأٰوِيَةً مُحْوَأٰوِيَاتِ، **مُحْوَأٰوِي** در اصل **مُحْوَأٰوِو** بود، و او اخیر با قادن در طرف و کسر ما قبل یاء شد، و بعد سقوط ضمہ بسبب یاء با جماعت ساکنین بیفتاد، و در جمع مذکر و او بجهت بودن در حکم طرف و کسره ما قبل یاء شد، و بعد نقل حرکتش بما قبل بعد سلب حرکت آن یاء با جماعت ساکنین ساقط گردید، و در باقی صیغنا بعدم علت حذف سالم ماند، و اگر متعددی بحرف جر کنند صیغنا یه مجهول و اسم مفعول نیز آید. ماضی مجهول: **أَحْوُوْيِي أَحْوُوْيِيَا**
أَحْوُوْيُوْنَ أَحْوُوْيِيْتُ أَحْوُوْيِيْتَا أَحْوُوْيِيْنَ تَا آخر، أَحْوُوْيِيْ رَا زِ اَحْوَوَوَ بِنَا نَمُودَنْدِ هِرْ كَاهِ اَوْلَ
وَ ثَالِثَ رَاضِمَه دَادَنَدِ، وَ مَا قَبْلَ اَخِيرِ رَاسِرَه، الْفَ بَضْمَه مَا قَبْلَ وَ اَوْشَدِ، أَحْوُوْيِوْ بَچمار وَ اوْ بَرْ وَ زَنِ
أَحْمُورَ وَ اوْ اَخِيرِ بَقَانُونِ مَذْكُورِ در مَضَارِعِ مَعْرُوفِ یاء شَدِ، أَحْوُوْيِيْ گَرْ دَيْدِ، وَ اِنِ یاء اَزِ جَمَعِ
مَذْكُورِ بَعْدِ نَقْلِ حَرْكَتِشِ بَما قَبْلِ بِيَفْتَادِ، وَ در باقی صیغنا بعدم علت حذف سالم ماند، وَ در أَحْوُوْيِيْ وَ نَظَارَ اوَدِ غَامَه شَدِ؛ زِيرَاکِه مَجَانِسِ اَوْلَ بَدَلِ الْفَ آمَدَه. مَضَارِعِ مَجهولِ: يُحْوَأَوِي يُحْوَأَوِيَانِ
يُحْوَأَوِونَ تُحْوَأَوِي تُحْوَأَوِيَانِ يُحْوَأَوِيْنَ، اَصْلِ يُحْوَأَوِي يُحْوَأَوِو بَوْدِ، بِقَاعِدَه اَحْوَأَوِي مَاضِي
مَعْرُوفِ وَ اوْ یاء شَدِ، وَ یاء الْفَ وَ اَزِ هِرْ دَوْ جَمَعِ مَذْكُورِ وَ مَخَاطِبَه با جماعت ساکنین بِيَفْتَادِ، وَ در باقی سالم ماند، وَ مَخَاطِبَه وَ مَخَاطِبَاتِ در صورَتِ موافِقِ وَ در اَصْلِ مَخَالِفِ زِيرَاکِه مَخَاطِبَه در اَصْلِ تُحْوَأَوِيْنَ بَرْ
وَ زَنِ تَحْمَارِيْنَ وَ مَخَاطِبَاتِ تُحْوَأَوِونَ بَرْ وَ زَنِ تَحْمَارِزَنَ. اَمْرِ مَجهولِ: لِتُحْوَأَوِي لِتُحْوَأَوِيَا
لِتُحْوَأَوِو لِتُحْوَأَوِي لِتُحْوَأَوِيْنَ در وَاحِدِ مَذْكُورِ الْفَ مَبْدَلَه اَزيَاء کَه مَبْدَلَه اَزوَوْسَتِ بَعْلَتِ جَزَمِ، وَ در جَمَعِ مَذْكُورِ وَ مَخَاطِبَه بَجهَتِ اِجْمَاعِ ساکنِنِ بِيَفْتَادِ، وَ در تثنیَه وَ جَمَعِ مؤنَثِ یاء سالم ماند، وَ بعدم علت

اعمال الف نگشت. امر مجھول بانون ^{لُتْحَوَاوَيْنَ} لُتْحَوَاوَيَانْ لِتْحَوَاوَوَنْ لِتْحَوَاوَيْنَ اعلال الف در واحد بزوال علت حذف خواست که باز آید چوں ماقبل نون مذکور سوائے چهار تثنیه و جمع مؤنث متحرک می باشد، والف قابل حرکت نبود یا نیکه بدش الف آمده بود عود نمود، دور جمع مذکر رای رفع اجتماع ساکنین واو علامت راضمہ دادند، دور مخاطبہ یا رئی علامت را کسره. امر حاضر بانون خفیفه: إِحْوَاوِينْ إِحْوَاوِنْ بِرْ قیاس ^{لُتْحَوَاوَيْنَ} چنانکه مذکور شد. ايضاً امر حاضر معروف بانون خفیفه: إِحْوَاوِيَا إِحْوَاوُوْا إِحْوَاوِيْنْ بقلب نون بالف در واحد مذکر، وبواو و یاء در جمع مذکر و مخاطبہ بحذف نون، واعاده واو و یاء چنانکه سابق مذکور شد، وباقي اقسام و نہی بر همین قیاس ست امثله آن استخراج باید کرد. اسم مفعول: مُحْوَأَوْي مُحْوَأَوْيَانْ مُحْوَأَوْنْ مُحْوَأَوْا مُحْوَأَوْيَاتْ، واو اخیر در تمامی کلمات بسب افتادن در زائد بر سوم جائے فتح ما قبل یاء شد، و یاء در واحد و جمع مذکر و غائبہ بسب تحرک و انفتح ما قبل الف گردید، دور او لین یاء باجتماع ساکنین بیفتاد، دور باقی صیغهایاء سالم ماند فقط. والله اعلم.

صرف میر منظوم

از حضرت شاه ولی اللہ محدث دہلوی صلی اللہ علیہ وسالم
بسم اللہ الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العلمين، والصلاه والسلام على سيد المرسلين محمد وآلہ وأصحابہ
أجمعین، أما بعد: گوید فقیر ولی اللہ عفی عنہ: چوں فرزند ارجمند عبد العزیز - حفظہ اللہ
سبحانہ ووفقه بما یحب ویرضی - بحقظ قوادر صرف مشغول شد مناسب نمود که قواعد
مشهورہ این فن را در رشته نظم سفتہ شود تا با سهل وجه ضبط آن میسر آید طرف نسخہ مولانا نور
الدین عبد الرحمن جامی - قدس اللہ سرہ السامي - توجہ افتاد، ودیده شد که قلیلے ازاں قواعد
منظوم فرموده بعضے آں را غیر منقطع گذاشتہ ظاہر آن استاد نامدار بعد تو یہ نسخہ من کورہ بنظر ثانی
اصلاح نفر موده توجہ خاطر بہ تقسیم و تنقیح آں نگماشتہ لاجرم بعضے ابیات ایشان راتینما و تبرکابعینا
آورده شد، و در بعضے آخر تصریف بحسب امکان کرده آمد، بعضے آخر برہماں اسلوب وزن زیاده
کرده شد تا مجموعہ بھم رسد، والله المسؤول أن ینفع بها الولد الأعز وغيره، فمن أراد
حفظها فهو هذا.

كلماتِ عرب سه قسم بود نام شاں حرف و فعل و اسم بود
پچھو باللہ اقتسم اے فرزند بخداوند سے خورم سو گند
اقسم فعل اللہ اسم شکرف بائے داخل بر اللہ آمد حرف
آنچہ میزان بود درین اقسام قاء و عین آمده است آنکہ لام
ہر چہ اندر مقابل اینما است با تو گویم راست

وانکه پنج یک برابر نیست زائدش داں که چیز دیگر نیست
 گر بود پنج حرف یا که چهار لام را کن بقدر او تکرار
 وانکه باشد زیاده از موزوں می کن آن را بعینه افزود
 هر کجا گردد اسم فعل پدید از مجرد بروں بدال و مزید
 چیست دانی مجرد آن کلمه که حروفش بود اصول همه
 در حروفی در آن بر اصل فزوود در حساب مزید خواهد بود
 حرفهای اصول وقت شمار گاه در فعل سه سنت گاه چهار
 لیک در اسم پیش معنی پنج میرسد حرفهای اصل به پنج
 پنج حرفی بود ازاں تعبیر بخمامی کند صغیر و بکیر
 چون سه حرفی بود ثلثی دان چار حرفی بود رباعی خوان
 اسم را هفت حرف باشد و بس فعل شش باصل وزیاده برس
 لفظ اسم اے بضم و عقل و علم چون ثلثی بود مجرد هم
 ده بود هپھو فلس وجبر دگر کتف هم فرش ازاں بشمر
 عضد سنت واہل چو قفل و عیب حر ولگه عنق بطلب
 پنج صیغه بود رباعی را می کنم شرح تا شوی دانا
 جعفر در هم دگر برشن پس قطر است وز بر ج از بر کن
 شد خمامی چهار صیغه درست
 مجرش پس قد عمل و فرضیت
 یاد گیرش که صعب آمد صعب
 در خمامی مزید شد بے شک عضر فقط قبترے مدرک

پس خز عیل و خندر لیں دگر قرطبوس اے عنیز جان بشر
 چون شلاشی ست فعلما در باب که بود در مجرد آن شش باب
 فعل یفعل است پس یفعل باز یفعل بسط آل نه دل
 در شرف و صفت خلقی دان در منع شرط حرف حلقی دان
 یحکب نیست شاذ گاه مجال جزر مفروق وجز زمان مثال
 در مزید ست جمله ده باب ست آنجه مشهور پیش اصحاب است
 باب افعال بعد ازاں تفعیل وزیے آل مفاعله بے قیل
 ماضی ایں سه باب را ہمه کس حرف زائد یک شناسد و بس
 آنجه باشد در دو حرف افزوں افعال و افعال دان اکتوں
 پس تفعیل تفاعل ست دگر افعال از یے ہمه بشر
 حرف زائد سه دان در استفعال که ازاں ہم یک ست افعیال
 چوں رباعی مجرد ست آنجا نامده غیر فعله اصلا
 در مزیدش با تفعیل دان که یک حرف زائد ست دراں
 ور تاصل کنی در افعال ہست زائد دو ہچوں افعال
 حرف علت سه حرف دائے بود که بہر صیغہ شاں که جائے بود
 ماشد آل صیغہ را لقب معتل بر تو سازم مفصل آن محمل
 حرف علت چو جائے فاء باشد لقب آن مثال فاء باشد
 ور بود جائے عین اجوف دان ور بود جائے لام ناقص خوان
 پیش صرفی لفیف دار و لام ور بود عین ولام یا ف ولام

گر بود عین ولام مقرن است هست مفروق گر دگرگون است
 ہر بنائے کہ ہمزہ دار بود نام مہموز ز اختیار بود
 هست مہموز فاء چو باشد فاش ہمزہ مذکور در مقابل فاش
 ور بود عین ہمزہ مانخوذ لام هست مہموز عین لامش نام
 در ثلاثی مضاعف آزا دان کہ بود عین ولام او یک سان
 در رباعی مضاعف آزا دار کہ نماید ترا بوقت شمار
 فاء ولام تحسب او به یقین متجانس چو عین ولام پسین
 در اصول صحیح از تخفیف نیست علت چو ہمزہ و تضعیف
 ہرچہ باشد و رائے این اقسام سالم هست و صحیح اورا نام
 مصدر است اسم گر بود روشن آخر فارسیش دن یا تن
 صرفیاً مصدرے کہ یافتہ اند زان بنایا بے شگافته اند
 ہچو ماضی و ہچو مستقبل جمد و نفی امر و نهی اے مقبل
 بعد ازال اسم فاعل و مفعول کہ بود ہچو قاتل و مقتول
 عدد صیغنا درین افعال چار ده گو اگر کنند سوال
 شش بغاۓ بود چو بشماری شش مخاطب بود چو گماری
 سه زہر شش اناث داں سه ذکور بہ بنایا مختلف مذکور
 آں دو باقی بود حکایت نفس کہ ہم از خود کنند روایت نفس
 چو ز ماضی بنا کنی مجھوں کہ ثلاثی بود از وصول
 فائے آں فعل را تو خشمہ بدہ عین او را بزریر کسرہ بنے

گ رباعی مجرد است وزید یا ثلثی که زائدش چپند
 قبل آخر بکسر موسوم است متحرک ز پیش مضموم است
 در زغابر بنا کنی مجھول بشنو این نکته را بسع قبول
 حرف غابر ز صیغه کن مضموم قبل آخر فتح کن موسوم
 گ رغابر بر قرار شد جازم هست تکین مفردش لازم
 نون بیگلین ز صیغها الا آنکه باشد ضمیر بجمع نا
 در نواصی گرفت آنجا فتح آخر بمفرد است سزا
 امر حاضر فعل مستقبل گ رخاطب بودشود حاصل
 تا بیگلین ز فعل استقبال بین که مابعد اوچه دارد حال
 ساکن او هست حرف بعد از تاء است ابتداء جز بهزه ناید را است
 حرف پیش از اخیر را بگر اگر آزا بود ز ضمیر اثر
 همزه باید بوق آن مضموم ورنه آزا بکسر کن موسوم
 آخرش هست بر طریق نروم چوں مضارع که باشد او مجروم
 گ رثلاشی است فاعل و مفعول می شود هچو قاتل و مقتول
 در مزید است وزن مستقبل میم مضموم کش بود اول
 قبل آخر ز فاعلش مکور آن ز مفعول فتح شد دستور
 حرکات ثلث گاه بیان چوں که بر حرف علت است گرا
 که بیکبار زال بیندازند گه بما قبل منقلب سازند
 وفق آن حرف قبل دهنده گه چوں آن را بحرف قبل دهنده کنند

هچو ید عو یقول باز یقال باز یرمی میبع هم بهثال
 واو ویا نیکه از سکون جاری است در په فتح بر زبان جاری است
 چوں بود بر مذاق طبع ثقيل بالف هست واجب التبدل
 واو و چوں ز په شود وارد بعد فتحت بوضع حرکت
 بالف واجب آیدش ابدال از یقال ویباء جوئه مثال
 واو ویاء چوں ز په شود وارد الف را که باشد از زائد
 په دفع ثقاتش همه جا می شود همزه چوں کسماه روا
 چوں دو ساکن فرا رسید بهم او لین حرف لین دوم مد غم
 جائز است آنچنانکه خاف بخاف صواب
 حذف یکاکن است یا تحریک نیست اصلا درین سخن تشکیک
 چوں فتد حرف واو در رایع که باشد عقیب ضم واقع
 می کندش بیاء همیشه بدل هچو ید عی وید عیان به مثل
 واو یاء چوں فراء رسید بهم او لین باسکون بود منضم
 واو را یاء کند بعد تمام در یکه دیگر کند ادغام
 عد یعد با وعدت در ضرب است رم یرم با ورمت در حسب است
 یوسم با وسمت وشرف است یوعل با وعلت مختلف است
 ضع یضع با وضعت در منع است یاد گیرش که نصر ممتنع هست
 وسط فتح وکسره واو مثال چوں یعد حذف شد ز استقبال
 فتح یا کسر گر شود زائل صیغه گرد باصل خود مائل

حرف حلقی ز بکه سگین است در یضع حذف واو بسکین است
 یائے ساکن که ضمه را عقب است هنچو بوس بو او منقلب است
 واو ساکن پیاء شود مبدل که فتد بعد کسره چوں هجل
 هر کجا واو در مضارع کاست مصدرش چوں عده بیا مدار است
 پنج جا از صحیح فرق شمر عد عده هجل ولید یوسر
 فتح اول ز ماضی معلوم بالف قلب عین شد مرسم
 یاء شود کسر فاء و یاء موصول عین آنها ز ماضی مجہول
 بعد ازین پنج راه دیگر گیر هر دو در صورت اشتباه پذیر
 چوں دو ساکن بهم شود آنجا حرف علت شود ز صیغه فنا
 در نصر ضم فائے ماثور است در گر کسر فائے دستور است
 عین اجوف ب فعل استقبال بکون متصرف بود بهم حال
 حرکت عین او بفائے دهنده عین را وفق فائے مده کنند
 صیغه هر جا بجزم شد موصوف عین اجوف ازا شود محذوف
 در نصر قلت قل یقول بخواه در ضرب بعت لع بیع بدال
 در سمع صنع صیغه مختلف است خف یخاف و خفت موتلف است
 عین مجہول غابر است بدل عین بالف از یقال جوئی مثل
 هست مفعول یائی و واوی یا بیع و مقول تساوی
 لیک در هر دو دا بدال فاعل هست مانند باع و قال
 عین ناقص اگر بود مفتوح حکم آزا بجایت مشروح

حرف آخر ازان الف بشود دائر شقیل بر کرانه رود
 کسر عین از بود و آں واوی گشته مانند یائی ملتا وی
 ایں بود حکم ماضی و غابر هم به مجھول وغیر آں دائر
 مفردش گر بجزم موصوف است حرف علت ز صیغه محذوف است
 ادع ید عو دعوت در نصر است ارم یرمی رمیت در ضرب است
 ارض ترضی رضیت در سمع است ارع ترعی رعیت در منع است
 ارخ ترخور خوت در شرف است لیک تدعی دعیت هر طرف است
 هست مد عو اگر نصر باشد هست مری اگر دگر باشد
 لیک فاعل بود دریں افعال هچو داع وداعی در همه حال
 صرف مفروق خوان زباب لفیف گوییت نکته غریب ولطیف
 او لش بامثال موزوں است آخرش ناقص است معنون است
 قِ یقی با وقیت در ضرب است لِ یلی باولیت در حسب است
 اتچ توجی وجیت در سمع است داند آنکه بعلم متყع است
 و آں دگر قسم بوقت شمار انا قصی پیش گیرد در هم کار
 اطو تطوی طویت چوں رضی است ازو یروی رویت چوں رمی است

بیان قواعد مضاعف

چوں بکیسان دو حرف جمع شود واں دگر لازم السکون نبود
 درج کردن نخست را دائم در دوم جائز است یا لازم
 چوں گذشتی بماضین ز پیچ فک ادغام پیش گیر بسنج
 لیک در غابرش ممکن اصلا فک ادغام غیر جمع نسا
 با مددت اند در نصر است با فررت افر در ضرب است
 با ماست امس هم بشمار اے که در شمع می کنی تکرار
 آخرش را چو جزم شد روشن فعل ادغام ترک اوست حسن
 در نصر هر سه حال مدمغم راست در دگر هست غیر ضمه رواست
 از دو همزه چوں همزه دوین ساکن آید بهوش باش و بین
 حرکت بین بهمزه اول کن دوم را بجنس او مبدل
 امن اوین دگر اینداب ایس سه مذکور امثال طلب
 خذ ز آخذ است و صل بدان ز سوال صیغه امر خواں بدین منوال
 فعل مهوز گر بود معقل صیغه را کن بوقق آں مختل
 اصل یفعل یا فعل است شناس خذ همزه دراں شد است قیاس

امر حاضر ازاں بگزِ اصل همزه اش را میگن اندر وصل
 مصدر اجوفی ز استفعال استقامت اقامت از افعال
 عین مصدر فقاد از اعلال عوضش تاء در آمد از دنبال
 مصدر ناقص ازبود تفعیل هست بر وزن ترجیه بے قیل
 هست وقت که منطبق آمد فاء منقلب تائے افعال بطاء
 واو ایعاد مبدل است بیاء چو مقیم ویقیم وهم ايضا
 همزه گردد بدل ز واو ز بیاء هپھو استرضاء
 در مضاعف شناس امر عجاب اشتباہ وصیغه مثل محاب
 باز مختار همچنان انکار کش ز اجوف بود نزاد و بتار
 در مضارع اگر دو تاء آید چوں یکه را بیگنے شاید
 غیر همزه که هست در افعال همه در درج می کنش اخلال
 ناقصات همه حال چوں مجردش شناس در اعلال
 یستقیم ویعین هم یختار باز ینقاد گیر آخر چار
 هر یکه را بگردش اطوار بر قوانین اجوف است مدار
 غیر این چار را ممکن اعلال چوں صحیحش شمار در همه حال

الف آنجا که ضمہ را عقب است هچھو صورب بو او منقلب است
 بر شارم ازان صفت امثال کش شبہ کنند با افعال
 هم شریف است و هم شجاع و حسن چوں ذلول و جبان و صعب و خشن
 مشترک ہست در اناث و رجال لفظ علام هم فروق و طوال
 مصدر تینی وزمان و مکان از مجرد نباشد یک سان
 ز ضرب بر قیاس مجلس خوان از دگر بر وزان مشرب دان
 هچھو موضع بخوا تو لفظ مثال همی ز ناقش همه حال
 در مزید است حال او در یاب مثل مفعول باشد از هر باب
 ضربه تا بمضرب و مضراب اسماں آله شده ست یا اصحاب
 ا فعل و صفات خوان ز لون و عیب مثل ضلاء موئتش بے زیب
 لیک ا فعل بمعنی تفضیل ہست فعلی موئتش بے قیل
 مثل منان بنا بکن ز صفات چوں جرتح بنا کن از آفات
 ضربه یکبار واکلمه یک نوبت جلسه نشتن بود بیک ہیئت
 لقہ قدرے که در دهان بکند صرعد آن که پہلوان فگند

پاداشت

مكتبة البشّار

المطبوعة

ملونة كرتون مقوى	ملونة مجلدة
شرح عقود رسم المفتى السراجي	الصحيح لمسلم
متن العقيدة الطحاوية الفوز الكبير	الموطأ للإمام محمد
المرقة تلخيص المفتاح	الموطأ للإمام مالك
زاد الطالبين دروس البلاغة	الهداية
عوامل النحو الكافية	مشكاة المصايح
هداية النحو تعلم المتعلم	تفسير الجلالين
إيساغوجي مبادئ الأصول	مختصر المعانى
شرح مائة عامل مبادئ الفلسفة	نور الأنوار
المعلقات السبع هداية الحكم	كتن الدقائق
شرح نخبة الفكر	البيان في علوم القرآن
هداية النحو (مع الخلاصة والتمارين)	المسند للإمام الأعظم
متن الكافي مع مختصر الشافى	الهديّة السعیدیّة
رياض الصالحين (غير ملونة مجلدة)	القطي
ستطبع قريباً بعون الله تعالى	
ملونة مجلدة / كرتون مقوى	
الجامع للترمذى	تيسير مصطلح الحديث
الصحيح للبغدادى	شرح التهذيب
شرح الجامى	تعريب علم الصيغة
	البلاغة الواضحة
	ديوان المتنبي
	النحو الواضح (ابنداه، ثانية)

Book in English

Tafsir-e-Uthmani (Vol. 1, 2, 3)

Lisaan-ul-Quran (Vol. 1, 2, 3)

Key Lisaan-ul-Quran (Vol. 1, 2, 3)

Al-Hizb-ul-Azam (Large) (H. Binding)

Al-Hizb-ul-Azam (Small) (Card Cover)

Other Languages

Riyad Us Saliheen (Spanish)(H. Binding)

Fazail-e-Aamal (German)(H. Binding)

Muntakhab Ahdees (German) (H. Binding)

To be published Shortly Insha Allah

Al-Hizb-ul-Azam(French) (Coloured)

مکتبہ الہبیشی

طبع شدہ

رُنگین مجلد	
تیریز امنطق	فارسی زبان کا آسان قاعدہ
تاریخ اسلام	علم الصرف (اولین، آخرین)
بہشتی گوہر	تسهیل المبتدی
فائدہ مکیہ	جوازم الکلم مع چہل ادعیہ مسنونہ
علم اخو	عربی کا ملکم (اول، دوم، سوم، چہارم)
جمال القرآن	عربی صفوۃ المصادر
خوییر	صرف میر
تعالیم العقائد	تیریز الابواب
سیر الصحابیات	نام حق
کریما	فصول اکبری
پند نامہ	میزان و منشعب
ثغیر سورۃ	نمایز مدلل
سورۃ تکی	نورانی قاعدہ (چھوٹا / بڑا)
آسان نماز	عم پارہ درسی
منزل	عم پارہ
تیریز المبتدی	
کارڈ کور / مجلد	

رُنگین کارڈ کور	
آداب المعاشرت	حیات اسلامیں
زاد السعید	تعلیم الدین
جزاء الاعمال	خبر الاصول فی حدیث الرسول
روضۃ الادب	اجمادہ (چھنال گانا) (جدید ایڈیشن)
آسان اصول فقه	الحزب الاعظم (میئے کی ترتیب پر) (بھی)
معین الفلسفہ	الحزب الاعظم (میئے کی ترتیب پر) (بھی)
معین الاصول	عربی زبان کا آسان قاعدہ

طبع

مکمل قرآن حافظی ۵ اسٹری
بیان القرآن (مکمل)